

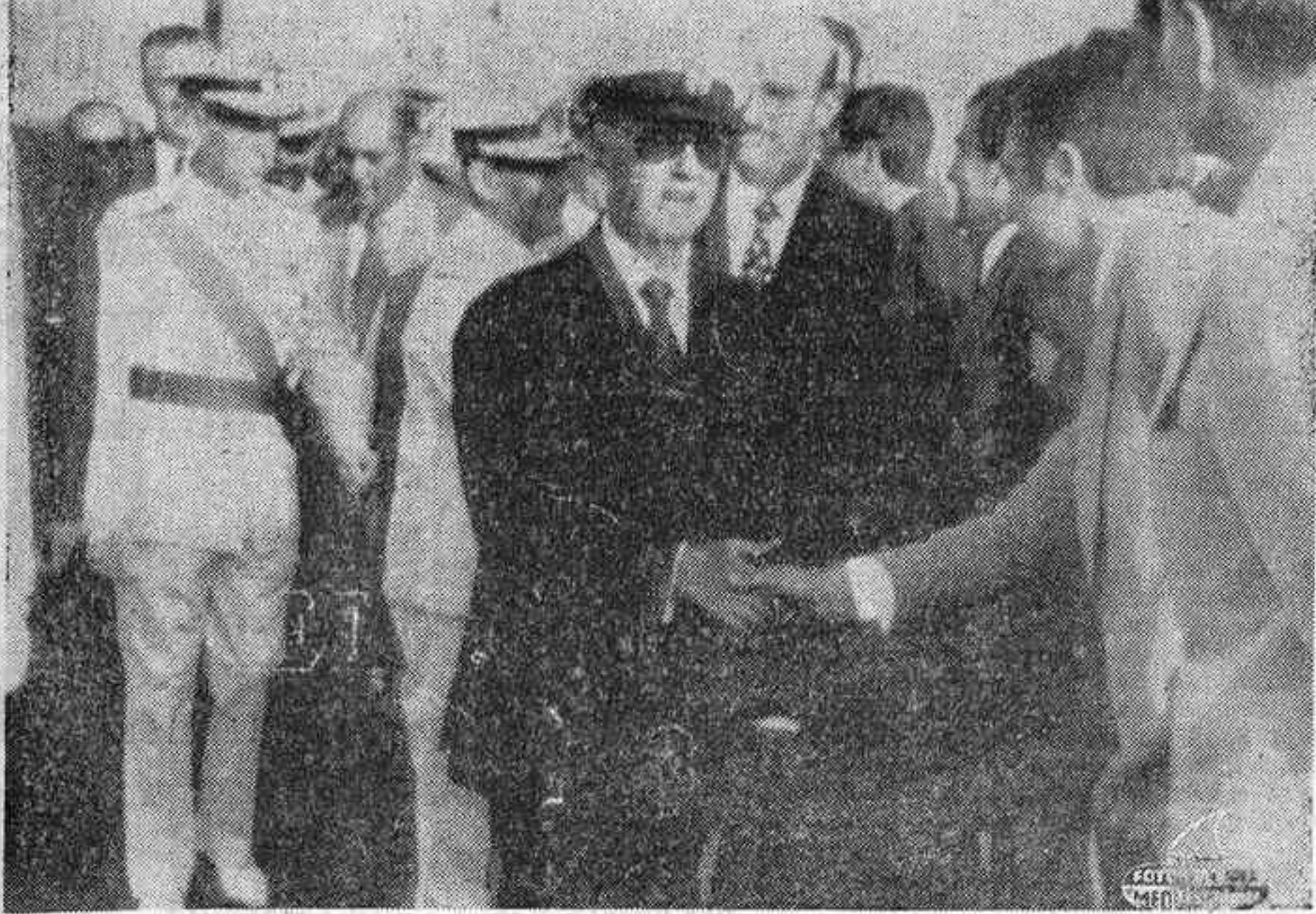
Se reunieron Pompidou y el Obispo de Seo de Urgel, co-príncipes de Andorra

PARIS, 25. (Efe). — El Presidente de la República francesa, Georges Pompidou, y el Obispo de Seo de Urgel, monseñor Joan Martí Alani, co-príncipes de Andorra, se han reunido hoy en Cahors (Mediodía francés) para tratar de los asuntos referentes al Principado.

Un comunicado de la presidencia de la República así lo anunció esta tarde en París, precisando que «la entrevista ha permitido un amplio examen, en un ambiente lleno de confianza, de los problemas planteados por los profundos cambios de orden demográfico, económico, y social que ha habido en estos últimos años en el Principado».

De la reunión entre ambos co-príncipes se había dado aviso al organismo permanente representativo de Andorra, el consejo general de Los Valles.

FRANCO en El Ferrol del Caudillo



EL FERROL DEL CAUDILLO.—El Jefe del Estado, a su llegada al nuevo dique de la "Bazan", que fue inaugurado con su visita.—(Telefoto Cifra Gráfica)

El Caudillo presidió la entrega de trofeos en las instalaciones deportivas de La Zapateira

En el Club de Golf recibió a una representación de médicos mejicanos que estos días recorren Galicia

LA CORUNA, 25. (Alfidi). — Su Excelencia el Jefe del Estado presidió hoy el acto de entrega de trofeos de la Copa del Generalísimo de Golf, en las instalaciones deportivas de La Zapateira.

El Caudillo de España al llegar a la zona deportiva de La Zapateira fue recibido y cumplimentado por el Ministro de Marina, Almirante don Gabriel Pita da Veiga y Sanz; capitanes generales de la VIII Región Militar y Zona Marítima del Cantábrico, Gobernador Civil de la provincia y miembros de la junta directiva del Club de Golf.

El Trofeo del Generalísimo fue entregado a Gabriel Alonso, vencedor del torneo; la Copa Ministro de Marina fue conseguida por Ignacio Otadide; la Copa Ministro de Información y Turismo fue conquistada por Manuel Bahamonde.

Terminado el acto el Caudillo de España recibió en las instalaciones del Club de Golf a una representación de médicos mejicanos, que estos días recorren Galicia.

Posteriormente el Presidente de la Federación Española de Golf, don Juan Antonio Andreu hizo entrega de un artístico obje-

to al Jefe del Estado como recuerdo de su presencia en este acto.

Por último el Caudillo de España se trasladó a su residencia veraniega del Pazo de Meirás.

Aumento espectacular del tráfico de mercancías por carretera en la frontera de Irún

LOS TECNICOS FRANCESES PREVEN PARA DENTRO DE DOS AÑOS EL PASO DE MIL CAMIONES DIARIOS

IRUN, 25. (Del corresponsal de PYRESA, JUAN ANTONIO LECUONA). — El crecimiento del tráfico internacional de mercancías España-Francia por la frontera de Irún va en constante aumento, con perspectivas de gran expansión y poco menos que espectaculares.

En Hendaya, la estación Routiere, que ocupa una extensión de diez mil metros cuadrados, hace mucho que se quedó pequeña, su capacidad de absorción es limitada. El municipio de Hendaya, en colaboración con la prefectura de los Pirineos Atlánticos y la Cámara de Comercio, Industria y Navegación de Bayona, concede tal importancia al futuro del comercio entre los países vecinos por la frontera natural de Irún-Bayona, que ha decidido ampliar y establecer la nueva estación de carretera internacional en terrenos de los Juncales, con una extensión de ciento ochenta mil metros cuadrados para poder empalmar directamente con la autopista de Bilbao a Irún para fines de 1974, a través de la carretera de Hendaya a Behovia y Viriatou, que con carácter urgente va a ser ensanchada para cuatro vías o direcciones de camiones pesados.

Los estudios técnicos realizados por el Ministerio francés de Obras Públicas prevén para dentro de sólo dos años un movimiento diario en la frontera del Bidasoa de mil camiones, es decir, el doble que en la actualidad. Y, naturalmente, Francia desea resolver el problema a nivel internacional, máxime cuando España figura como país de gran expansión en Europa.

En el lado español, la iniciativa, concretamente los transportistas de Guipúzcoa, presididos por don Ramón Iruretagoyena, presentaron gran proyecto en el Ministerio de Obras Públicas, y al Ayuntamiento de Irún.

PSICOSIS DE BOMBA EN LONDRES

Ayer una «carta de la muerte» estalló en el Banco de Inglaterra

La jornada amargó el comienzo del clásico fin de semana británico

LONDRES, 25. Del corresponsal de PYRESA, ANTONIO PARRA). — Esta semana «explosiva» de agosto concluía hoy con un incremento del rigor de los autotados, con los que se inició. Ha aumentado la gravedad de las explosiones, que, a lo largo de los seis últimos días, padeció la ciudad del Támesis.

Esta mañana, una de las temibles «cartas de la muerte», al estallar, arrancó de cuajo la mano de un empleado del Banco de Inglaterra. El hombre se halla a estas horas muy grave, junto con otros, en el hospital de San Bartolomé. Posteriormente, la policía desmantelaba uno de estos artefactos en un comercio de Oxford Street.

Y por toda Inglaterra se multiplicaron hoy las falsas alarmas, y los avisos telefónicos advirtiendo sobre la colocación de bombas en los lugares más insospechados, avisos dados ordinariamente por desconocidos que hablaban con acento irlandés. El presente estado de cosas ha venido a acibarar las dulzuras de este largo puente veraniego, —el lunes es vacaciones aquí—.

En muchos hogares del país se ha puesto un cuidado nimio, a la hora de abrir el correo, siguiendo las instrucciones de la policía. Todas las familias que hoy han salido al campo, antes de partir, han tomado sus precauciones de toda índole. Se ha vivido este sábado con psicosis de bomba en los supermercados, en los estadios, en las piscinas, en las centrales de correos.

Un partido de «cricket» en el famoso complejo deportivo de Lords hubo de ser interrumpido. Poco antes, se había recibido un anónimo telefónico indicando que existía una bomba en los gradados, y que iba a estallar en un momento a otro. El público, un poco a regañadientes, justo es confesarlo, abandonó las tribunas y bajó a instalarse en la cancha, la zona más segura, hasta que el encuentro fue reanudado.

Alarmas similares se produjeron en el campo del Crystal Palace, donde se desarrollaba un en-

cuentro internacional de Atletismo. En Doncaster, el árbitro marcó a la caseta a dos equipos de tercera que disputaban otro en-

cuentro de fútbol. El juego estuvo detenido durante casi diez minutos, poco antes de finalizar el primer tiempo, y el pánico sun-

dió entre algunos espectadores. Otro tanto ocurrió en Birmingham.

SCOTLAND YARD TIENE UNA PISTA

El Primer Ministro, desde su residencia de Chequers, sigue al tanto del desarrollo de los acontecimientos. Ha dado instrucciones a todas las oficinas y departamentos gubernamentales del país para que estén de sobreaviso, para hacer frente a nuevas emergencias. Se teme que esta ola de atentados no esté sino en sus inicios. Por otra parte, parece inminente la llegada a Londres del Ministro del Interior, Mr. Robert Carr, de vacaciones en el extranjero.

Scotland Yard, como ya es costumbre, ha solicitado la cooperación de todos los ciudadanos, rogando a todos aquellos que vean algo sospechoso den parte inmediatamente a la policía. Los detectives creen estar sobre la pista de los autores de tales siniestros. No cabe la menor duda de que es el IRA o alguna de las organizaciones simpatizantes con el mismo el responsable. Todos los paquetes postales conteniendo explosivos, fueron enviados por la misma persona al parecer, puesto que la caligrafía en todos es idéntica. Una letra clara, de mujer, perteneciente tal vez a alguien que ha realizado estudios superiores.

La vigilancia es estrecha en los aeropuertos y puertos de desembarque, así como en las estaciones de ferrocarril y en las de metro.

Hasta el momento, suman más de tres decenas las bombas descubiertas. Doce de ellas, —las más peligrosas— eran cartas de la muerte. El resto, bombas de plástico, de menor potencia, envueltas en paquetes de cigarrillos, o dentro de bolsos de la compra. La composición química de dichos artefactos parece ser también la misma: Una sustancia inflamable utilizada en minas y canteras en todo el Reino Unido y en la República del Eire, a la que llaman «Gelemix».

TRASPLANTE DE CORAZON EN BRUSELAS

BRUSELAS, 25. (Efe). — El corazón de un hombre de 40 años le fue trasplantado anoche a una mujer de más de cincuenta en el curso de una operación realizada por el equipo quirúrgico del doctor Primo en el hospital «Brug-

man» de Bruselas, afirma hoy el diario belga «Le Peuple».

Según dicho periódico la máxima discreción ha rodeado esta nueva experiencia médica, la primera de este género que se realiza en Bélgica.

Señala además que la operación duró más de cinco horas y que técnicamente había sido un éxito.

Los médicos añadieron que la mujer operada sufría una deficiencia cardíaca sin solución posible y que el trasplante era en este caso, imprescindible.

Se sabe, asimismo que los dos riñones del donante también fueron trasplantados esta noche a otras personas.

SE CONFIRMA EL TRASPLANTE

BRUSELAS, 25. (Efe). — El hospital «Brugmann» publicó hoy un comunicado confirmando el trasplante de corazón realizado anoche y el de dos riñones, los tres órganos del mismo donante.

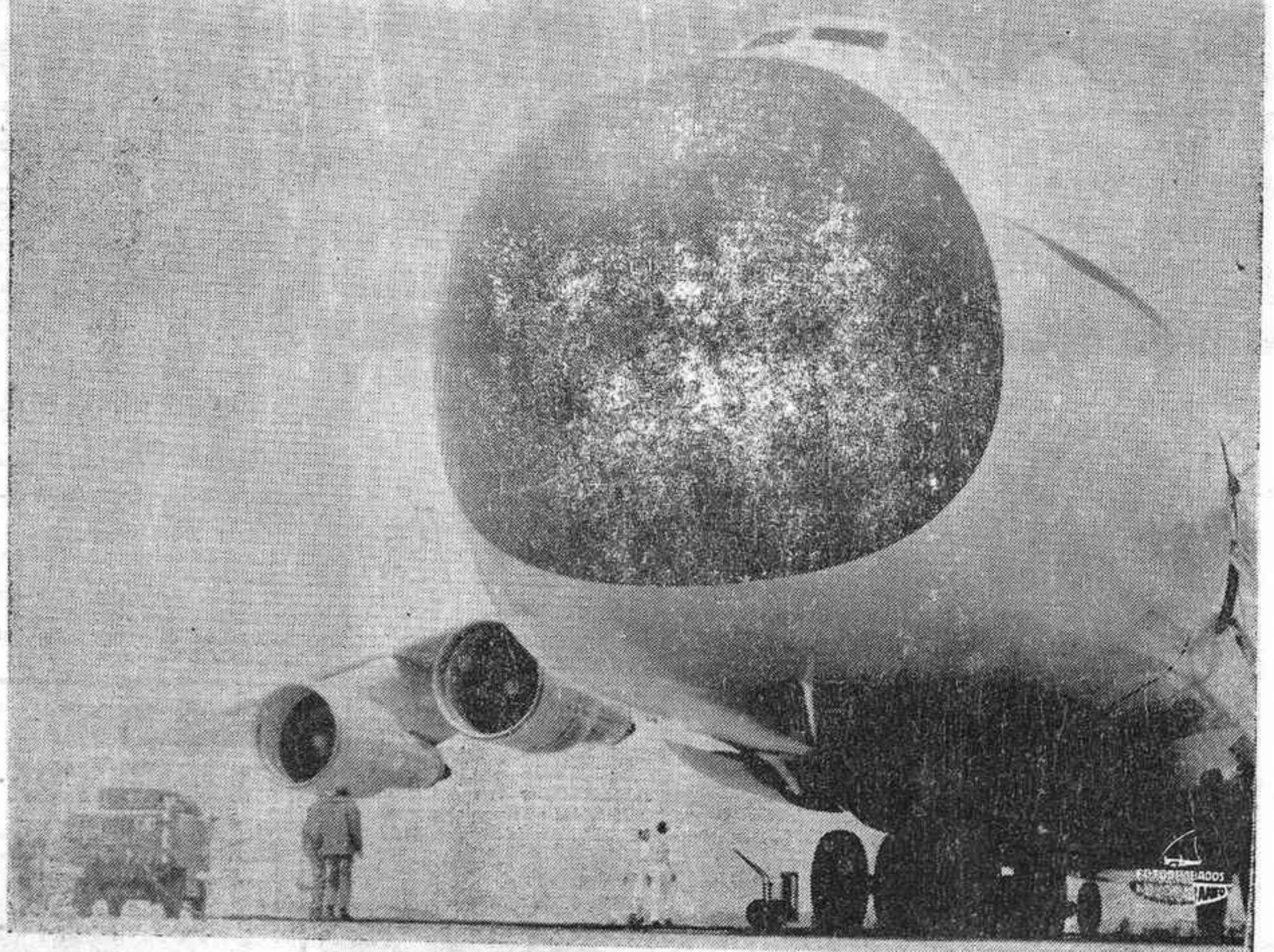
El comunicado señala también que los tres pacientes se encontraban esta mañana en buen estado y que la mujer receptora del corazón y cuya identidad no se ha revelado, estaba perfectamente consciente y contenta con su nuevo corazón.

El Vicepresidente del Gobierno y Ministro Secretario General del Movimiento, en Gijón

GIJÓN, 25. (Pyresa). — El Vicepresidente del Gobierno y Ministro Secretario General del Movimiento, D. Torcuato Fernández Miranda, ha presidido a mediodía de hoy un almuerzo de carácter íntimo, celebrado en el Club Hípico Astur, en el transcurso del cual le fue impuesta la insignia de oro y brillante de la Federación Hípica Astur-Galaica, con sede en Gijón, al Presidente de la Federación Hípica Española, Sr. Noguera. Le impuso la insignia el propio Vicepresidente del Gobierno.

En el hipódromo de Las Mesas se celebró por la tarde la prueba Ministro Secretario General del Movimiento, correspondiente al concurso hípico internacional.

EL MAYOR AVION DEL MUNDO



MADRID.—La foto capta una vista parcial del «Galaxy C-5», de las Fuerzas Aéreas estadounidenses, el mayor avión de transporte del mundo, esperado en la base de Torrejón, a donde traslada desde Hannover (Alemania) la estación «quick-look» para adquisición y análisis de datos.—(Foto Cifra Gráfica)

UN PERRO MURIO EN EL INTENTO DE SALVAR A UN NIÑO

Que fue rescatado con vida por un decidido joven

ARRÉCIFE DE LANZAROTE. — Al zozobrar inesperadamente una pequeña lancha de plástico en la que navegaba como recreo quedó a merced de las olas y amenazado de muerte seguro, el niño de nueve años José María González Bencorri. Inmediatamente, un perro de raza pastor alemán, propiedad del padre del niño, que había quedado en tierra, se lanzó a la mar en un intento por salvar al niño. Con los dientes hizo presa en las ropas del pequeño produciéndole incluso algunas lesiones leves, pero el noble animal no pudo conseguir su objetivo y pereció ahogado en el esfuerzo.

En aquel momento transitaba por la carretera del antiguo muelle comercial José Luis Mora Martín, de 35 años, natural de Sevilla, quien al oír los gritos de socorro que lanzaban otros niños que contemplaban la dramática escena, se lanzó al agua desde doce metros de altura y logró rescatar al niño que fue llevado a la clínica de la Casa del Mar donde recibió asistencia pasando poco después a su domicilio totalmente fuera de peligro.

Ultimos turnos de albergues de la Sección Femenina

FINALIZARAN EL 30 DE ESTE MES Y EL 4 DE SEPTIEMBRE

SE desarrollan actualmente los dos últimos turnos de albergues de la Sección Femenina que junto a los 4 ya realizados darán por finalizada la labor correspondiente a este verano.

Uno de ellos, corresponde a niñas de funcionarios de la Compañía Telefónica y Sindicatos de

toda España, comprendiendo aproximadamente a cien chicas de 14 a 17 años. Este turno, que tiene como lugar de residencia al Colegio Menor Primo de Rivera, se incluyó el 14 de agosto y finalizará el 30 del corriente mes.

El restante, tiene lugar en el Albergue Argentina de Benicassim, y cuenta con un total de 125 ni-

ñas de 9 a 13 años, pertenecientes a distintos centros escolares españoles. Iniciado el 16 de este mes, el mismo, tiene prevista su finalización para el 4 de septiembre.

mo también excursiones a diferentes puntos de la provincia.

De esta manera, quedará cerrado un ciclo más de los albergues de verano de la Sección Femenina, hasta octubre próximo en que se iniciarán los correspondientes al invierno.

La segunda fase de las jornadas de orientación para mandos locales de Navarra, en Peñíscola

PENÍSCOLA, 25. (Pyresa). — El Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Navarra, don José Ruiz de Gordo, inauguraba esta mañana la segunda fase del curso de orientación política para alcaldes y jefes locales de Navarra, que se incorporaron ayer por la tarde al centro de estudios de la Secretaría General del Movimiento en Peñíscola.

De esta forma, más de centenar y medio de autoridades locales navarras han desfilado por este centro durante la presente semana, estudiando temas de vital importancia para el futuro de la vida política y administrativa de aquella provincia.

Tras unas palabras de bienvenida y salutación, del director del centro don Lope Pérez Cornes, intervino el Gobernador Civil y Jefe Provincial, quien señaló las metas de estos cursos y la importancia de las tareas que aguardan a alcaldes y jefes locales ante este fin de año.

En la presidencia se encontraban también los diputados forales señores Fortun, Visus y Asiain, así como los delegados provinciales y jefes de servicio de la jefatura provincial; está prevista para los próximos días la intervención de diversos directores de departamento de la Diputación Foral de Navarra, y de otros organismos provinciales, y la clausura para el próximo día 28.

COMISARIA GENERAL DE ABASTECIMIENTOS Y TRANSPORTES

Venta de pan para mañana domingo

Se pone en conocimiento del público que hoy domingo, día 26, de agosto, domingo, estarán abiertos al público los siguientes despachos:

- Manuel Porcar Ferrán, Lucena, 25. Telf. 214646.
- José Miró Gil, Gr. C. Vives/S. Guinot. Telf. 216073.
- Segismundo Marzá Pauner, Trinidad, 142. Telf. 215348.
- Pedro Macián Salvador, Mayor, 14. Telf. 225348.
- Pedro Macián Salvador, Avda. C. y Velasco, 14 y 16. Telf. 229867.
- Antonio Beltrán Casanova, San Blas, 25. Telf. 213756.
- Francisco Dalmay Capdevila, Arrufat Alonso, 5. Telf. 214846.
- Vicente Mele Beneges, Cerdán de Tallada, 4. Telf. 212763.
- Agustín Ballester, Ronda Mijares, 94. Telf. 214263.
- Jaime Belenguer Bernat, Poeta Guimerá, 3. Telf. 212407.
- Manuel Miralles Clinment, Alcoceber, 53 (GRAO).

El horario de venta será como mínimo, desde las ocho de la mañana, a las doce horas, pudiendo ser ampliado de acuerdo con las necesidades.

Los establecimientos que no correspondan abrir este día, deberán colocar en la puerta del despacho, un cartel anunciador de las panaderías de turno.

Los industriales panaderos, atenderán con preferencia la demanda para el consumo familiar.

Los Hoteles, Restaurantes, Bares, etc., deberán formular sus pedidos con anticipación suficiente, para que sus abastecedores puedan elaborar las cantidades que precisen para sus atenciones.

Castellón, 24 de Agosto 1973

PUBLIQUESE:
EL GOBERNADOR CIVIL

INFORMACIÓN DE LA PROVINCIA

ALCORA

PROGRAMA DE FIESTAS

DOMINGO, 26 DE AGOSTO

FESTIVIDAD DEL SANTÍSIMO CRISTO DEL CALVARIO. — FIESTA MAYOR

Al amanecer, diana por el Dulzainero y disparo de fuegos aéreos.

A las 7, vuelo general de campanas.

A las 8:30, pasacalle por la Banda de Cornetas y Tambores y Banda de Música «Alcalatén».

A las 10, Misa solemne; ocupará la sagrada cátedra el reverendo señor don Florencio Alberó Medina, Cura Párroco de San Jaime de Enveja (Tarragona).

A las 12:30, VII Trofeo de Baloncesto del Ayuntamiento, entre dos equipos de categoría regional.

A las 16:45, interesante partido de fútbol entre el C. D. Alcora y otro de categoría regional.

A las 18, recibimiento oficial de la Banda de Música.

A las 18:30, llegada de las Autoridades y Jerarquías Provinciales que serán recibidas en la Casa Ayuntamiento por la señorita Alcalde y demás autoridades locales.

A las 19, Ofrenda de flores al Santísimo Cristo, por la Reina y Damas de Honor, seguidamente solemne Procesión al ermitorio del Santísimo Cristo del Calvario que se venera en la ermita presidida por las Autoridades, Jerarquías, Reina y Damas de Honor, acompañando las Bandas de Cornetas y Tambores, la local de «Alcalatén» y la Banda Municipal de Castellón.

A la llegada del Santísimo Cristo a la ermita, se disparará un gran castillo de fuegos artificiales por el pirotécnico Brunchú, de Godella (Valencia).

A las 23, concierto por la Banda de Música.

Al finalizar el concierto, gran cordón.

LUNES, 27 DE AGOSTO

Al amanecer, diana y disparo de tronadores.

A las 11, festival infantil —marionetas— en el Parque-Jardín.

A las 16:30, gran carrera ciclista para corredores aficionados de primera y segunda categoría. Gran premio Santísimo Cristo del Calvario de categoría nacional, patrocinado por este Ayuntamiento y organizado por el Club Ciclista de Alcora.

EMPRESA INTERNACIONAL DE LA INDUSTRIA FARMACEUTICA, NECESITA

DELEGADOS DE LA VISITA MEDICA

Descamos hombres con ó sin experiencia, dinámicos, organizados y decididos a adquirir una profunda formación en las técnicas de ventas.

Dedicación plena e integración total en Compañía progresiva.

Salario del orden de 280.000 ptas. netas, comisiones e incentivos.

Interesados escribir con curriculum vitae a: GLAXO-SAFESA IBERICA, S. A. Avenida Generalísimo 73 A, Madrid-20 (Nacional 12.031).

y novillos de la ganadería de don Manuel Casanova «El Chato», de Torreblanca; presidirá la Reina y Damas.

A las 23, en el Parque-Jardín Municipal, gran verbena, actuará la Orquesta D-2; actuando el artista de fama internacional Camilo Sesto.

Al finalizar, se disparará una gran traca.

JUEVES, 30 DE AGOSTO

A las 13, encierro de vaquillas que ha de exhibirse por la tarde.

A las 17, exhibición de vaquillas y novillos de la ganadería de don Manuel Casanova «El Chato», de Torreblanca.

A las 23, en el Parque-Jardín Municipal, gran verbena, con la actuación de la Orquesta Quevedo y Supergrupo; también actuará la gran artista Dova.

Al finalizar se disparará una gran traca.

VIERNES, 31 DE AGOSTO

A las 13, encierro de vaquillas que han de exhibirse por la tarde.

A las 17, exhibición de vaquillas y novillos de la ganadería de don Manuel Casanova «El Chato», de Torreblanca.

A las 23, en el Parque-Jardín Municipal, gran verbena, con la actuación del Conjunto Los Santos, actuando también el gran artista Peret y sus gitanos.

Al finalizar se disparará una gran traca.

SABADO, 1 DE SEPTIEMBRE

A las 13, encierro de vaquillas que han de exhibirse por la tarde.

A las 17, exhibición de vaquillas y novillos de la ganadería de don Manuel Casanova «El Chato», de Torreblanca.

A las 23, exhibición de ganado vacuno en la plaza de España.

Al finalizar se disparará una gran traca como fin de estas.

IMPORTANTE EMPRESA SIDEROMETALURGICA DE AMBITO INTERNACIONAL PRECISA POR AMPLIACION DE PLANTILLA PERSONAL OBRERO

SE EXIGE:

- Libre servicio militar.

SE OFRECE:

- Puesto estable.
- Buenas retribuciones incentivos.
- Incorporación inmediata en plantilla.

Los interesados presentarse los días 28 y 29 de 7 a 8 de la tarde en CENTRO JURIDICO FISCAL. Avda. Rey D. Jaime, 108-1.º de CASTELLÓN. Rfca. Of. Colocación, 134.

Centro Sindical de Formación Profesional Hostelera de Castellón

Matrícula hasta el 15 de septiembre

ESPECIALIDADES:

SERVICIOS:

- * Camareros
- * Barmans
- * Maitre Hotel
- Etc.

COCINA:

- * Cocineros
- * Reposteros
- Etc.

ADMINISTRACION:

- * Administración de Hotel
- * Recepcionistas
- Etc.

REGIDURIA DE PISOS:

- * Subgobernantas
- * Regidora de pisos

JOVEN:

Brillante porvenir a tu alcance
Colocación inmediata, segura y bien remunerada

INFORMATE EN LAS OFICINAS DEL CENTRO:

Teléfonos: 22 56 00 y 22 56 04, Kilómetro 1 de la Carretera del Grao de Castellón a Benicassim o EN CUALQUIER DELEGACION DE SINDICATOS

SE PRECISAN

OFICIALES 1.ª AJUSTADORES-MATRICEROS.

OFICIALES 1.ª FRESADORES.

SOLDADORES.

Interesados dirigirse a calle Lucena núm. 37 Castellón. Preguntar por Sr. MONSONIS.

SE PRECISA PARA IMPORTANTE EMPRESA

DELINEANTE

De 2.ª ó 1.ª especializado en calderería y estructuras metálicas, así como mecanismos.

Condiciones Económicas a convenir.

Trabajo a realizar en Alcanar.

Interesados escribir a Oficina de Colocación Ref.680 TARRAGONA.

TUBEROS AYUDANTES

Necesita Aplins para trabajos en Refinería ESSO. Interesados dirigirse a Obra en Refinería ESSO. Ref. Oficina de Colocación núm. 2.327.

WILSON WALTON INTERNATIONAL

OFFSHORE SERVICES, S. A. E.

Precisa of. 1.ª y 2.ª de las siguientes especialidades: Torneros, Caldereros y Mecánicos. Sueldo a convenir. Telf. 222686. Ref. 2.337.

SANEAMIENTO



LIMAC

PASEO RIBALTA, 30

TEL. 21-21-69 - 21-49-06

ANUNCIOS CLASIFICADOS

SIN RECARGO GESTIONAMOS La publicación de estos anuncios.

VARIOS

- (4321) PRESTAMOS CONCEDEMOS créditos a particulares desde 50.000 ptas. Razón teléfono 225798. (8625) VENDO CASA con 3 viviendas...

VENTAS

- (7) MAQUINA WERTHEIM la máquina de calidad para coser y bordar. (1369) ESTANTERIAS METALICAS Ermes, solucionarán más práctica y económicamente su problema de espacio.

COLOCACIONES

Los anuncios que aparecen en esta sección deben estar visados por la Oficina de Colocación (Servicios Sindicales de Colocación) y la referencia que aparece en ellos se entiende que es de dicha Oficina.

ALQUILERES

- (2644) AGENCIA CITOSA alquila su piso rápidamente. (4909) AGENCIA Inmobiliaria Roma. Compraventa y Alquileres de toda clase de fincas.

- (8630) SE PRECISA chica servicio para limpieza de bar. (8631) PRECISO muchacha servicio todo estar en Benicassim ahora, y después en Castellón. (8632) NECESITO conductor para reparto carnet 1.ª ó 2.ª y de pendiente-administrativa.

BOTONES PRECISA Importante Empresa de Crédito. Magnífico porvenir. Escribir Adjuntando datos personales Apartado 242 Castellón. Ref. núm. 2.036.

Cartelera de Espectáculos TEATRO CINE SINDICAL.— 4:30, 7:30 tarde y 10:30 noche DOCTOR TRESILLI MEDICO DE LA VILLA CELESTE AFILIADA A LA MUTUA. Alberto Sordi, Eastmancolor. Mañana Lunes LAS 8 CAMPANADAS Programas A. Mayores 18 años.

ACADEMIAS

- (8622) DESEARIA Maestra para clase particular. Razón: República Argentina, 30. (8636) MAESTRA con experiencia se ofrece para Parvulario y clases particulares E. G. B. Razón: Telf. 22 21 11.

AUTOMOVILES

- (1935) NIRVANA. Más de cien coches a su disposición. Zaragoza, 10-12 Castellón. (1937) OPORTUNIDAD su coche en Nirvana. Máximas facilidades. Zaragoza 10/20. Teléfono 21 36 83. (5440) NIRVANA ofrece cientos de modelos de coches garantizados. Nirvana. Zaragoza, 10-12. Castellón.

COMPRAS

- (7994) JOYAS USADAS compra, teléfono 21-28-09. Monedas oro, plata compra. Teléfono 21-28-09. Colecciones sellos compra. Telf. 21-28-09. (8643) INTERESA LOCAL aproximadamente de 200 metros cuadrados propio para industria en extrarradio de Castellón o sus proximidades. Interesados llamar al teléfono 226580 de las 19 a 20 horas.

TRASPASOS

- (8570) SE TRASPASA taller reparación automóviles. Buenas condiciones. Razón: Continuación San Manuel 134 teléfono 52 12 86. Villarreal. (8588) TRASPASAMOS o alquilamos por no poder atender tienda de ultramarinos en el Grao. Razón: Telf. 22 27 24. (8653) TRASPASO Bar Trinidad por no poder atender. Razón: Trinidad 72.

HUESPEDES

- (8655) PISO PARTICULAR cede pensión completa o solo dormir. Avda. Casalduch, 44-1.º 2.ª Telf. 22 24 18.

OFICIAL ADVO. 1.º PARA Departamento de Exportación SE REQUIERE: Nivel cultural universitario. Inglés. Francés y/o Alemán. Preferible con experiencia comercial y de oficina.

PROGRAMA DE EMISORAS CASTELLONENSES

RADIO CASTELLON 7:45 Sintonía, apertura de emisión y lectura de programas; 7:47 Despierte con música; 8 Matinal Cadena SER; 8:15 Musicalísimo, todos los grandes temas de la música de todos los tiempos. Realiza María Dolores Oliveras; 9 Viaje con música; 9:55 Los estrenos de la SER; 10 Retransmisión desde la Catedral de Santa María de la Santa Misa, oficiada por nuestro asesor religioso Rvdo. D. Fernando Andrés; 11 Servicio Meteorológico de Levante; 11:05 Musicalísimo, con los mejores conjuntos musicales; 11:25 Voces que triunfan; 11:50 Los estrenos de la SER; 12 El gran musical; 13 La hora del oyente; 13:55 Información local de sobremesa; 14 A pleno sol; 14:30 Diario hablado de Radio Nacional de España; 14:45 La hoja del almanaque; 15 Canta para Vd.; 15:30 Festival de los chicos; 15:50 Los estrenos de la SER; 16 Tino Show. Amenidades musicales. Guión de Constantino Romero; 17 Carrusel. Informaciones taurinas y deportivas con secciones y entretenimiento y música; 20 Operación retorno; 21 Ritmo, ritmísimo; 21:30 Música de estrellas; 22 Diario hablado de Radio Nacional de España; 22:30 Adiós domingo, adiós; 23 Show de Mario Clavel; 24 Cierre. LA VOZ DE CASTELLON CADENA R.E.M. MATINAL.— 7:30 Sintonía y Apertura, 7:32 Páginas Celebres, 8:00 Hoy día del Señor, 8:05 Música para la mañana, 9:00 Caravana de amigos.— Programa realizado en colaboración con la Red de Emisoras de Radio Nacional de España, 13:00 La ruleta del disco. SOBREMESA.— 14:00 Rítmicos de nuestra España, 14:30 Diario Hablado de Radio Nacional de España, 14:55 Páginas célebres, 15:05 Club de amigos. TARDE.— 17:00 Rítmicos, Canciones y Melodías, 18:00 Joyas de España, 18:40 Estrellas Italianas, 19:00 Cancionero Hispanoamericano. NOCHE.— 20:00 Obras maestras francesas, 20:30 Desfile de Orquestas, 20:58 Cartelera de Espectáculos, 21:00 Coplas, 21:30 Ronnie Aldrich y sus pianos, 22:00 Diario Hablado de Radio Nacional, 22:30 Música sin palabras, 23:28 Lectura de programas para mañana, 23:30 Despedida y Cierre. RADIO POPULAR PRIMER PROGRAMA.— 8 Apertura; 8:01 Primera hora; 9 Retransmisión de la Santa Misa; 9:40 Mosaico; 11 Reprise. SEGUNDO PROGRAMA.— 12 Angelus; 12:01 Musical del domingo; 13 Saludo a Alcora; 13:24 Cantando en camp; 13:30 Contrastes; 14 Fiesta. Una audición dedicada a Benicassim; 14:30 Diario hablado de Radio Nacional; 15 Operación fiesta. TERCER PROGRAMA.— 16:01 Disco-Tarde; 18:30 Especial Nules; 19 Radio-Ambiente. CUARTO PROGRAMA.— 20:01 Pequeño concierto; 20:30 Solistas y conjuntos; 22 Diario hablado de Radio Nacional; 22:30 Buenas noches buena música; 23:30 Un mundo de sonidos; 24 Cierre.

AUTOLICA, S. A. Precisa MECANICOS para ampliación plantilla nuevas instalaciones. —MECANICOS, gasolina SIMCA-DODGE. —MECANICOS, Diesel MERCEDES-BENZ SE OFRECE: —Sueldo a convenir. —Primas mensuales trabajos Superior Rendimiento. —Posibilidad hacerse especialista con Asistencia Cursos a Fábricas. Interesados dirijanse a AUTOLICA, Huerto Sogueros, 8 Castellón. Ref. Of. Colocación núm. 1.721.

terrabe programas: T.V.A. PRIMERA CADENA 11:15 Carta de ajuste. Música coral española. 11:30 AVANCE INFORMATIVO 11:31 LA FIESTA DEL SEÑOR Y SANTA MISA. Desde Perlanga de Duero (Soria) 01:00 ULTIMAS NOTICIAS 01:05 Oración, Despedida y Cierre. SEGUNDA CADENA 18:00 Carta de ajuste. Canta Raphael. 18:25 Presentación y avances. 18:30 CICLISMO. (Campeonato del Mundo). 20:30 PORKY PIG SHOW «Auto-stop» 21:00 EL HOMBRE DEL RIFLE «Un rebelde» 21:30 DOCUMENTAL «Por un mundo más hermoso» 22:00 NOTICIAS DEL DOMINGO 22:15 CINECLUB. CLASICOS-DEL CINE NEGRO. «Una vida marcada» 1948. 23:45 ULTIMA IMAGEN. ELECTRODOMESTICOS Electrocrist, S.L. Trinidad, 69. Tel. 22 56 32 CASTELLON

ULTIMA HORA

Vida deportiva Final española en el Trofeo Carranza

ESPAÑOL Y A. DE BILBAO VENCIERON AMBOS POR 1-0 AL AJAX Y LA JUVENTUS

CADIZ, 25 (AHH).-El XIX Trofeo Ramón de Carranza tendrá una final española al vencer el Atlético de Bilbao a La Juventus de Turín por 1-0. ALINEACIONES: AT. DE BILBAO.-Iribar; Sáez, Larrauri, Zubiaga; Galsasola, Rojo I; Lasa, Villar, Arieta, Uriarte y Rojo I. En la segunda parte Carlos sustituyó a Arieta e Igartua a Uriarte. JUVENTUS: Zoff; Spinosi, Saldadore, Gentile; Furino, Morni, Salvadore; Causio, Cucurella, Anastasi, Capello y Bettiga. (En la segunda parte, Mastropasqua sustituyó a Furino y Altafini a Bettiga). ARBITRO: El yugoslavo Gugulovic, que hizo un buen arbitraje. El único gol del encuentro se marcó a los 25 minutos, en un córner sacado por Rojo I, saltó al remate Lasa entre varios defensores y Morni, al intentar despejarlo, lo introdujo en su propia meta.

INCIDENCIAS: Volvió a llenarse de forma impresionante el Estadio Carranza, ante este segundo encuentro. El partido de la tarde, especialmente los campeones de Europa, habían dejado un mal sabor de boca con su decepcionante actuación. El público, ansioso, pues, de fútbol, tuvo unos prolegómenos de constante aliento hacia los españoles y en verdad que los vascos hicieron honor a ello, porque también hicieron unos comienzos fulgurantes, dignos de mejor suerte. COMENTARIO: La «Juve» situó un sistema de protección ante su meta, con cinco hombres, que en ningún momento abandonaron sus posiciones. En el ataque, tres hombres en punta, en una constante permuta de puestos entre sus cinco delanteros; sólo Anastasi mantuvo su posición de ariete. El Athletic de Bilbao, con las naturales precauciones hacia esos tres hombres, jugó con su clásico aire y buen estilo, continuamente atacando y poniendo constantemente en peligro, con pases largos y colocados, la meta de Zoff. Los comienzos de la primera parte fueron francamente buenos. Se jugó con rapidez y estilo. A los 79 minutos ya pudo llegar el primer gol. Una bonita jugada de toda la delantera atlética, que Rojo I fulminó con un gran remate; pero el poste rechazó lo que ya parecía gol inminente. Siguen los vascos a la carga y dos minutos más tarde se produce un tremendo barullo cuando Arieta, a punto de tirar y solo ante el meta italiano, resbaló. Los italianos no se quedan tan poco atrás y, de cuando en cuando, lanzan peligrosos contragolpes que casi siempre mueren en la defensa bilbaína. A los 25 minutos llegó el fruto del dominio y buen hacer, con ese gol que adelantaría al Athletic. El dominio siguió y los córners se sucedían; pero a los 39 minutos Iribar evitó con un paradón lo que pudo ser el gol del empate, en un dis-

paro impresionante de Cucurella. A los diez minutos, se produjo una escapada impresionante de Lasa, que centra pasado y Uriarte, en difícil posición, remata de cabeza; pero el balón, que caminaba hacia la red, dio en el cuerpo de un defensor y fue a las manos del portero. La Juventus, al filo de la media hora, se convierte en dominador. Y hasta el final acorrala un poco al Athletic, que ya bloquea mucho el balón para perder tiempo. Finalizado el partido, Iribar vuelve a salvar al Athletic del empate, con parada sensacional a tiro a bocajarro, de Altafini. Se llega al final con esa mencionada pérdida de tiempo del Athletic, que ha sido un justo vencedor ante una Juve que nunca se dio por vencida. El público, al final, les ha deparado a ambos conjuntos un fuerte aplauso. En las filas del Athletic han destacado Iribar, Sáez Gisasola y Rojo I. Entre los juvenuticos, la defensa, que fue es-

tupenda y cosas sueltas de Anastasi y Altafini. EL ESPAÑOL GANO AL AJAX CADIZ, 25 (Crónica del correspondiente deportivo de PYRESA, GUTIERREZ LOZANO). ESPAÑOL: Borja, Granero, De Felipe, Ochoa, Muñoz, Glaría, Martínez, Solsosa, Amiano, De Diego y José María. AJAX: Wever, Suurbier, Huls-hoff, Blakenburg, Krol, Haan, Schlicher, G. Murhen, Neeskens, Rep y Keizer. Sustituciones: en el Español no hubo cambios. En el Ajax, en la 2ª parte salió A. Murhen, por Keizer y a los 55 M. Hleton suplió a H. Murhen. Arbitro: Kitabdjian Michel, francés. Estuvo acertado. Gol: 1-0. 10 M. Jugada de Amiano con Solsosa y Martínez, de tiro raso bate la puerta holandesa.

Incidencias: Primer partido de la XIX edición del Trofeo «Ramón de Carranza» con lleno total y ambiente de gran expectativa, por la primera visita de ambos equipos. En el palco presidencial, el Gobernador Civil, Alcalde de la capital, autoridades federativas y las representaciones de los cuatro equipos participantes. El partido no ha resultado bueno y el público, siempre deportivo y neutral, demostró, en ocasiones su descontento, porque esperaba mucho más del flamante campeón y, también, justo es decirlo, del equipo catalán. El que practicó mejor fútbol la pasada temporada liguera: Pero, lamentablemente, hemos sacado la impresión de que los holandeses, en esta gira por España, han venido en plan de pasar unas provechosas vacaciones, sin importarnos mucho el prestigio deportivo, porque, no cabe pensar que el Ajax haya bajado en tan escaso tiempo de forma tan estrepitosa. Púderá ser también, que, en la primera parte, anodina, de juego de plazaleta, lento, abúlico, pensará en desconcertar al Español y, después, en la segunda parte, apretar el acelerador y desmantelar la cobertura de los catalanes. El Español, posiblemente, un tanto cohibido, mostró algún temor, ante la gran responsabilidad de tener enfrente al campeón de Europa, pero, Borja se mostró valiente y seguro en los primeros minutos y ello dio confianza, ya que la cobertura blanquiazul se mostraba firme y no se andaba con remilgos. Así, llegó el temprano gol de Martínez, que abrió la esperanza de que presenciaríamos un gran encuentro. De ahí, la desilusión y los pitos y las palmas de tanto del público, que no quería admitir tan mínimo esfuerzo. Cuando se llegó al descanso, aún había la esperanza de que la segunda parte sería de mejor fútbol, pero, también nos equivocamos todos. Hubo sí, algo de promedio de setenta kilómetros. Segundo, Romain, tercero Giorgio, que se clasifican. Mientras Christian y Niclas, intervendrán en la repesca.

REPESCA DE VELOCIDAD Faltaba esta repesca de velocidad, con dos series. En la primera compitieron el japonés Ryoji y el holandés Klaas. Contra el pronostico venció el nipón. En la siguiente el norteamericano Skip Cutting eliminó al belga Deboscher por tanto la composición de los cuartos de final es ésta: Vanlancker contra Abe, Johnson contra Card, Turrini contra Cutting y Loevesijn contra Borghetti. Hay tres italianos en estos cuartos de final y alguno de ellos, seguramente, llegarán a la final, atención a Turrini. BRACKE MEDALLA DE BRONCE Y llegó el momento culminante de la jornada, las finales de persecución profesional. Para el tercer puesto habían de competir y compitieron ardorosamente, el veterano Ferdinand Bracke y el danés Frey. A pesar de sus años (y de su asma...?), Ferdinand, que empuzó flojo, terminó por imponerse de forma rotunda al neerlandés Frey, conquistando la medalla de bronce. Anteriormente Bracke, tenía dos títulos mundiales y tres medallas de plata. PORTER, FABULOSO, CUARTO CAMPEONATO La «finalísima» de esta noche ha sido el duelo del holandés Pijnen y el británico Porter, actual campeón de la especialidad, la persecución. Pijnen viene a la pista de la carretera, que domina muy bien la velocidad. Pijnen ha sido ganador entre otras, de varias etapas de la Vuelta a España y líder-maillot amarillo de la misma. Porter, tres veces campeón del mundo de persecución era favorito, aunque Pijnen salió muy fuerte, pero antes del primer kilómetro sufrió un pinchazo, seguido de una caída, por lo que hubo de repetirse, momentos después, la final. También salió Pijnen muy fuerte, mandando durante el primer kilómetro, pero a partir de entonces la «locomotora humana» empezó a funcionar y ya no se vislumbró entonces más campeón que el actual, Porter. En efecto, Porter renueva su título batiendo a Pijnen ampliamente con un buen crono 6-02-90, que sin embargo no es el mejor. Con éste, pues, es el cuarto título mundial que consigue el inglés Porter en persecución profesional. Y como todas las noches, marchas medallas, banderas e himnos. El señor Rodoni y el señor San Román hicieron entrega de las mismas a los tres primeros clasificados que luego dieron la vuelta de honor en medio de atronadoras ovaciones.

24 millones de pesetas se recaudaron en el Trofeo Gamper

BARCELONA, 25 (Pyresa).-La recaudación obtenida por el Club de Fútbol Barcelona en el reciente trofeo «Juan Gamper», ascendió a 24 millones de pesetas. En la primera jornada se obtuvo una taquilla de 10 millones de pesetas, y en la segunda de 14 millones. En total, acudieron a presenciar los diferentes encuentros unas 160.000 personas.

Porter ganó en Anoeta su cuarto título Mundial de Persecución EL LUNES SE CELEBRARA LA CLAUSURA EN EL VELODROMO DONOSTIARA

SAN SEBASTIAN, 25 (Especial para Pyresa por Porriño).- Nos acercamos a la clausura de los mundiales en pista, el lunes por la tarde. Pero para ello habrá que celebrar todavía dos jornadas decisivas, domingo y lunes. En tandems pasaron a los cuartos de final los equipos soviético, República Democrática Alemana, Polonia, Checoslovaquia, República Federal Alemana y Holanda. En la repesca, victoria de los EE.UU. sobre Gran Bretaña y de Italia sobre Canadá.

Buen crono del equipo de Alemania Oriental en la serie de clasificación de persecución para los octavos de final, que recorrió cuatro kilómetros en 4-28-71, a la velocidad media de 53-591 kilómetros por hora. También clasificaron Gran Bretaña, Alemania Occidental, Polonia, Checoslovaquia, Italia, Unión Soviética y Holanda. Las motos también salieron a la pista en la jornada matutina. El profesional holandés Stam resultó vencedor, seguido del italiano Benfatto, del francés Palka y del alemán Krause. Los tres primeros pasaron a las series de cuartos de final, mientras que Krause y Velanker habrían de ganar la plaza en la repesca.

LA SESION DE LA TARDE Llovió un poco a partir de las siete de la tarde. Pero nadie se mojó. En taquilla no había una sola entrada. Se empezó con velocidad, profesional por supuesto pues los aficionados acabaron ayer con la sensacional victoria de Morelon. Seis series que dieron los siguientes ganadores: Van Lancker (Bélgica), Johnson (Australia), Turrini (Italia), Loevesijn (Holanda), Borghetti (Italia) y Cardí (Italia). Todos ellos siguen adelante pero además faltan otros cuatro que saldrán de una siguiente repesca.

ASTORIA 70 m/m REFRIGERADO UN MUNDO MARAVILLOSO Y DESCONOCIDO CHARLTON HESTON en LA SELVA BLANCA según el libro de JACK LONDON EASTMANCOLOR 70% PRODUCIDA POR IZARRO FILMS, S.A. MICHELE MERCIER-SANCHO GRACIA-RAYMUND HARMSTORF GEORGE EASTMAN-ALFREDO MAYO-MARIA ROHN-JUAN LUIS CALIARDO EN LOS IMPRESIONANTES VALLES DE ALASKA... LA MAS BELLA HISTORIA DE AMOR (Tolerado menores)

GRAN OCASION Cedo en ALQUILER local comercial totalmente preparado para pescadería o similares del ramo de alimentación. Precio muy interesante. INFORMES EN AUTOMOTOR Avda. Pérez Galdós, 5, Teléfono 21 43 80. Castellón.

Ultima hora del Concurso Internacional de Pesca del Atún A las dos de la madrugada se lanzó en el Club Náutico de Castellón el cohete de salida de las embarcaciones hacia pesquero. A la hora de comunicarnos con el equipo organizador, se estaba repartiendo la comida para los distintos participantes que saliendo al mar en ese momento, iniciaban así este primer Certamen Internacional de Pesca del Atún del Mediterráneo.

Una película de espionaje que empieza donde las demás terminan. IN CINE LAS OCHO CAMPANADAS ANTHONY HOPKINS-NATHALIE DELON ROBERT MORLEY-JACK HAWKINS El autor de «Los cañones de Navarone» ha realizado esta dinámica y espectacular película, para deleite de los amantes de las fuertes emociones. (Autorizada mayores 18 años) teatro cine sindical Estreno mañana: 7,30 y 10,30. Hoy, 4,30, 7,30 y 10,30, último programa de «Doctor Tresill: médico de la Villa Celeste, afiliada a la Mutua». (Autorizada mayores 18 años)

UNA LLAVE DUPLICADA
AHORRA TIEMPO
Y DINERO



FERRETERIA DOLS

ENMEDIO, 53
COLON 47 CASTELLON

CAMAS PLEGABLES EN
DORMI-MUEBLE

"LA CASA DE LAS CUNAS"

Colón, 40 - Teléf. 224717 - Castellón



Una **DUCATI**
le espera en...

GENERAL SANJURGO, 26 CASTELLON
ESTA ES... 49 C.C. TIENE 4 MARCHAS
Y NO PRECISA CARNET DE CONDUCIR

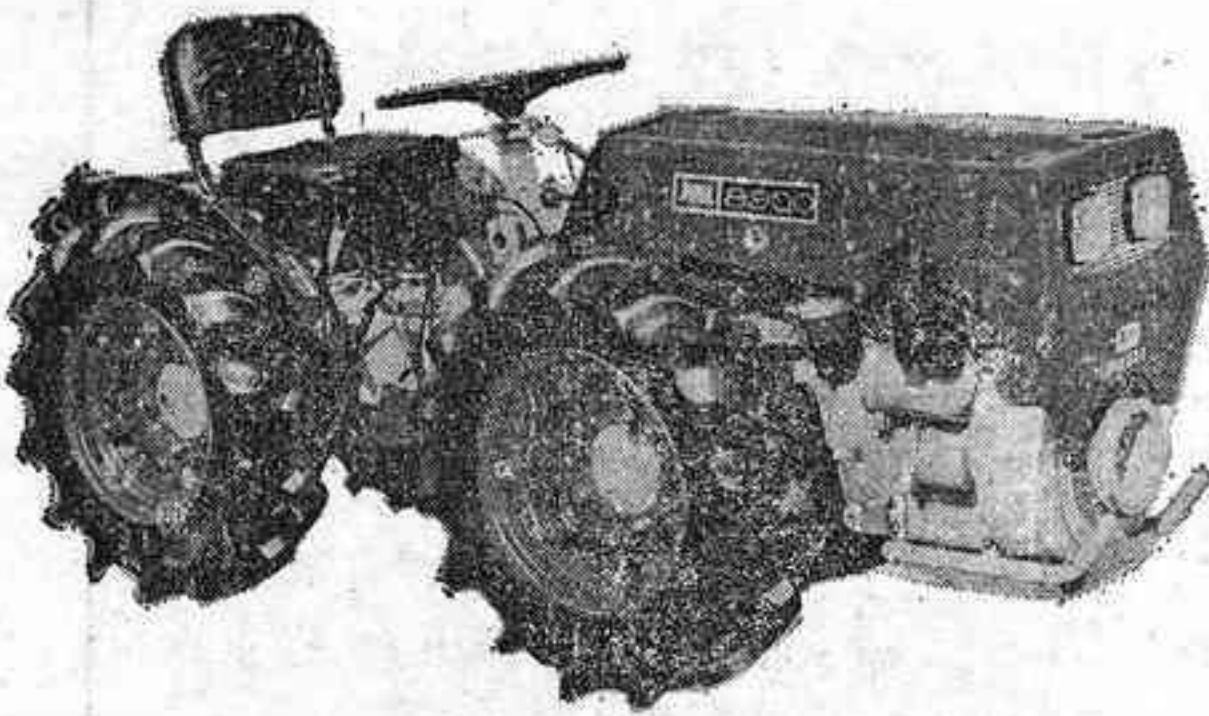
PARA LOS QUE QUIEREN TENER LO MEJOR

TRACTORES

AGRIA

POTENCIAS: 18 - 21 y 28 H. P.
MAS POTENCIA Y MAYOR
CAPACIDAD DE TRABAJO

LOS DE MAS CALIDAD DEL MERCADO



SERIEDAD EN GARANTIA Y SERVICIO
CONCESIONARIO:

JUAN GOZALBO

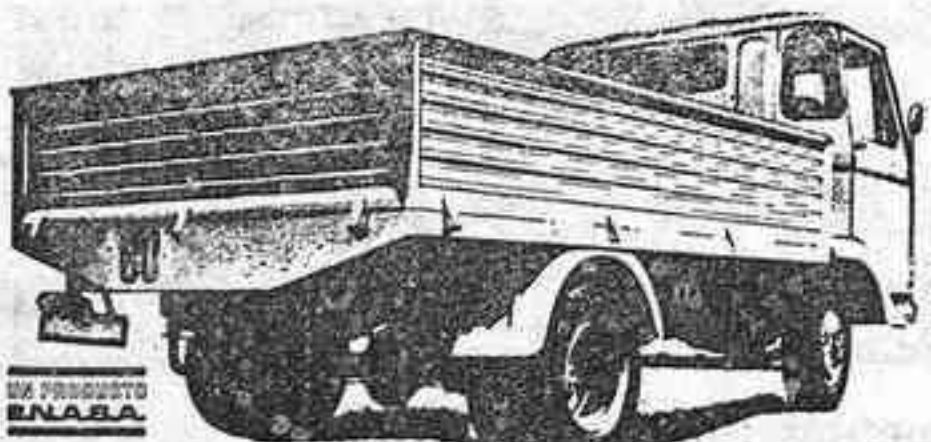
TRINIDAD, 79-81 - TELEFONO 22 40 72
CASTELLON

SERVICIO OFICIAL MOTORES LOMBARDINI

**SAVA S-212, nueva revelación
de la técnica E.N.A.S.A.**

- * 2.300 KGS. CARGA ÚTIL
- * DOBLES EJES DE TRASCERAS
- * CABINA DE 3 PLAZAS
- * 5 MODELOS COMPLETOS MICROBUS, 21. AFORML., CALIFONE Y FURGON
- * CARNET DE 21

SAVA



PIDA UNA DEMOSTRACION EN.

AUTOMOVILES MICHAVILA, S. A.

Pintor Oriet, 14 - Teléfono 21 64 83
Concesionario para Castellón y provincia

Lista acumulada de las cantidades que han correspondido a los números premiados, clasificados por su cifra final

Estos premios podrán cobrarse hasta el día 25 de febrero de 1974. INCLUSIVE

SORTEO
27 / 73

SORTEO DEL DIA
25 DE AGOSTO DE 1973
Dota series de 80.000 billetes cada una

LOTERIA NACIONAL

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	0										
Números	06401...5.000 06411...5.000 06421...5.000 06431...70.000 06441...5.000 06451...5.000 06461...5.000 06471...5.000 06481...5.000 06491...5.000 09301...5.000 09311...5.000 09321...5.000 09331...5.000 09341...10.000 09351...5.000 09361...5.000 09371...5.000 09381...5.000 09391...5.000 10601...150.000 26151...150.000 62001...5.000 62011...5.000 62021...5.000 62031...5.000 62041...5.000 62051...5.000 62061...5.000 62071...5.000 62081...5.000 62091...5.000	06402...5.000 06412...5.000 06422...5.000 06432...10.000 06442...5.000 06452...5.000 06462...5.000 06472...5.000 06482...5.000 06492...5.000 09302...5.000 09312...5.000 09322...5.000 09332...5.000 09342...5.000 09352...5.000 09362...5.000 09372...5.000 09382...5.000 09392...5.000 62002...5.000 62012...5.000 62022...5.000 62032...5.000 62042...5.000 62052...5.000 62062...5.000 62072...5.000 62082...5.000 62092...5.000	06403...5.000 06413...5.000 06423...5.000 06433...5.000 06443...5.000 06453...5.000 06463...5.000 06473...5.000 06483...5.000 06493...5.000 09303...5.000 09313...5.000 09323...5.000 09333...5.000 09343...5.000 09353...5.000 09363...5.000 09373...5.000 09383...5.000 09393...5.000 62003...5.000 62013...5.000 62023...5.000 62033...5.000 62043...5.000 62053...5.000 62063...10.000 62073...5.000 62083...5.000 62093...5.000	06404...5.000 06414...5.000 06424...5.000 06434...5.000 06444...5.000 06454...5.000 06464...5.000 06474...5.000 06484...5.000 06494...5.000 09304...5.000 09314...5.000 09324...5.000 09334...5.000 09344...5.000 09354...5.000 09364...5.000 09374...5.000 09384...5.000 09394...5.000 30224...150.000 62004...5.000 62014...5.000 62024...5.000 62034...5.000 62044...5.000 62054...5.000 62064...5.000 62074...5.000 62084...5.000 62094...5.000	06405...5.000 06415...5.000 06425...5.000 06435...5.000 06445...5.000 06455...5.000 06465...5.000 06475...5.000 06485...5.000 06495...5.000 09305...5.000 09315...5.000 09325...5.000 09335...5.000 09345...5.000 09355...5.000 09365...5.000 09375...5.000 09385...5.000 09395...5.000 49565...150.000 62005...5.000 62015...5.000 62025...5.000 62035...5.000 62045...5.000 62055...5.000 62065...5.000 62075...5.000 62085...5.000 62095...5.000	06406...5.000 06416...5.000 06426...10.000 06436...5.000 06446...5.000 06456...5.000 06466...5.000 06476...5.000 06486...5.000 06496...5.000 09306...5.000 09316...5.000 09326...5.000 09336...5.000 09346...5.000 09356...5.000 09366...5.000 09376...5.000 09386...5.000 09396...5.000 62006...5.000 62016...5.000 62026...5.000 62036...5.000 62046...5.000 62056...5.000 62066...5.000 62076...20.250 62086...5.000 62096...5.000	06407...5.000 06417...5.000 06427...5.000 06437...5.000 06447...5.000 06457...5.000 06467...5.000 06477...5.000 06487...5.000 06497...5.000 09307...5.000 09317...5.000 09327...5.000 09337...5.000 09347...5.000 09357...5.000 09367...5.000 09377...5.000 09387...5.000 09397...5.000 62007...5.000 62017...5.000 62027...5.000 62037...5.000 62047...5.000 62057...5.000 62067...5.000 62077...500.000 62087...5.000 62097...5.000	06408...5.000 06418...5.000 06428...5.000 06438...5.000 06448...5.000 06458...5.000 06468...5.000 06478...5.000 06488...5.000 06498...5.000 09308...5.000 09318...5.000 09328...5.000 09338...5.000 09348...5.000 09358...35.000 09368...5.000 09378...5.000 09388...5.000 09398...5.000 62008...5.000 62018...5.000 62028...5.000 62038...5.000 62048...5.000 62058...5.000 62068...5.000 62078...20.250 62088...5.000 62098...5.000	06409...5.000 06419...5.000 06429...70.000 06439...5.000 06449...5.000 06459...5.000 06469...5.000 06479...5.000 06489...5.000 06499...5.000 09309...5.000 09319...5.000 09329...5.000 09339...5.000 09349...5.000 09359...1505.000 09369...5.000 09379...5.000 09389...5.000 09399...5.000 62009...5.000 62019...5.000 62029...5.000 62039...10.500 62049...5.000 62059...5.000 62069...5.000 62079...10.500 62089...5.000 62099...10.500	06410...5.500 06420...5.500 06430...2.500.000 06440...10.500 06450...5.500 06460...5.500 06470...5.500 06480...5.500 06490...5.500 06500...5.500 09310...5.500 09320...5.500 09330...10.500 09340...5.500 09350...5.500 09360...5.500 09370...5.500 09380...5.500 09390...5.500 09400...5.500 62010...5.500 62020...5.500 62030...10.500 62040...5.500 62050...5.500 62060...5.500 62070...10.500 62080...5.500 62090...5.500 62100...5.500	Terminaciones 070...5.500 099...5.000 359...5.000 549...5.000 589...5.000 699...5.000	Terminaciones 4959...50.000 099...5.000 359...5.000 549...5.000 589...5.000 699...5.000	Terminaciones 518...5.000	Terminaciones 947...5.000 977...5.000	Terminaciones 7106...50.000 426...5.000 976...5.000	Terminaciones 155...5.000 725...5.000 845...5.000	Terminaciones 194...5.000	Terminaciones 063...5.000 133...5.000 593...5.000 653...5.000 693...5.000	Terminaciones 242...5.000 432...5.000 612...5.000 782...5.000	Terminaciones 341...5.000 551...5.000 961...5.000

CADENA
COMERCIAL
CASTALLIA

SECUESTRO DE UN AVION YEMENI Aterrizó en Kuwait, donde el secuestrador se entregó a las autoridades

DJIBOUTI, 25. (Efe-Reuter). — Un avión de las líneas aéreas del Yemen, con unos 16 pasajeros a bordo, ha sido secuestrado esta mañana, a punta de pistola, y obligado a aterrizar en esta capital.

El aparato se dirige desde Taiz, localidad del Yemen del Norte, hasta Asmara, en Etiopía, y se cree que entre los pasajeros figuran seis súbditos italianos.

El avión aterrizó en Djibouti a las 10:30 hora local, para abastecerse de combustible y, poco después, volvió a despegar con dirección noreste.

Hasta el momento no se sabe el número de secuestradores que han llevado a cabo la operación.

La torre de control del aeropuerto de Beirut poco después captó una llamada del piloto del avión secuestrado, en la cual éste pedía permiso para aterrizar en Kuwait.

Los controladores de tráfico aéreo de Kuwait informaron al piloto del avión secuestrado que el aeropuerto sería cerrado a las 5 de la tarde (hora local) y que las autoridades se negaban a conceder el permiso para que pudiera tomar tierra.

El piloto del avión contestó que llevaba incendiado el tercer motor del avión, lo que ha movido a las autoridades de Kuwait a autorizar el aterrizaje del aparato, que se ha realizado sin novedad.

Esta última noticia ha sido captada por la torre de control del aeropuerto de Beirut.

El avión es un tipo DC-6. El aeropuerto de Dhahran, en Arabia Saudita también ha quedado cerrado al tráfico. Hasta el momento se sigue ignorando el número de personas que viajaban en el aparato y la identidad de las mismas que han secuestrado el avión.

ATERRIZA EN KUWAIT

KUWAIT, 25. (Efe-Upi). — Las autoridades de Kuwait han informado que el avión secuestrado iba dejando una estela de humo cuando sobrevolaba el aeropuerto y el piloto insistió en obtener permiso para aterrizar, lo que fue concedido poco después.

Ambulancias y coches de bomberos fueron preparados inmediatamente y se aproximaron al lugar donde el aparato quedó aparcado. Los bomberos apagaron el fuego que se había declarado en uno de los motores del avión.

SE ENTREGA EL SECUESTRO

KUWAIT, 25. (Efe-Reuter). — El

secuestrador del avión comercial del Yemen del Norte, se ha entregado después de recibir garantías, por escrito, del Gobierno de Kuwait.

Las negociaciones con el secuestrador, que ha sido identificado como Nasr Ahmed Aby Bakr, han terminado dos horas después de que el «DC-6», aterrizase en el aeropuerto de esta capital.

«Radio Kuwait» ha informado

que el Gobierno ha dado garantías al secuestrador de que no será acusado de ningún delito, será acusado de ningún delito. También se compromete a investigar la situación en el norte de Yemen y ayudar a cuatro familias de aquel país. Además, se compromete a facilitar billetes de avión a los pasajeros del avión secuestrado para que continúen vuelo a sus puntos de destino.

Esfuerzos para acallar el escándalo del fraude del vino de Burdeos

PARIS, 25. (Del corresponsal de PYRESA, ENRIQUE LABORDE). — El caso del «falso Burdeos», ese fraude basado en la alquimia de transformación de un blanco peleon en un tinto «de calidad», sigue su marcha a trancas y barrancas. Los periodistas han empezado a verse por los predios del Qual de Chartrons, y el varlo mundo de la viticultura reclama una aclaración oficial para «terminar con las exageraciones de cierta prensa».

¿Exageraciones? El 28 de junio, se descubrió el asunto en el curso de una inspección de hacienda. El trece de julio, el sindicato bordelés de negociantes de vinos se reunió en asamblea general para protestar por esa inadmisible acción del fisco, «que recuerda a la Gestapo». El quince de agosto, el semanario humorístico «Le Canard Enchaîné», levantó la liebre del escándalo. A partir de ese momento, todos los medios de opinión —excepto la O.R.T.F.— se han interesado en el asunto. ¿Exageraciones? Pues bien, no hay más que demostrar que así es.

Pero, desgraciadamente, no se puede demostrar lo contrario. El Consejo Interprofesional del Vino de Burdeos convocó una reunión especial para considerar la gravedad de la situación. Solo acudieron algunos miembros del poderoso organismo. ¿Por qué? Por su parte, una firma de gran prestigio daba un comunicado para desmentir las acusaciones según las cuales «estaba moja-

da» en el asunto y para amenazar con una acción en justicia a todos aquellos que mantuviesen esa actitud, «perjudicial a la reputación de la casa y al prestigio de los vinos de Burdeos».

SE QUIERE SALVAR EL PRESTIGIO DEL «BURDEOS»

De la reunión del citado consejo salió una breve declaración: «Nosotros deseamos que la investigación del fisco termine cuanto antes y que sus resultados se hagan públicos». Curiosamente, el Director del Servicio de Contribuciones Indirectas, que lleva el caso, se ha marchado de vacaciones, y los periodistas piensan que esta es una forma de darle largas al asunto y de enterrarlo poco a poco. En realidad, todos los supuestos son válidos cuando se comprueba que, de no ser por el «Canard Enchaîné», la cosa habría quedado en un simple pecadillo venial de vinatero tramposo. Pero tal como están las cosas, nadie puede ponerle un tapón al espumoso de la información. Los periodistas han sentido sus reales en Burdeos y no se irán sin haber obtenido una buena justificación. El hecho de pedir en el restaurante «una botella de Beaujolais», constituye una divertida provocación. Pero, burla burlando, se llega a la verdad.

El fraude es cierto, como lo demuestra el que se han precinado los 14.500 hectolitros de vino adulterado, excepto cuatro mil que se vendieron a unos negociantes de buena fe que ignoraban el fraude. Lo que se pretende, es reducir el caso a esa muestra pecadora para que no sufra el prestigio de los vinos bordeleses. Pero habrá que actuar rápidamente, porque de lo contrario la zarabanda va a ser de órdago a la grande. Y sino, al tiempo.

Siete miembros de una familia, muertos al chocar su automóvil con un camión

BARCELONA, 25. (Cifra). — Toda una familia, compuesta por siete personas, ha resultado muerta al chocar el vehículo en que viajaban, B-489.663 contra el camión G-98.070, cuyo conductor resultó ileso.

El accidente ocurrió en la A-2 km. 44'900, dirección Barcelona, término de Olerdola, cerca de Villafraña del Panadés, cuando el turismo en que viajaba la familia se abalanzó sobre el camión.

Las víctimas son: Juan Domínguez López, de 28 años de edad, vecino de Cornellá, natural de Osuna, conductor del vehículo. Su esposa María Dolores Fraile Hidalgo de 24 años de edad, natural de Sanlúcar, la hija de ambos María Dolores de tres años, los padres políticos José Fraile de 73 años y Josefina Hidalgo de 62, un sobrino del matrimonio, Oscar Luis Millán de 12 años y por último un hermano de éste que todavía no ha sido identificado.

Nueva explosión nuclear francesa en Mururoa

PARIS, 25. (Efe). — Silencio oficial esta mañana en París en donde no se confirma ni se niega la realización de la cuarta experiencia nuclear francesa de este año en Mururoa, anunciada en la madrugada de hoy por el Primer Ministro australiano Gogh Whitlam.

De todas formas, Francia no hace nunca ningún comunicado oficial hasta el término de su campaña nuclear y, según fuentes fidedignas, ésta durará todavía hasta septiembre, experimentándose seguramente, más bombas destinadas a endurecer, empujarse y hacer susceptible de uso militar el artefacto nuclear que Francia posee.

Robert Galley, el ministro francés del Ejército, se encuentra precisamente en la Polinesia francesa en viaje oficial. Ha visitado Galley las islas Marquesas, donde París proyectaba hacer experiencias atómicas subterráneas pero cuyo subsuelo se reveló inadecuado para ello, y se especula con la posibilidad de que haya asistido al ensayo atómico.

EL TIEMPO

Chubascos en el Norte

MADRID, 25. (Pyresa). — Esta semana han continuado todavía las temperaturas altas, alcanzándose máximas de 40 grados en Jerez de la Frontera; 39 en Córdoba; 38 en Sevilla y Badajoz, 37 en Ciudad Real, Jaén, Granada, Huelva, Cádiz y Zaragoza, y 35 en Lérida y Logroño. Las mínimas fueron considerablemente altas, sobre todo en Badajoz, donde no bajaron de 24 grados; en Cáceres, Jaén y Jerez de la Frontera, que dieron 25; y en Cádiz, que registró 26; y sobre todo, en Sevilla y Huelva, donde los termómetros no descendieron de 27 grados.

El fuerte calor reinante dio lugar a que se formaran tormentas, que afectaron al Cantábrico, comarcas de las dos mesetas, cuenca del Ebro, Cataluña y Andalucía, intensificándose estos fenómenos a última hora en Baleares y Levante. Se han totalizado 28 litros de precipitación en Málaga y 21 en Madrid y Teruel, como cantidades más destacables, pero debe señalarse que hoy, sábado, las precipitaciones fueron del orden de 70 litros en CASTELLÓN; 25 en Palma de Mallorca y 20 en Tortosa, todos a causa de tormentas.

Pese a estas lluvias, los embalses han continuado disminuyendo sus reservas, perdiendo esta semana 84 millones de metros cúbicos. Con ello, el total disponible en la actualidad se reduce a 22.493 millones de metros cúbicos, cantidad que supera al promedio existente en esta fecha durante los cinco últimos años, en 1.551 millones de metros cúbicos, pero que es inferior en 2.870 millones al existente el año pasado en los días que corren.

INFORMACION TECNICA Y PRONOSTICO

Los mapas del tiempo previstos para mañana, dan una cuña de altas presiones entre Azores y Portugal, que llega hasta el Cantábrico, con vientos de componente Norte sobre la Península, que mantendrán el cielo cubierto y con chubascos en el Cantábrico, Nordeste del Duero, cabecera y Norte del Ebro y Cataluña y Levante, aunque en estas últimas regiones, así como en el Sureste, las precipitaciones serán de origen tormentoso. En el resto de España predominará el buen tiempo, con ligero descenso de las temperaturas.

FALTAN MECANICOS

PARA LOS TALLERES DE RENAULT.

Presentarse en Carretera Valencia-Barcelona Km. 68'500 de Castellón. Referencia Oficina de Colocación número 2.317.

Muebles - Electrodomésticos - Decoración

Todo... todo para su hogar en **TODOHOGAR CASTALIA**

una Empresa Proyectada al Futuro



CENTRAL:

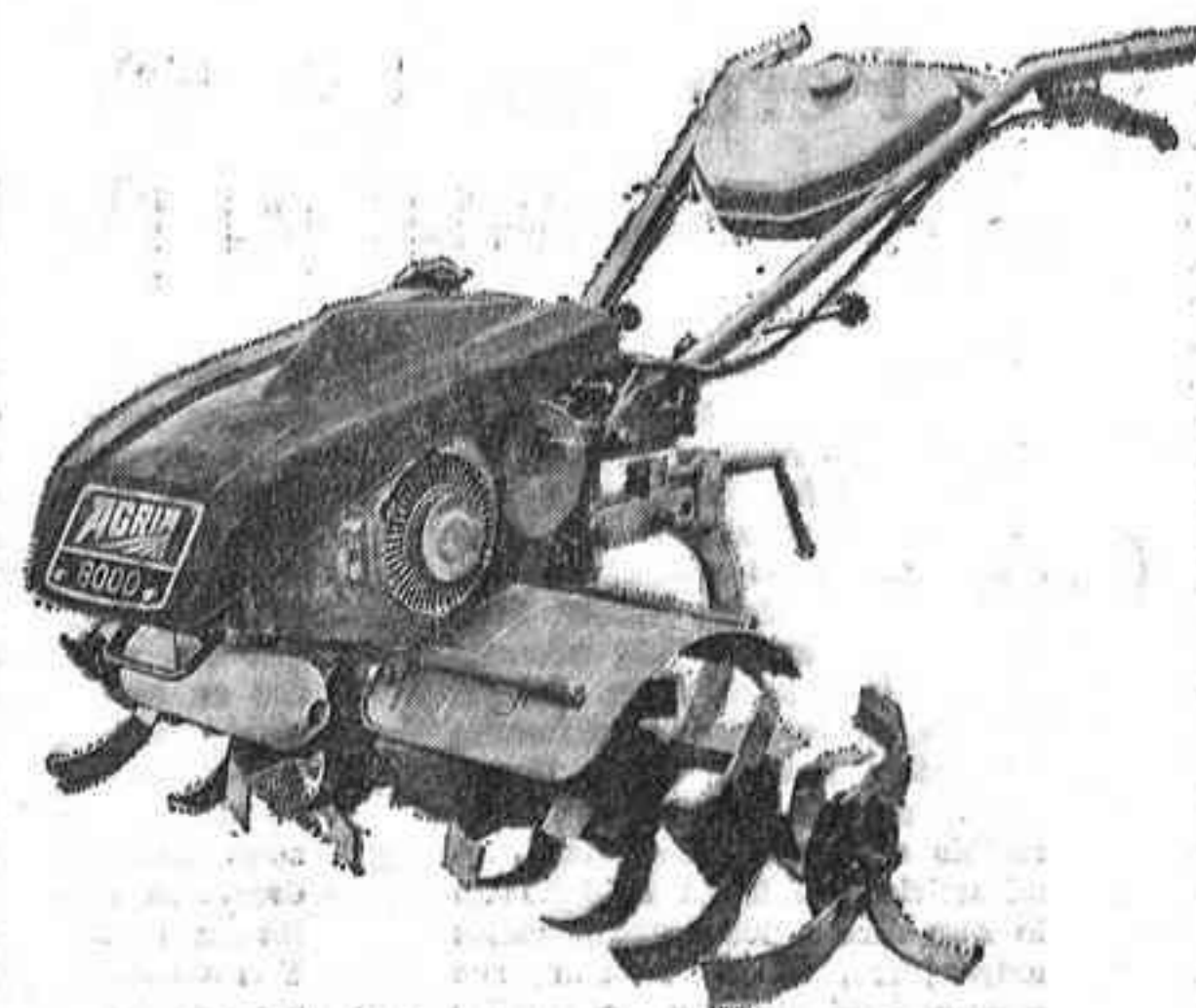
Trinidad, 31 y Ximénez, 20

CASTELLÓN

Sucursales en: VALENCIA · ONDA · ALCORA · VALL DE UXO · AMPOSTA

PARA LOS QUE QUIEREN TENER LO MEJOR NUEVO MOTOCULTOR AGRIA-8000

MAS POTENCIA Y MAYOR CAPACIDAD
DE TRABAJO CON MENOS CONSUMO



- TRANSMISION POR ENGRANES DOBLES.
- TRES VELOCIDADES ADELANTE Y UNA ATRAS.
- ALTURA EN POSICION TRABAJO 48 CM.
- SERIEDAD EN GARANTIA Y SERVICIO CONCESIONARIO

JUAN GOZALBO

TRINIDAD, 79-81 TELEFONO: 22 40 72
CASTELLÓN

MAS Y MEJOR PROTECCION CON



Avda. Pérez Galdós, 17 · CASTELLÓN

TOLDOS para su Balcón, Terraza, Hoteles, Residencias, Restaurantes, Campings, etc.
MUEBLES DE JARDIN (Toldillas), Balancines, Columpios, Conjuntos playeros, etc.
Calidad en sus LONAS, variedad de COLORIDO y garantía de SERVICIO

Pida presupuesto, sin compromiso,
al Teléfono **21 46 97**

FROST

al servicio de la ALIMENTACION



vitrinas expositoras desde 40.000 pts.

murales desde 55.000 pts.

góndolas desde 35.000 pts.

arcón congelador desde 20.000 pts.

estanterías

cortadoras desde 12.000 pts.



balanzas desde 9.000 pts.

EXPOSICIÓN Y VENTA:
CONDE PESTAGUA, 10 y 14 · Telef. 22 15 32
FÁBRICA: CARRETERA VALENCIA-BARCELONA Km 68'9
Teléfonos: 21 28 80 y 21 32 75 · CASTELLÓN

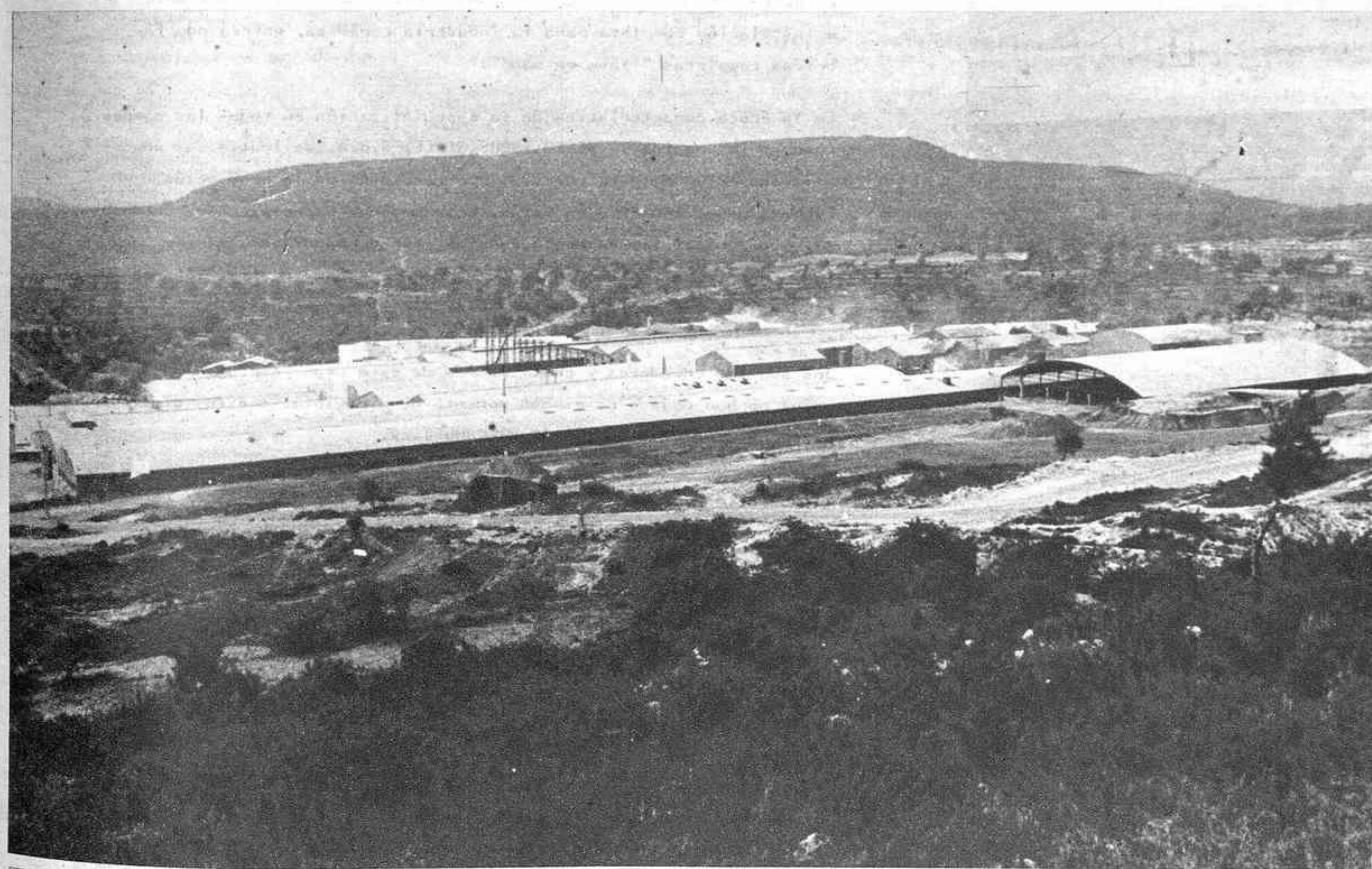
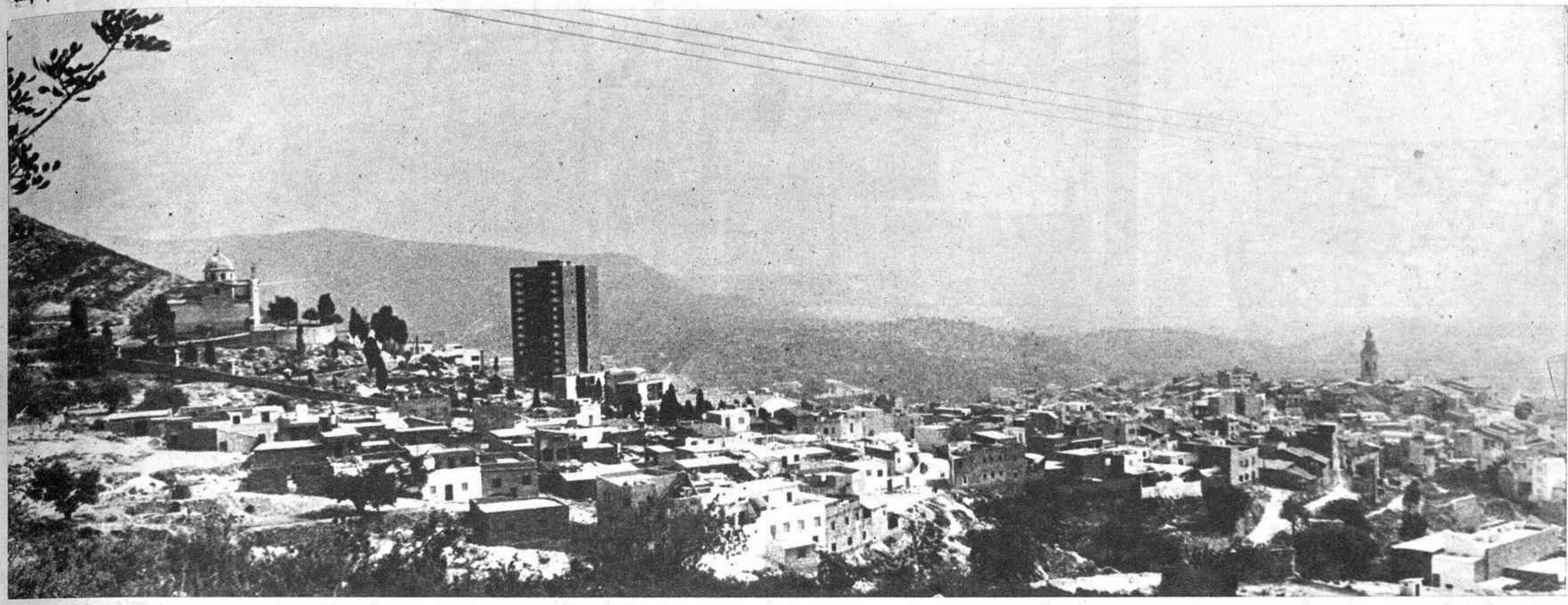
MADERAS y TABLEROS-PUERTAS y PERSIANAS-TUBERIAS de P.V.C.
PERFILES PARA DIVISION DE ESPACIOS.
Revestimientos decorativos de: Suelos, techos y paredes.

DISTRIBUIDORES:

MADERAS  **CLEMENTE, S.L.**

Ctra. Onda, 101-Tel. 52 08 00 (2 líneas) VILLARREAL
Navarro, 1 - Teléfono 21 69 55 CASTELLON

ALCORA en sus fiestas y en su "boom" azulejero



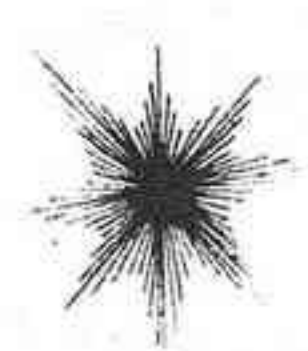
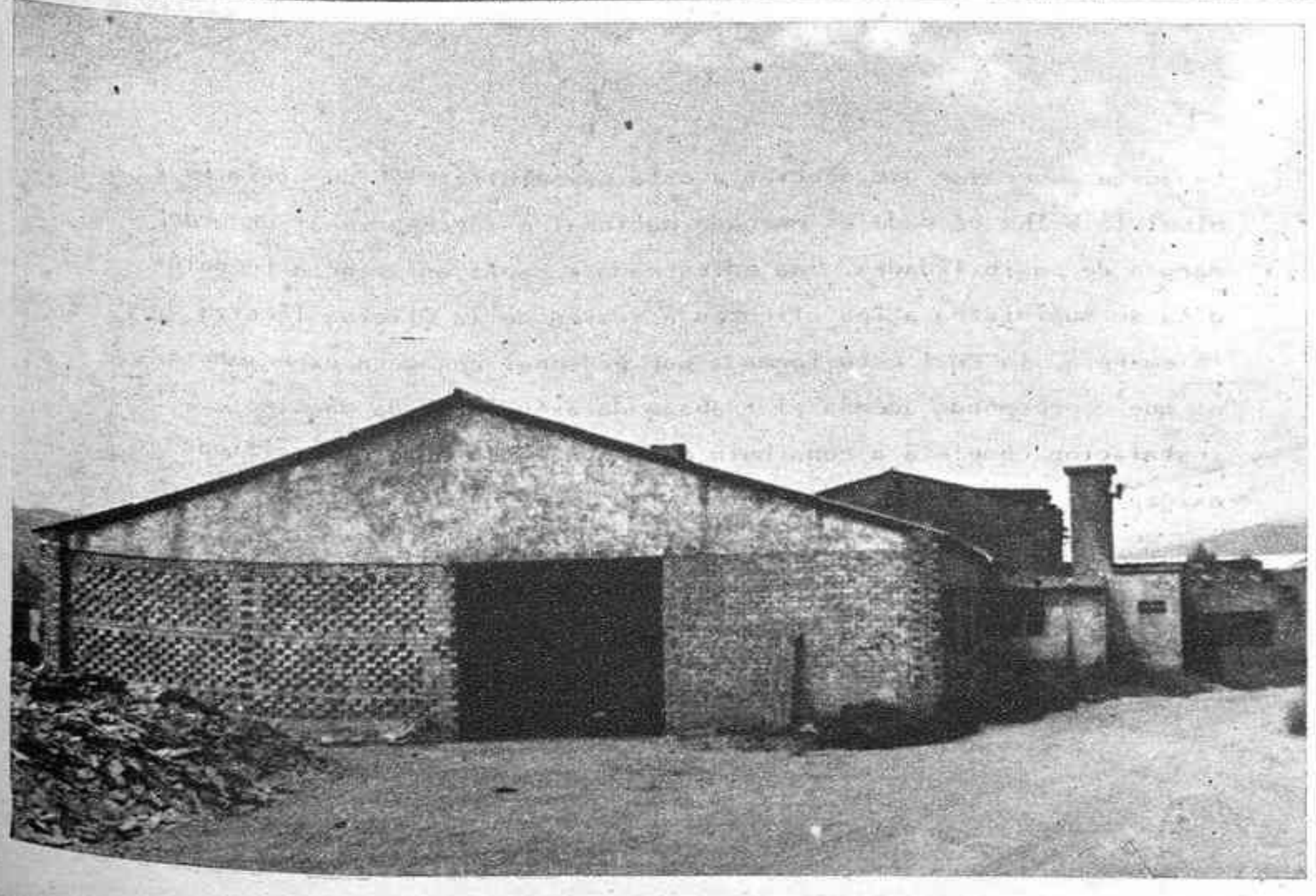
DE casta le viene al galgo piensa uno cuando al acercarse hoy a la esplendorosa Alcora, contempla las fabulosas nuevas fábricas de azulejos que se construyen o que se instalan y las que están ya en funcionamiento. Nada tiene de extraño ni puede asombrar al visitante de la villa, que en estos años en que el azulejo español ha vuelto a irrumpir en el mercado internacional con fuerza avasalladora y la industria azulejera ha creado, con iniciativa, tesón y sacrificio, la más extraordinaria serie de nuevas factorías a alto nivel moderno, que en Alcora pueda contemplarse este indudablemente fabuloso "boom" azulejero.

Alcora está en fiestas rodeada por la actividad impresionante de sus innumerables fábricas. No hay duda de que si en los viejos tiempos, que los alcorinos recuerdan siempre con orgullo, la cerámica de Alcora conquistó con su fama y su calidad el mundo entero, en los momentos actuales estos millones de azulejos modernos, herederos del prestigio ganado de aquellas épocas, están conquistando también para Alcora la gloria de la capacidad a nivel de industria moderna de los hombres de empresa y de los trabajadores alcorinos herederos de los artistas y de los artesanos de siglos anteriores.

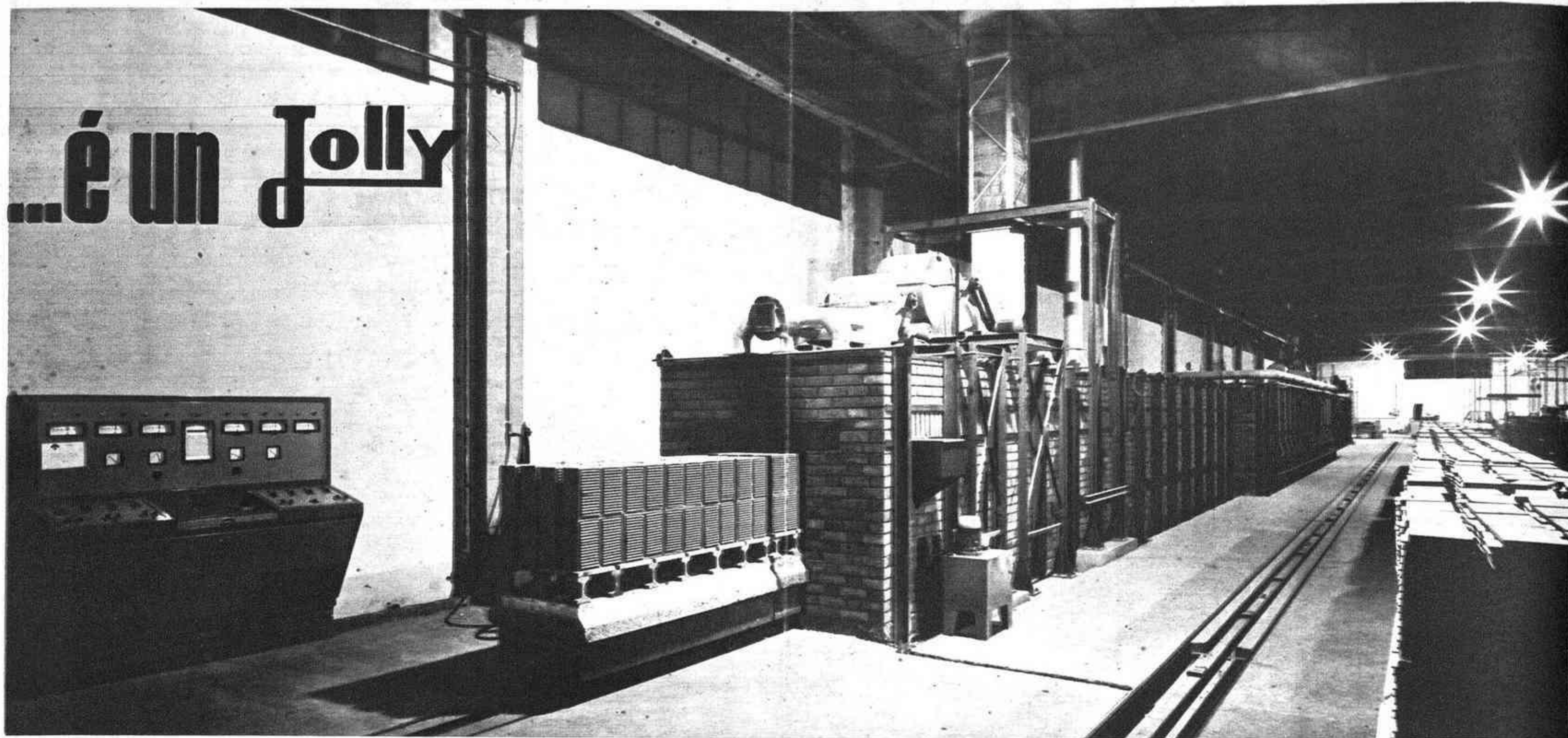
Pero con este tremendo desarrollo industrial, Alcora vive, naturalmente, su periodo de transformación y la natural crisis de cara a todos los problemas que los planteamientos de las industrias en esta fase de desarrollo, traen consigo. Los viejos hornos han dejado paso a las modernísimas y amplias naves, pero a la vez estas demandan cada día más y más trabajadores con adecuada preparación para su tarea. Y el imprescindible aumento del censo laboral se refleja en las cifras de habitantes de la población, en la necesidad de nuevas viviendas, en el empuje hacia un nuevo sentido de las cosas urbanas, que no debe nunca traer consigo la pérdida de esa personalidad arrehatadora que Alcora continúa conservando y que a los que nos sentimos ligados a la villa desde antiguo, nos cosquillea con emoción cuando volvemos a emprender el escenso hacia sus entrañables plazas.

No hay duda de que Alcora puede ser, si se esfuerza en ello, esa población privilegiada que mantenga su tipismo y su personalidad acertando a combinarlas con la modernidad y el confort de un urbanismo que hoy puede conseguir esa meta. El empuje del "boom" industrial azulejero en torno del casco urbano debe hacer de éste, con el fondo sugestivo que Alcora tiene, la población ejemplar que demuestre que es posible mantener lo esencial del espíritu y el perfil de un pueblo y de su marco vital, con la conquista de todo lo que un conjunto urbano puede y debe ser para la comodidad y la satisfacción de su vecindario.

Con este ánimo, vuelve el atractivo y la sugestión de Alcora y de sus fiestas, a llamarnos a todos. Y con este ánimo queremos ofrecer al lector los ecos de la actualidad alcorina en el momento presente.



WELKO INDUSTRIAL IBERICA, S. A.



CALLE LUCENA, 37

TELEFONOS 21.66.86 - 87 - 88

CASTELLON

LLAVE EN MANO

La Welko está especializada en construcción de maquinaria simple e instalación completa para la industria cerámica, entregando fábricas completas "llave en mano".

En la época característica de la especialización en todos los campos como en la nuestra la WELKO INDUSTRIALE, S.p.A. de Italia, es una viva expresión de esta particular orientación en la producción. Fundada en el año 1950 en Milán, esta moderna empresa, ahora Cremonesa, está especializada en la construcción de maquinaria simple para la industria del sector cerámico y del proyecto y realización de plantas completas, llegando a dar dicha "llave en mano".

Dos son los creadores y realizadores de este gran complejo industrial y que no han dejado en ningún momento de dirigirlo: son los directores D. ALBERTO GATTI Y D. ULRICO WALCHHUETTER.

Llenos de una gran experiencia y de un notable patrimonio de conocimientos, bien en el campo productivo propiamente dicho como en el campo comercial ellos han fundado una empresa que ha sido poco a poco transformada hasta conseguir una de las empresas más especializadas del sector.

Dotada de una planta modernísima se encuentra en el camino de la tecnología más avanzada.

Esta Sociedad realiza hoy una producción que es ya considerada a la altura de la mejor competencia, bien en el plano nacional como en el internacional, todo esto debido a la política de la empresa que sobre todo ha insistido siempre en la calidad y nunca solo sobre la cantidad.

Es justo subrayar que gracias a esta especialización de altísimo nivel la Welko ha dado al mercado nacional e internacional un gran margen de posibilidades. Una adiestrada y capaz asistencia tecnológica se suministra a los clientes a través de la Oficina Técnica de la empresa, la cual está formada por personal con gran experiencia, al que corresponde además el trabajo de estudiar cada máquina o instalación completa a construir para adaptarlo a las específicas exigencias de los varios clientes.

Es natural por lo tanto que esta moderna industria "Especializada en la especialización", el futuro se presenta rico de grandes perspectivas y es a la luz de estas previsiones que la Welko ha procurado y procura hoy en día un gran complejo programa de expansión - como ocurre en la actualidad dentro del sector azulejero español.

ALCORA necesita, de momento, imprescindiblemente, mil viviendas

Importancia fundamental de la ampliación de la carretera hasta la capital

UNA ALCORA MUY BONITA, MUY MODERNA, PERO A LA VEZ MUY DENTRO DE SU AMBIENTE TRADICIONAL

Interesantes manifestaciones de la Alcaldesa, Doña JULIA ALFIERI DE LA FUENTE

El puente sobre el pantano ha quedado atrás. La carretera es ya una recta, y al fondo, sobre la falda de la montaña, Alcora aparece iluminada por el sol de la mañana, rodeada por cien chimeneas. Lo actual se combina con ese ayer que es de siempre. Casi junto al Ca-vario, en planos que desde lejos parecen superpuestos, la mole impresionante de una moderna torre de viviendas. A uno y otro lado de la carretera, grandes naves en construcción, testimonio del momento de espectacular desarrollo que vive la industria azulejera. El casco urbano se extiende cada vez más y las fábricas van arrebatando espacio al monte y a las huertas, a esa agricultura que prácticamente ya no significa nada, o muy poco, en el conjunto de la economía alcorina.

Y allí están las casas colgadas, imagen representativa de esta villa. Miradores y balcones al sol, que parecen suspendidos en el espacio. Al fondo, el río. Y en el ambiente, esa actividad y movimiento tan peculiares de las poblaciones con marcado cariz industrial.

EL DIALOGO CON LA ALCALDESA

En el Ayuntamiento todo son preparativos para las fiestas. Se están ultimando detalles. Y por otro lado, se iba a celebrar una importante reunión para abordar el tema de la construcción de nuevas viviendas, necesidad más acuciante en el actual momento de Alcora.

La Alcaldesa, Doña Julia Alfieri de la Fuente, a pesar de su apretado programa, amablemente accedió a responder a nuestras preguntas. La entrevista se desarrolló en el remozado salón de sesiones, amueblado ahora de forma funcional, pero con evidente buen gusto. Preside la estancia el escudo de nuestra Patria en cerámica.

Comenzamos hablando de la realidad actual de Alcora...

—El panorama que presenta la población es cada vez más floreciente en todos los aspectos,

pero el nivel de vida muy superior al del año pasado», nos dice la Alcaldesa.

Y de pronto, ya a las primeras de cambio, surge el problema de la escasez de viviendas. No es la Alcaldesa solamente, sino toda la población la que siente esta necesidad. Y de ahí que el tema salga a relucir en todos los niveles, cada vez que uno trata de obtener opiniones sobre la problemática actual de Alcora.

—De momento, es imprescindible la construcción de medio millar de viviendas. Todos nuestros esfuerzos están dedicados ahora a este tema, a buscar la fórmula para construir lo más rápidamente posible esas viviendas que ya se necesitan con verdadera urgencia.

—Al margen de esta cuestión, ¿qué obras cree deberían hacerse para que Alcora, sin perder su tipismo y su carácter peculiar, fuera una población cómoda en lo que la modernidad le permite?

—Yo veo una Alcora muy bonita y muy moderna, pero a la vez muy dentro también de su ambiente tradicional. Creo que debemos preocuparnos más por el desarrollo turístico. Tenemos una tradición cultural y artística, como es la cerámica de la casa del Conde de Aranda, y tenemos una industria floreciente que puede hacer frente a todas las obras modernas que fueran necesarias, contando además con que Alcora está muy cerca de la capital y las corrientes modernas nos llegan muy pronto... Todos estos son antecedentes favorables. Y lo único que tenemos en contra es nuestra posición geográfica y la configuración del casco urbano, que plantea muchas dificultades para conseguir una adecuada urbanización.

Pero, de todas formas, urbanizando un poco y llevando adelante una serie de obras de carácter turístico, construyendo un buen hotel en el cerro de San Cristóbal, o quizá algo así como un balneario, creo que se mejoraría sensiblemente el aspecto moderno de la villa. Porque tenemos también piscinas, salas de baile y en breve será realidad

la nueva Biblioteca Municipal, así como la moderna iluminación de todo el casco urbano. Y en este orden de ideas, nos gustaría poder contar con un Ateneo Cultural».

ALCORA Y LA INDUSTRIA AZULEJERA

La industria azulejera está viviendo uno de sus momentos más brillantes. La expansión se manifiesta en todos los aspectos.

—De esta situación tan favorable para la industria, ¿qué está obteniendo Alcora?

—Todo, porque Alcora vive por, para y con el azulejo. Las vicisitudes que atraviesa la industria azulejera en cada momento, inciden directamente en la vida de la población. Todas las familias prácticamente viven plenamente identificadas con este sector.

—Y este auge actual de la industria, en qué aspectos impulsa y mejora la población?

—Como digo, las vicisitudes de este sector industrial repercuten directamente en nuestra vida local. Ahora, el auge del azulejo se traduce en todos los aspectos de Alcora. El presupuesto municipal, por ejemplo, tiene su base en las industrias azulejeras...

ALCORA Y EL TURISMO

El turismo es un aspecto cada vez más importante en la vida de muchas localidades de nuestra provincia, y la promoción turística es una cuestión que hoy preocupa ya a todo el mundo.

—¿No ha pensado Alcora en explotar el turismo, con todos sus pintorescos detalles y su proximidad a la costa?

—Efectivamente hay personas, quizá un grupo más bien reducido, que después de pasar unas horas en la playa, prefiere descansar en la montaña. En este sentido, Alcora podría ofrecerles un lugar ideal en el monte de San Cristóbal, pero para ello es necesaria una inversión que el Ayuntamiento, actualmente, no está en condiciones de poder realizar. Este monte, por otra parte, no es propiedad municipal; por lo que si lo fuera, entonces el pro-

blema quedaría resuelto en gran parte».

—De cara a la promoción turística de Alcora, ¿sería importante la ampliación de la estrecha carretera que la une con la capital?

—Por supuesto. La ampliación de la carretera es imprescindible, no sólo pensando en la promoción turística, sino por las necesidades del transporte de materias relacionadas con nuestra industria azulejera. El tonelaje de los camiones es cada vez mayor, como lo demuestra el hecho de que hayamos tenido que ampliar la báscula municipal hasta las 100 toneladas, y en esta carretera la circulación constituye ya un grave problema, hasta el extremo de que se están produciendo numerosos accidentes».

IMPORTANTES OBRAS MUNICIPALES

En el transcurso del último año, el Ayuntamiento ha realizado obras cuyo presupuesto global supera los doce millones de pesetas.

Son las siguientes:

—Elevación de un piso en el Mercado Municipal. 1.462.270 ptas.

—Cubierta en el Lavadero Municipal. 122.355 ptas.

—Fuente plaza Polo. 35.000 ptas.

—Nivelación Partida Casals. 241.527 ptas.

—Mejoras Parque-Jardín, aparcamiento y parque infantil. Pesetas 1.687.392.

—Travesía San Cristóbal y obras de urbanización en otras ocho calles. 1.402.762 ptas.

—Almacén Municipal. Pesetas 1.434.877.

—Instalación del alumbrado extraordinario 5.423.211 ptas. (en ejecución).

—Compra camión recogida de basuras 469.934 ptas.

La suma total de los presupuestos asciende exactamente a la cantidad de 12.279.331 ptas.

Doña Julia Alfieri nos habla con satisfacción de las obras de instalación del nuevo alumbrado público.

—«Era una aspiración desde hace varios años y, por fin, en diciembre esperamos que sea ya una gran realidad. Ahora, con motivo de las fiestas, inauguraremos tres sectores, y el total como decía, esperamos que pueda entrar en servicio antes de Navidad. Creo sinceramente que será la mejor iluminación de la provincia».

Por otra parte, contamos con una concesión de dinero de la Diputación para llevar a cabo la iluminación artística del Calvario».

Todas las obras, por pequeñas que sean, son importantes por cuanto que suponen mejoras evidentes para el vecindario.

—«Este año —explica la Alcaldesa— hemos hecho una cantidad de obras que no se ven, que no tienen espectacularidad de cara al público, pero que consideramos de gran importancia, por referirse a la infraestructura del casco urbano. Alcantarillado, reformas, reparaciones en el pavimento, etc. Tapar baches es también muy importante».

Otra obra ya en marcha es la del Centro Sanitario, cuya construcción se espera pueda comenzar en breve plazo.

PROYECTOS MAS INTERESANTES

Vistas las realizaciones, pasamos a glosar un poco los proyectos.

—«Uno muy importante —dice la Alcaldesa— consiste en cubrir totalmente la balsa «de la villa», que es un depósito en el que antiguamente se recogían las aguas, pero que en la actualidad es foco de malos olores y constituye problemas de índole sanitaria».

En el pleno de la Corporación ya hemos hablado de cubrir esta balsa y edificar encima un nuevo edificio para el Ayuntamiento. Alcora, por sus características, requiere un nuevo Ayuntamiento. El año pasado era una idea, pero ahora ya vamos de lleno a por ello. Queremos un Ayuntamiento digno de Alcora, al nivel de una capital pequeña y con todos los servicios perfectamente cubiertos».

Y otro proyecto municipal es la pavimentación de la totalidad del casco urbano.

—«Precisamente nos queda lo



más difícil del pueblo, porque las pavimentaciones comenzaron por la zonas más llanas, mientras que ahora se trata ya de calles que están en la misma montaña».

—«El alcantarillado está resuelto?»

—«De momento, sí; pero como la población crece cada vez más, pues van a ser necesarias una serie de ampliaciones. Por ello, vamos a ver si Servicios Técnicos incluye en el Plan 1974-75 la ampliación del abastecimiento de aguas y del saneamiento».

SATISFACCION DE LA ALCALDESA

Julia Alfieri de la Fuente ocupa la Alcaldía de Alcora desde hace dos años y medio.

—¿Satisfecha de la labor desarrollada en este período?

—«Creo que tengo motivos para estar contenta. Personalmente, creo que como mujer, me he hecho más mujer, con una experiencia extraordinaria en todos los aspectos. Como Alcaldesa, tengo la satisfacción de poder afirmar que no regateo esfuerzos en el cumplimiento de la misión encomendada».

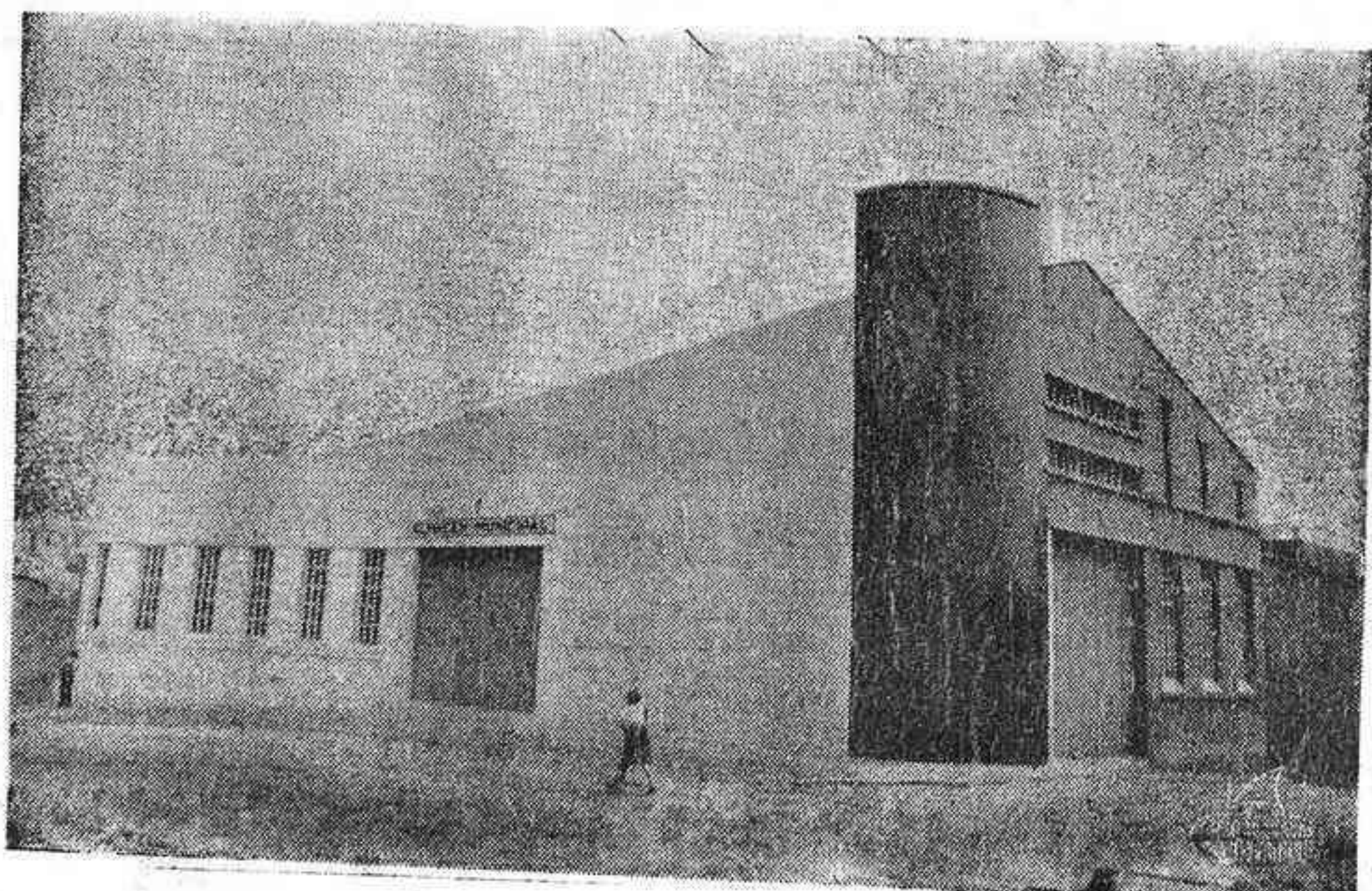
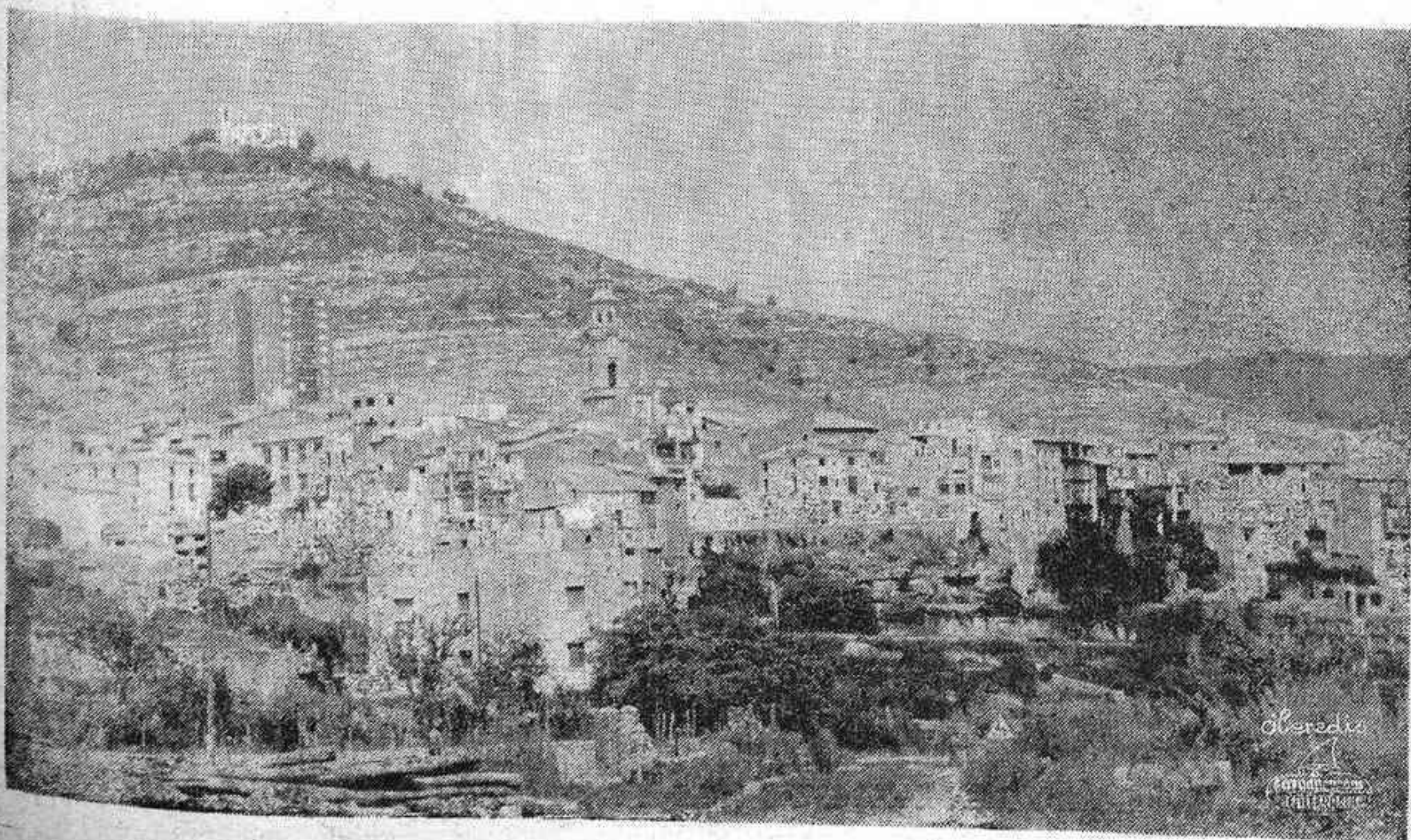
Sé que muchos se preguntarán: Bueno, ¿y los Concejales que dicen de tener una Alcaldesa? Oiga, me gustaría que vieran nuestras reuniones, y se percatarían de la gran unión que existe entre los Concejales y el Alcalde. No hay problemas, porque hemos llegado a un entendimiento tal, que la labor en el Ayuntamiento es una tarea que resulta mucho más fácil de lo que pudiera parecer a simple vista. Hay espíritu de colaboración, de trabajo en equipo, y no tenemos absolutamente ningún

problema. Y eso es, desde luego, lo que verdaderamente más me satisface».

Julia Alfieri de la Fuente, según nuestras noticias, mantiene frecuente contacto epistolar con su colega de Bilbao. Recientemente, Pilar Careaga ha hecho unas manifestaciones en torno al papel que corresponde a la mujer en la sociedad de nuestro tiempo.

—«Hasta ahora —afirma por su parte, la Alcaldesa de Alcora—, era muy bonita la vida que llevaba la mujer. Porque no nos engañemos, la mujer no llegaba a cargos de responsabilidad por su propia comodidad y también, quizá, por ignorancia, por no haber descubierto otras facetas que pueden llenar más el contenido de su vida. Por otro lado, creo que el hogar y el trabajo son perfectamente compatibles».

Y hasta aquí la entrevista. No había tiempo para más. Pero antes de cerrar el diálogo, la Alcaldesa nos habló una vez más de las gestiones que está realizando el Ayuntamiento para solucionar el tremendo problema planteado por la escasez de viviendas. En este sentido, se ha solicitado la cesión o venta de los terrenos de una cañada real, propiedad del Ministerio de Agricultura, para cederlos a su vez a la Obra Social del Hogar con el fin de levantar unos grupos de viviendas. Son 20.000 metros edificables que podrían ser la solución del problema. «Y en ello estamos...» Aparte de otras gestiones realizadas con una serie de constructores, y de las reuniones que se están manteniendo con los industriales. En el seno del Ayuntamiento, además, se ha constituido una comisión dedicada exclusivamente a este tema.



Datos para la Historia

El día 19 del próximo mes de octubre se cumplirá el IV aniversario de la bendición por el Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de la Diócesis, don José Pout y Gol, de la restaurada Ermita del Salvador, ceremonia en la que fueron padrinos la Exema. Sra. Duquesa de Alba, Sra. de la Tenencia de Alcalaén —que asistió personalmente—, y el Excmo. Sr. Teniente General don Rafael García Valliño, Alcalde Honorario de Alcora, ausente por enfermedad, pero representado por su Ayudante de Campo el Teniente Coronel don David Saiz.

Días de intensas lluvias precedieron tan destacada fecha, dejando intransitable la pista de llegada a la Ermita, circunstancia que preocupó fuertemente a los componentes de la Junta, por la gran cantidad de barro formado y que «in extremis» resolvió la presidencia, ordenando se extendiera hasta la misma puerta del Ermitorio, una alfombra de cañizo del usado en la construcción para los ciclos rasos, lo que hizo sonreír a la Duquesa, que al poner su pie sobre ella, exclamó...

Nunca había pisado una alfombra tan original, útil y apropiada.

Afortunadamente dicho día el sol quiso asociarse a tan histórica ceremonia, luciendo con esplendor y por ello permitiendo una enorme concentración de público que fue testigo emocional y aplaudió calurosamente a los Padrinos, Autoridades y Personalidades asistentes.

Este importante acontecimiento fue posible, gracias a un grupo de alcorinos amantes de la historia y tradiciones de su pueblo, que constituyeron una Junta (Pro reconstrucción de la Ermita y Castillo de Alcalaén, logrando terminar la primera etapa de su objetivo —reconstruir la Ermita—, merced a los múltiples donativos recibidos que alcanzaron la suma de cerca de las quinientas mil pesetas. Entre los donantes cabe destacar por su elevada aportación, a la Caja Rural de la Cooperativa de San José de la Villa; Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Castellón; Corporación Municipal local; Sra. Duquesa de Alba; don Vicente Guillamón, al-

corino residente en Tres Arroyos (Argentina) y Entidades locales. Se iniciaron las obras en febrero de 1968 terminándose en julio de 1970.

Hoy tenemos la satisfacción de ver reconstruida y conservada para la posteridad, esa pequeña joya arquitectónica, levantada en la época de transición del estilo románico al gótico, que por su sencillez y gracia, causa admiración a los numerosos visitantes que hasta ella llegan y que a la vez deleitan su mirada contemplando el bello panorama que desde su privilegiada situación se domina.

El tiempo transcurrido, los múltiples problemas y las constantes complicaciones que van surgiendo en las tramitaciones, fueron enfriando el entusiasmo de la casi totalidad de los componentes de la numerosa Junta inicial, que dio por cumplida su misión con la restauración de la Ermita. Esta situación, unida a la indiferencia y falta de calor, no de apoyo, de los Organismos y Entidades, más la ingente tarea y ardua labor que exigía el largo camino a recorrer para la restauración del Castillo, decidió al escaso núcleo de actuantes que quedaban en la Junta —muy en contra de su primitiva decisión—, abandonar la segunda fase del inicial proyecto, dejando el camino abierto para que otros alcorinos con más juventud e idéntico entusiasmo, emprendan la reconstrucción de este Castillo, cuna senyera del Señorío de Alcalaén, blasón de nuestro pasado, en cuya noble empresa pueden contar con nuestro total apoyo y colaboración, así como brindamos la iniciativa de restaurar las ermitas de San Cristóbal y San Vicente, hitos santificados de nuestro término y que florecieron en el pasado y contribuyeron a mantener el calor, la esperanza y el fervor religioso de nuestra Alcora.

Agosto de 1973

Dr. Federico Michavita

ALCORA: Una villa al día en espectáculos y diversiones

Próxima construcción de una sala de fiestas, vanguardista en toda la provincia

SEGUN dicen algunos, Alcora es la población de la provincia que mejores espectáculos presenta. Una sala de fiestas para el verano y dos cines, uno de ellos teatro, perfectamente acondicionado, son testigos de ello. Vicente Nombredou, el propietario de esta red de entretenimiento y diversión, nos habló de ello. Aquí están las características entonces de la noche y de la tarde, claro está, alcorense.

UN AMBICIOSO PROYECTO

—¿Es suficiente para Alcora una sola pista y sala de fiestas?

—Sí. Y no sólo concurre, a ella la juventud local, sino también gente de los alrededores.

«Sunday», la sala destinada a los ritmos y bailes de moda, cuenta con una capacidad para aproximadamente 500 personas. Abierta todos los sábados y domingos de las épocas en que el tiempo hace imposible la utilización de la pista descubierta, cuenta siempre con la actuación de conjuntos musicales de Castellón, Valencia y otras ciudades cercanas.

—El espectáculo nunca se repite. Tratamos siempre que un mismo grupo no actúe dos veces seguidas, ni siquiera con frecuencia.

—Pero ahora, Vicente Nombredou tiene un ambicioso proyecto.

—Sí. Pienso derrumbarlo todo y construir una discoteca nueva. La nueva sala, de acuerdo a lo manifestado por su propietario, pretende ser vanguardista en todo el territorio provincial. Este nuevo y modernísimo local, que se transformará seguramente en uno de los líderes de la diversión en la zona, se comenzará a realizar, según lo previsto, para mayo próximo.

—¿Cuándo podrá estar finalizada?

—Pienso que en siete u ocho meses.



LA AFICION POR EL CINE

Para los aficionados al espectáculo cinematográfico, Alcora cuenta con dos salas: el Astoria, con 726 butacas, y el Rex, que también es teatro y que posee una capacidad como para 722 personas.

—¿Y cómo está Alcora en materia de estrenos cinematográficos?

—Muy bien. Lógicamente siempre tratamos de traer lo mejor. Yo estoy convencido que lo más barato no es lo más rentable, porque un film considerado malo no reúne suficiente gente. Además, en Alcora la gente está acostumbrada a ver buenos espectáculos y sabe discernir. Por esto siempre tratamos de traer las películas más reconocidas por su valor. Sólo que si tam-

bién se pasan en la capital o Valencia, debemos aguardar una semana antes de proyectarlas nosotros, pero asimismo muchas veces se estrenan más producciones que en Castellón.

Las salas de cine alcorinas tienen también otras ventajas.

—Las dos están perfectamente acondicionadas.

—¿La gente mayor participa de los espectáculos?

—Sí, sobre todo en lo que respecta al cine y a los teatros, tanto de revistas como de comedias y dramas.

—¿Y la juventud en general?

—También y mucho. Hay que tener en cuenta que Alcora absorbe una gran cantidad de mano de obra, y los jóvenes no se ven obligados a emigrar porque encuentran en la localidad no sólo fuentes de trabajo, sino también eco a sus aspiraciones económicas. De modo que la juventud vive, trabaja y se divierte aquí.

—¿Hay mayoría de mujeres?

—Creo que la población está equilibrada, pero si la balanza se inclina más hacia las chicas, vienen suficientes muchachos de afuera como para que no se queden sin pareja a la hora ir a bailar.

UN LUGAR CON BUENOS ESPECTACULOS

A la sala de fiestas o al teatro concurren siempre buenos espectáculos, según opiniones de los responsables de la diversión alcorense. Los admiradores de Lola Flores, todavía recuerdan la actuación de la artista en la villa, cuando estaba en su época dorada. Como ella, muchas figuras consagradas más, subieron hasta el pueblo para dar muestras de su arte.

—En la medida de lo posible, trato siempre de dar a Alcora lo que ella se merece —explica Vicente Nombredou.

Estas son las características de la noche y de la tarde —la sala de fiestas funciona con horario vespertino— en la villa, promesa de progreso en toda la provincia.

ALCORA Y SUS CIFRAS

Habitantes: 7.186.
Industrias: 89.
Establecimientos comerciales: 252.
Parque de vehículos: 1.859 unidades (743 turismos, 150 camiones y vehículos arrastre, 30 remolques, 324 motocicletas, 488 vehículos y 124 bicicletas).
Censo escolar: 1.928 alumnos.
Número de escuelas: 4 (2 colegios nacionales y 2 colegios de religiosos).
Licencias de obras concedidas: En 1972: 306. En 1973: 118.

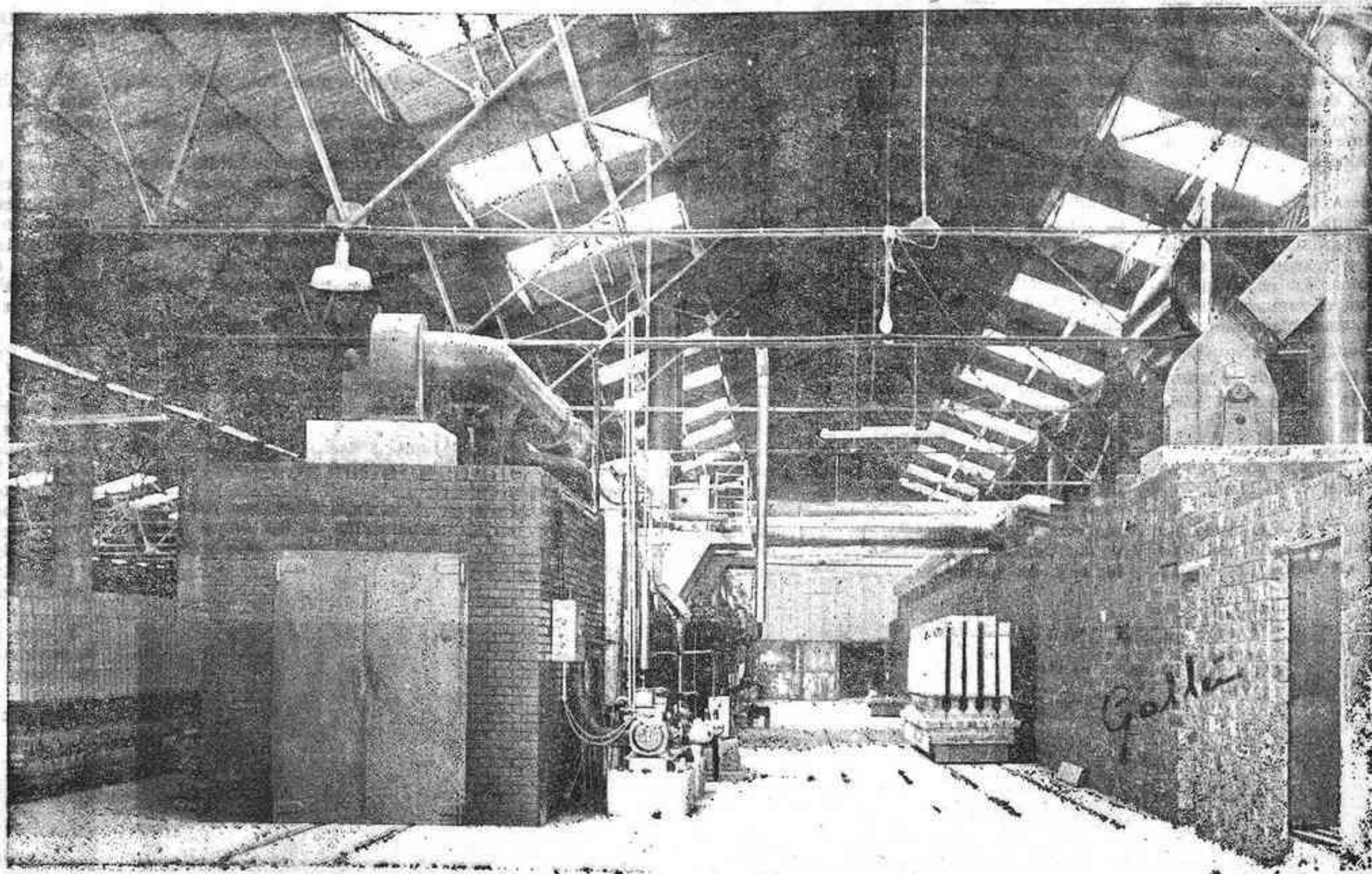
PRESUPUESTOS MUNICIPALES

Ordinario: 8.549.790 pesetas.
Extraordinarios en desarrollo: Dos por un importe de 7.506.379 pesetas.



Desean a toda la comunidad alcorense unas felices fiestas.

AZULEJOS SAFONT, S. L.



VISTA PARCIAL DEL HORNO-TUNEL COEL

Partida Els Viñals, s/n.

Teléfonos { Fábrica 206
Particular 269

ALCORA
(CASTELLON)



ESMALTES S. L.

Barnices de plomo y zirconio

Fritas especiales para Pavimento Cerámico

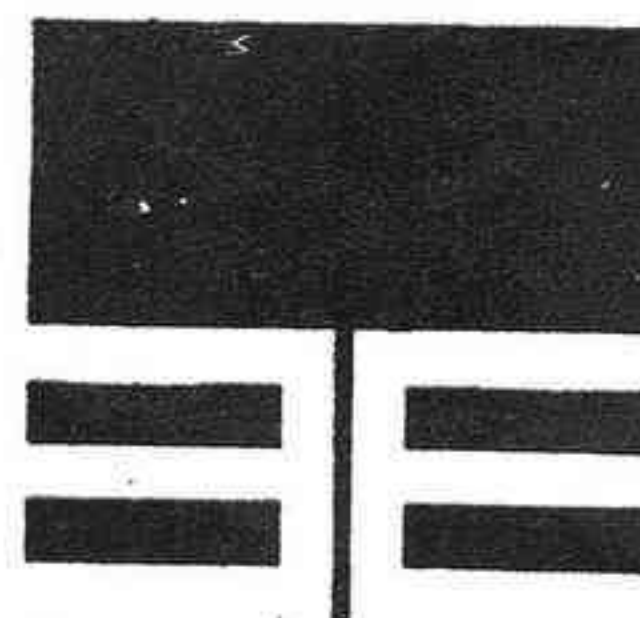
Fabricados bajo riguroso Control técnico por personal especializado

REPRESENTANTE

JUAN ARNAU PUCHAL

Angeles, 10

ONDA



ESMALTES, S.L.

Fábrica de Barnices Cerámicos
Carretera Castellón, s/n. ALCORA (Castellón)

INDUSTRIAS

Maroó S.L.

ELEMENTOS PREFABRICADOS

MUEBLES DE COCINA POR ELEMENTOS

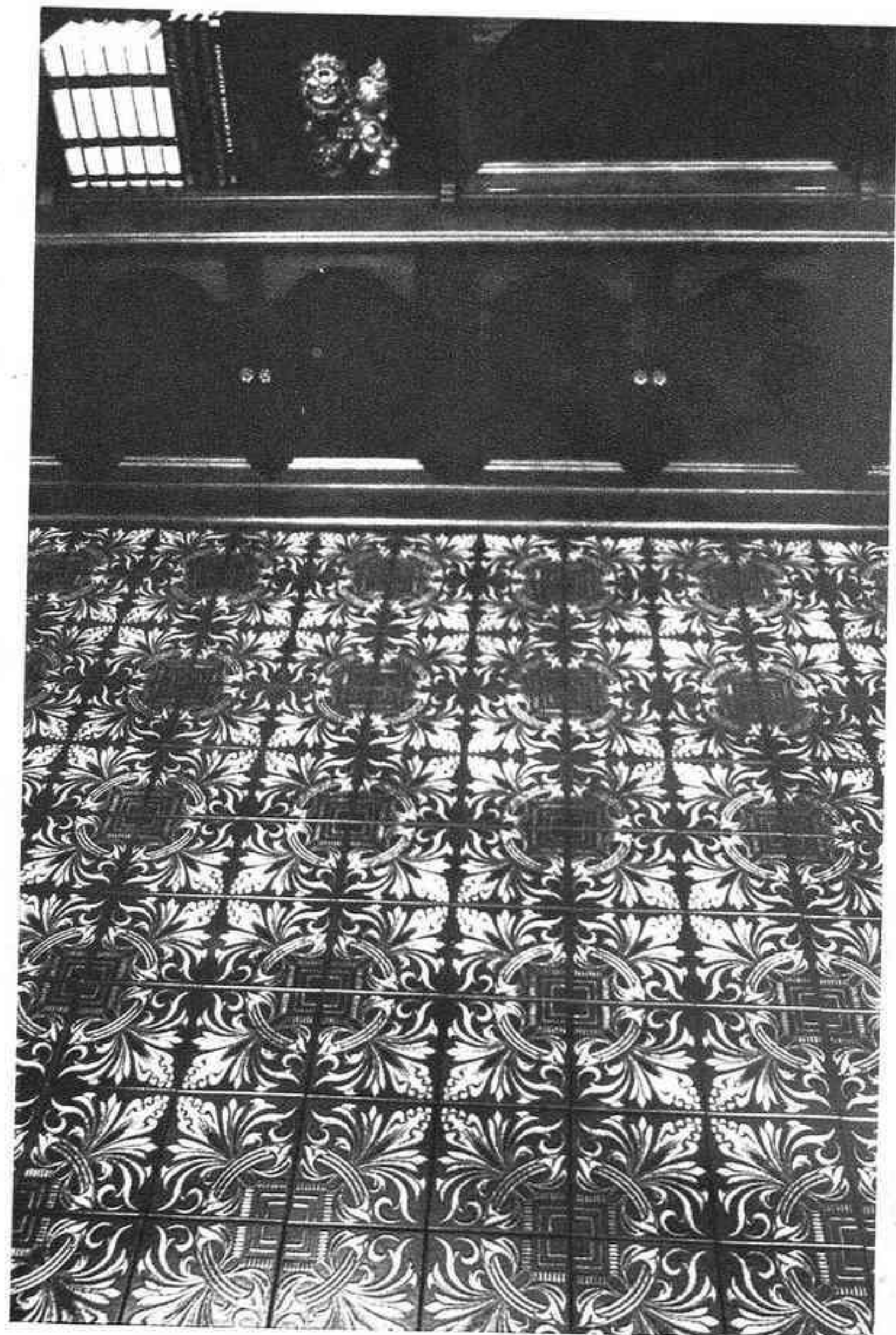


En la Vanguardia del progreso

- FOSAS ASEPTICAS PREFABRICADAS
- PRESUPUESTOS Y PLANIFICACIONES

Ptda. Rachina - Teléf. 44

San Juan de Moró (Castellón)



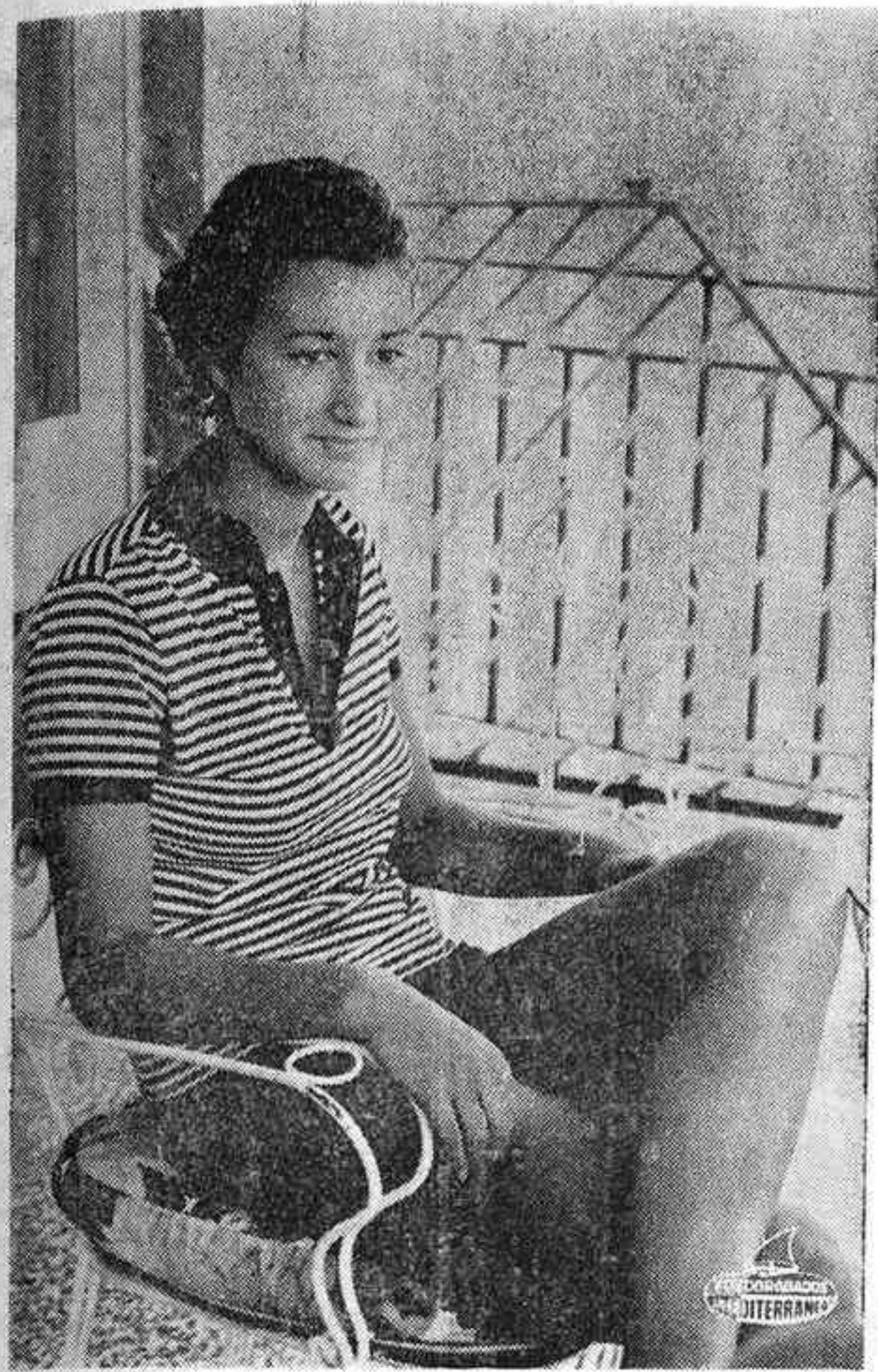
PAVIMENTOS Y REVESTIMIENTOS CERAMICOS



Alcora Castellón

MARILO, Reina de las fiestas de ALCORA

En la que le faltan lugares de recreo para la juventud



MARIA Dolores Nomdedeu

—Mariló para los amigos reinará por unos días en Alcora. Estudiada, ha terminado, quinto de bachillerato. Si nos pusieramos a decirle piropos no acabariamos, pero intentaremos definirlos con tres palabras: guapa, diplomática y deportista. Tres cualidades que no le van mal a una reina, pues aunque la última no tenga mucha tradición "monárquica" —las reinas han hecho siempre poco deporte— ya se va sentando algún precedente. Si no, ahí tienen ustedes a la princesa Ana de Inglaterra ganando campeonatos con su caballo.

—Mariló ¿Cuál es la misión de una reina de las fiestas?

—Contentar al pueblo en todo durante las fiestas.

—Y en esas fiestas de tu pueblo ¿qué quitarías y que añadirías?

—Sin pararse a pensarlo un mo-

mento ha sacado a relucir su diplomacia.

—Ni pondría ni quitaría nada. El Ayuntamiento lo ha organizado todo muy bien.

—Ya que hablas del Ayuntamiento, el de Alcora está regido por una mujer. ¿Te gustaría ser alcaldesa?

—Ni hablar. No me gustaría. Trae demasiados problemas.

—Sin necesidad de ser alcaldesa ¿qué problemas tiene la juventud de Alcora?

—Hay uno sobre todos: la falta de lugares de recreo.

—Explicame, porque hay gente que se divierte viendo pasar a una mosca, o leyendo o bailando.

—Me refiero a todo. Faltan sitios para hacer deportes, para bailar, para leer, para...

—Para ¡Alto!

Ya que hablas de diversiones vamos a ver cuáles son tus gustos, cómo te diviertes...

—Por ejemplo: ¿te gusta la música?

—Sí, mucho. Más la clásica que la moderna. Escuchar un disco de música clásica cuando estás cansada y quieres pasar un rato tranquilo es fenomenal. La otra, la moderna viene muy bien para pasar un rato con los amigos.

Dice que sus autores preferidos son Bach y Beethoven, en lo clásico. En cuanto a la música moderna no tiene preferencias especiales.

—Y el cine. ¿Cuál es la película que más te ha gustado de las últimas que has visto?

—La gata sobre el tejado de cinc y el Padrino.

—Y leer...

—No leo casi nada. Solo algún libro que encuentre por casa de vez en cuando.

—Bueno, ¿Cuál es entonces tu "hobby"?

—El deporte. Juego al baloncesto. Cuando termine el bach-

illerato estudiaré para profesora de educación física.

—¿Cuál es el personaje histórico que más admiras?

—Se ha parado a pensarlo durante un rato.

—Carlos I, ha sido su respuesta tajante.

—La Reina elige un Rey.

—¿Eres monárquica?

—Sí

Me queda la duda de si lo ha dicho con la boca grande o con la pequeña.

—Vamos a pasar otro tema. ¿Cómo ves tu pueblo?

—Es un pueblo muy bonito. La gente es sencilla, trabajadora...

—¿Qué desca a la gente sencilla y trabajadora de este pueblo bonito?

—Que se lo pase mejor que nunca en las fiestas.

¡Que usted lo pase bien! Es lo único que queda por añadir.

JUAN CAMPO

Las DAMAS de HONOR RESPONDEN POR LA JUVENTUD DE ALCORA

ORGULLOSAS pueden estar Alcora y su Reina de las Fiestas con esta corte de Damas de honor. María de Gados, Lija, María del Rosario, Pilar, Magdalena, Encarnita, Lolín María Teresa, María de las Mercedes, y Gloria forman un remillete de flores escogidas que representa con toda dignidad a Alcora y que sin duda alegrarán sus fiestas. No hemos querido hacer las preguntas de siempre. ¿Estáis contentas con ser las damas de honor?, ¿cual es vuestra misión en las fiestas? etc.) Esto por sabido se calla. Preferimos hacer unas preguntas, aparentemente inconexas, pero cuyo conjunto nos puede dar una visión medianamente fiel de cómo son los jóvenes de Alcora. Sus respuestas fueron estas:

EL PELO EN LOS CHICOS NI CORTO NI LARGO
María de Gados Cara. Peluquera. 16 años.
—¿Te gustan los chicos con pelo largo?
—Me gusta el pelo largo en las chicas —ella lleva un peinado a la «garçon»— En los chicos no tampoco me gusta el pelo corto.
—Entonces, ¿calvos?
—No (Se ríe) Un pelo entre corto y largo.
—Y el cine. ¿Te gusta?
—Sí, mucho. Últimamente me han gustado mucho "Lo que el viento se llevó" y "La Casa de las Palomas".
—Si estuviera en tu mano, ¿qué quitarías y qué pondrías a Alcora?
—Quitar nada. Todo lo que hay está bien. Poner, pondría una clínica.

QUE ASFALTEN MI CALLE
Lina Gasch. Sus labores. 16 años.
Es una de las más inquietas del grupo.
—¿Qué te gustaría ser?
—Azafata.
—¿Serías capaz de desempeñar una profesión varonil. Por ejemplo —sin que suene a guasa— bombero.
—Bombero? No.
—Nos cuenta que lee muy poco, pero siempre cae algo.
—¿Has leído a Cela?
—No. A quien he leído mucho es a Martín Vigil.
—¿Cómo arreglarías tu pueblo?
—Quitaría las casas viejas y las haría nuevas. De paso, si me asfaltasen mi calle mejor que mejor.

¡OH BELQUER!
María del Rosario Nebot. Trabaja en las oficinas de una fábrica azulejera. 17 años.
—¿Te gusta el fútbol?
—No lo entiendo. Me gusta más el baloncesto.
Dice que le gusta mucho viajar. La ciudad de sus preferencias es Barcelona.

—¿Qué pondrías en tu pueblo para mejorarlo?
—Una biblioteca.
—¿Te gusta leer?
—Sí. Mi favorito es Becquer. Sus "Rimas y leyendas" es mi libro favorito.
Romántica.

NO ME GUSTAN LOS BEATLES
Pilar Gil. Trabaja en la sección de serigrafía de una fábrica de azulejos. 16 años.
—Se supone que te gusta la música. ¿Qué clase de música?
—El tipo de canciones que cantan Nino Bravo, Julio Iglesias...
—¿Tú también eres romántica?
—No, no mucho.
—¿Cuál es la canción de este verano que más te ha gustado?
—América, de Nino Bravo.
—¿Y los Beatles?
—No me gustan (1)
—¿Cómo harías las fiestas de Alcora?
—Si por mi fuera pondría una semana más. Y, desde luego, cerraría las fábricas durante todo el tiempo de fiestas.

COTILLAS GO HOME
Magdalena Prats. Trabaja en el bar de su familia. 20 años.
Es la mayor del grupo. Y la más rubia. O, quizá, la única rubia.
—¿Eres partidaria del divorcio?
—No. (A continuación ha hecho un razonamiento que viene a resumirse en la frase "A lo hecho pecho")
—¿Crees que deberían traer a España películas como "El último tango..."
—Sí, soy partidaria.
Nos dice que deberían desaparecer del pueblo todas las cotillas y que si pusieran una discoteca mejor que mejor.

CANTAME UN PASODOBLE ESPAÑOL
Lolín Vives. Trabaja en una fábrica de azulejos. Tiene 17 años.
—¿Te parece bien que se sigan fabricando bombas atómicas?
—No, que siempre están con la guerra dichosa.
—¿Qué clase de bailes te gustan más?
—Las rumbas flamencas y los pasodobles.
Españolísima. Para ella su pueblo quedaría perfecto si le arreglasen la calle.

LAS FABRICAS UN POQUITO MAS LEJOS
María Teresa Moliner. Trabaja en el laboratorio de una fábrica de azulejos. 19 años.
—Oye María Teresa, si hubiese una explosión atómica y fueses tú la única superviviente ¿qué harías?
—Me mataría. (Ha contestado sin dudarle un instante. Luego ha dudado y a cambiado la res-

puesta por otra más "cuerdas") Me volvería loca.
Fabuloso.
—Conoces a Forges.
—Ni idea.
—¿Qué programa de TV te gusta más?
—Los largometrajes. Me gustó mucho el ciclo de Clark Gable.
—¿Has oído hablar de Buñuel?
—¿Buñuel?... ¿Buñuel?... Que no trabaja en la tele?
—Pondría en Alcora un polideportivo cubierto y las fábricas las alejaría más del pueblo, que contaminan mucho.

LOS MORENOS
Encarnita Nebot. 16 años. A la pregunta de en qué trabaja responde que nada.
—¿Quiénes te gustan más, los rubios o los morenos?
—Los morenos. ¿Un moreno guapo?... Tony Landa.
—¿Te interesa la política?
—No me interesa nada.
—¿Qué pondrías en tu pueblo para mejorarlo?
—Una buena piscina. Como la de Villarreal por ejemplo, que esta que tenemos es...

MI ABUELA SI QUE SABE HACER GANCHILLO
María de las Mercedes Calbo (Recalca que Calbo es con b) Sus labores. 17 años.
—Sabes hacer ganchillo ¿No?
—Pues no. Ahora que mi abuela sí que sabe.
—¿Qué te gusta más: la maxi, la midi o la mini?
—La minifalda.
—¿Tú serías capaz de ir a la Luna?
—Si hombre. Vería nuevos ambientes.
"Quitaría de mi ciudad el humo de las fábricas"
Ecología.

EL DANUBIO AZUL
Gloria Castells. Trabaja en una industria azulejera y enseña a bordar. 18 años.
—Yo pondría en Alcora una Universidad.
—¿No te estarás pasando?
—Bueno, pondría un Instituto. Tiene novio.
—¿El noviazgo debe ser corto o largo?
—Corto, pero el mío va a ser largo.
Le gusta también la poesía (Becquer) y el cine ("Esplendor en la hierba").
—¿Y la música?
—Sí. La clásica. Los vals, "El Danubio azul".
—¿Qué opinas del Lute?
—Me parece que es un hombre inteligente, pero equivocó el camino.
Esto es lo que nos han dicho las Damas de Honor de Alcora. Hubieran hablado mucho más, pero hubiésemos tenido que poner todo el periódico a su disposición. A ellas, a la Reina de las Fiestas y a todos los alcoreses les deseamos unas muy felices fiestas.

JUAN CAMPO



Las chimeneas suplantaron a la agricultura

Casi nadie vive ya exclusivamente del campo en Alcora

HACE mucho tiempo que Alcora dejó de poner en la agricultura sus esperanzas de riqueza y supervivencia. Desde que la economía local se dividió en dos, y comenzaron a instalarse en la villa fábricas azulejeras, hasta hoy, en la industria alcanzó uno de sus momentos más florecientes y el esforzado trabajo de la tierra pasó a un segundo plano.

El campo alcorense se transformó en chimeneas y los labradores, en trabajadores industriales. Para hablar de la agricultura de hoy, dialogamos con Pedro Renau Peris, presidente de la Comunidad de Regantes del Sindicato de Riegos de Alcora. El nos habló de esta realidad.

LA AGRICULTURA, EN DECLIVE

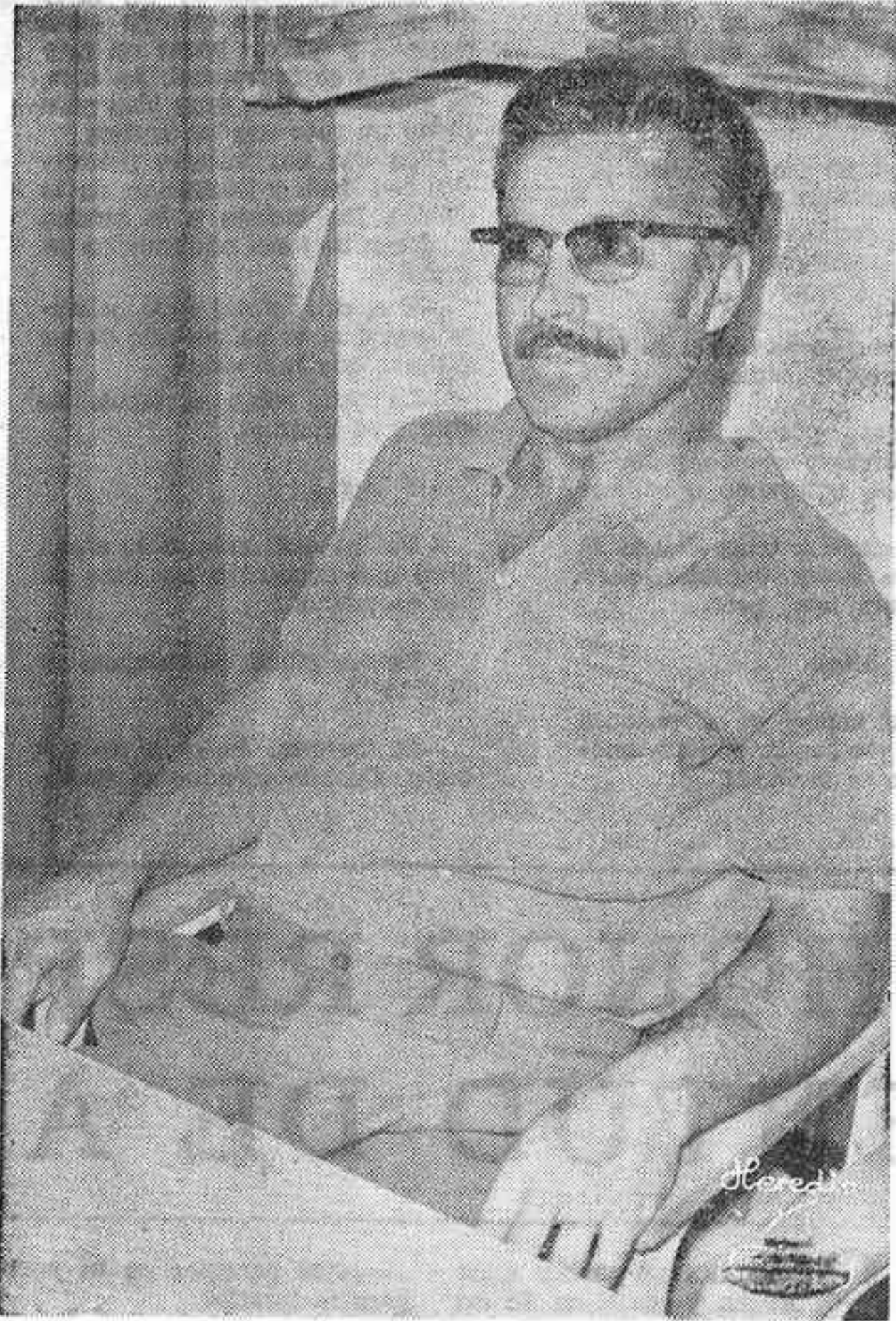
— En los campos de secano de la población se cultiva trigo, maíz, y legumbres, y este tipo de agricultura está francamente en declive. No es rentable, porque no se trabaja como es debido. Los frutales, instalados en zonas de regadíos, en cambio, dan mayor rendimiento, aunque nunca demasiado. Hay algunos propietarios, de pequeñas parcelas, que obtienen algún beneficio. Los terrenos grandes son de gente de fuera.

— ¿Existen aún muchos agricultores en Alcora?

— Se puede decir que todos somos y no somos. La mayoría tenemos pequeñas parcelas, pero no trabajadas convenientemente.

Con respecto a la juventud, el señor Renau Peris explica que existe un casi total desinterés por las labores del campo. Las nuevas generaciones no se sienten atraídas por la agricultura, más teniendo, como en este caso, una industria floreciente y con constante demanda de mano de obra.

— ¿El campo está mecanizado? — Ya ha comenzado su tecnificación, pero es difícil, precisamente por la abundancia de pequeñas parcelas.



LOS AGRICULTORES, SIN PROBLEMAS

— ¿Cuál es el problema más urgente de los agricultores?

— Se puede decir que en lo referente a lo económico, ninguno, porque todos los propietarios de tierra están actualmente directa o indirectamente vinculados con la industria azulejera.

Es decir, no viven exclusivamente de los productos del campo.

La riqueza industrial que precisamente la que hizo girar radicalmente la economía de la población. Los problemas del campo, tan comunes en zonas de La Plana y también de la montaña castellanense, ya dejaron de ser para la villa el motivo esencial de sus preocupaciones. Los

precios, el rendimiento, los mercados de los productos agrícolas, pasaron a un segundo plano. La inquietud principal quedó en los resultados de la actividad industrial, que hizo trasladar al azulejo alcorense a la demanda internacional.

— ¿Cuándo fue rentable el campo de Alcora?

— Antes del auge azulejero. Cuando el pueblo vivía exclusivamente de los productos agrícolas, y sólo de allí partía lo que la gente necesitaba para vivir y prosperar.

El cambio ya está dado. Y también la prosperidad, nacida en las numerosas fábricas, testigos del auge de esta progresista villa castellanense.

LA FALTA DE VIVIENDAS, EL MAYOR PROBLEMA DE ALCORA

Diálogo con un joven constructor

Alcora marcha hacia el progreso. Su desarrollo industrial es cada vez más pujante, y hasta sobra el trabajo. La escasez de mano de obra es visible en todos los sectores. Pero la población vive y es consciente de un problema acuciante: la falta de viviendas. Vicente Peris, un joven constructor de la villa, nos habló de ello. Y en sus respuestas está la clave del conflicto.

LA CAUSA PRINCIPAL

— La construcción se ha dedicado hasta el momento a obras para la industria. En los últimos cinco años, las fábricas azulejeras, la principal fuente de recursos de Alcora, se han modernizado totalmente. Es por este motivo, que los constructores, ocupados en esto, no se preocuparon en la realización de casas particulares.

— ¿Existe problema de terreno?

— No. En los alrededores del pueblo hay solares suficientes para nuevas viviendas.

— ¿Trabajan suficientes constructores en Alcora?

— Sí, incluso hay algunos que vinieron de fuera. En conjunto, creo que somos suficientes.

— ¿El constructor alcoreno tomó conciencia del problema habitacional?

— Sí. Hace tiempo que tomamos conciencia, pero el esfuerzo, más que nada, está dedicado ahora en finalizar la modernización de la industria, a ritmo acelerado. Luego de esto, seguramente, el ramo se volcará a las viviendas. Incluso ya se han iniciado algunos grupos que comprenderán aproximadamente 300 casas más.

Los distintos sectores que dan vida a la villa conocen el problema. La Administración, como el pueblo en general, reconoce esta crisis. Y tanto como ellos, la industria azulejera.

CARENCIA DE VIVIENDAS Y Poca INMIGRACION

— No existe inmigración, por falta de viviendas. De no mediar este problema, seguramente tampoco sería tan radical la escasez de mano de obra.

— ¿En qué sector es más visible esta carencia?

— En todos. Y también en la construcción.

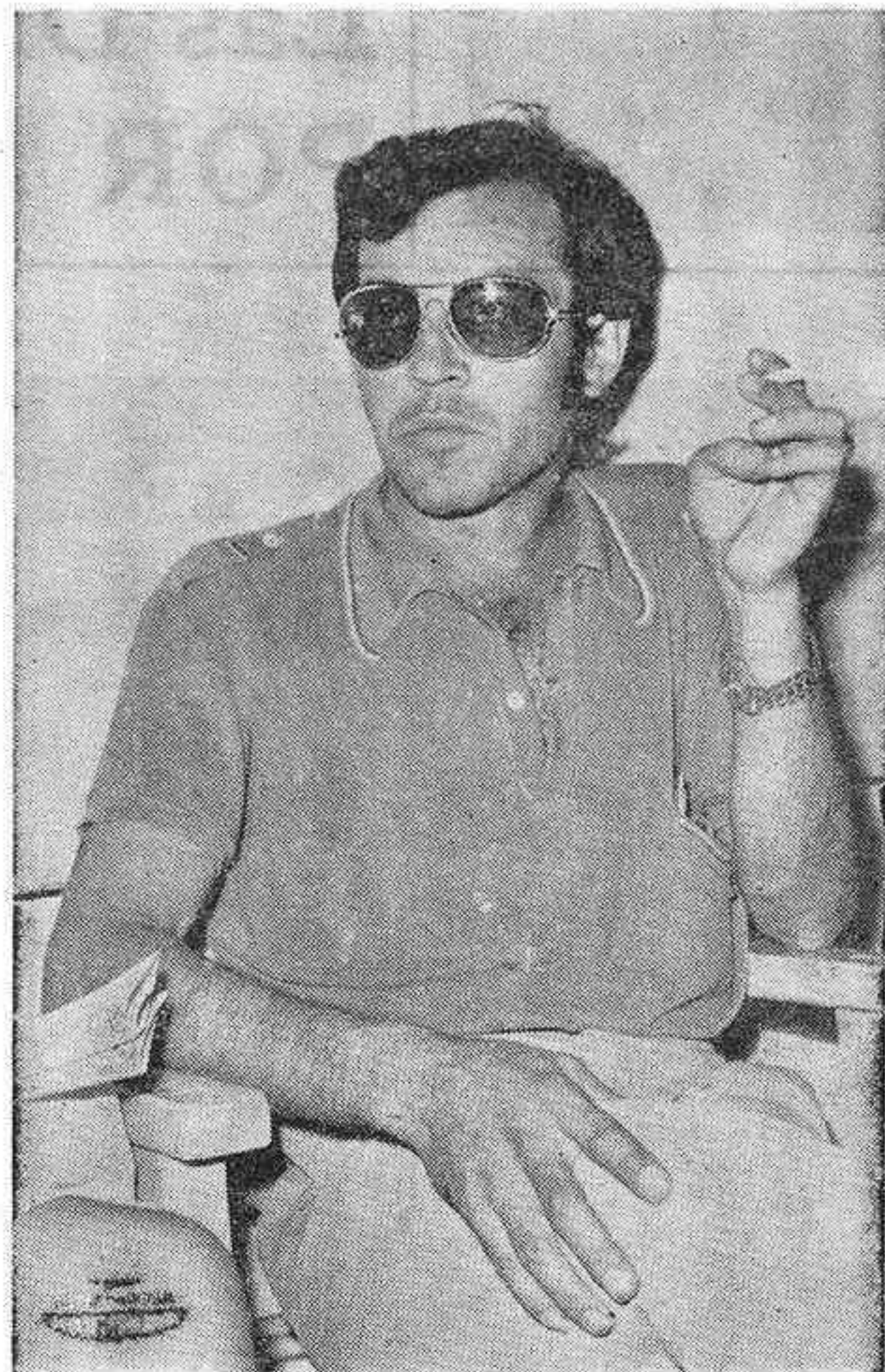
En la villa, además, no existen pisos de alquiler, para albergar a las personas que, desde otras regiones pudieran emigrar hacia la industrial Alcora. Según el joven constructor, el déficit aproximado de viviendas alcanzaría el orden de las cinco mil.

— ¿Cuál es el precio medio de una casa aquí?

— Aproximadamente 700.000 pesetas. Esto, teniendo en cuenta que aquí, priva, hasta el momento la vivienda unitaria. En grupo se ha construido muy poco y es precisamente bajo este sistema que las construcciones son más económicas.

— ¿Cuáles cree usted que pueden ser los bloques tipo para Alcora?

— A mi juicio, no deberían sobrepasar de los seis pisos, teniendo en cuenta que el terreno no es un problema en la villa. Fincas de mayor altitud, crearían problemas, teniendo en cuenta que la gente suele encontrarse a las mismas horas para ir a trabajar o comer, y



uno o dos ascensores no serían suficientes para ciertas horas del día, motivando los consiguientes inconvenientes de demora, etc., etc.

LOS PROBLEMAS DE LOS NOVIOS

Pero no sólo los trabajadores, los inmigrantes y la industria sufren la escasez de viviendas, sino también los novios.

— Hay parejas que están más de medio año buscando casa. A pesar de la falta de construcciones nuevas, los alcorenos no olvidan la modernización de las ya existentes.

— Pero la gente se inclina más en arreglar las casas por dentro, que las fachadas.

— La modernización alcanza también los masetes.

— Sí, poco a poco, la gente va mejorando sus casas de campo, para hacer mucho más confortable allí sus vacaciones y fines de semana.

— ¿Se utiliza al máximo el azulejo en las nuevas construcciones?

— Se emplea, pero no tanto como sus posibilidades se lo permiten. Teniendo en cuenta que Alcora es un importante centro azulejero, las nuevas construcciones no usan tanto estos materiales como en otras poblaciones.

Alcora conoce su problema habitacional. Los sectores oficiales y la construcción tomaron conciencia del conflicto. Y mientras la industria continúa su modernización, se piensa seriamente en solucionar esta crisis, una de las principales en la pujante y progresista villa.

MIRALLES Y RIPOLLES, S. L.

MYR, S. L.

FABRICA DE AZULEJOS

Carretera Castellón (Frente Estación Servicio)

Te.éfonos: Fábrica 167 — Particular 228

ALCORA (CASTELLON)

Mediterráneo

BOLETÍN DE SUSCRIPCIÓN

D. _____

Calle _____

Localidad _____

Desear suscribirse hasta nuevo aviso.

AZULEJOS EL HALCON, S. L.

ESPECIALIDAD EN JASPES Y COLORES

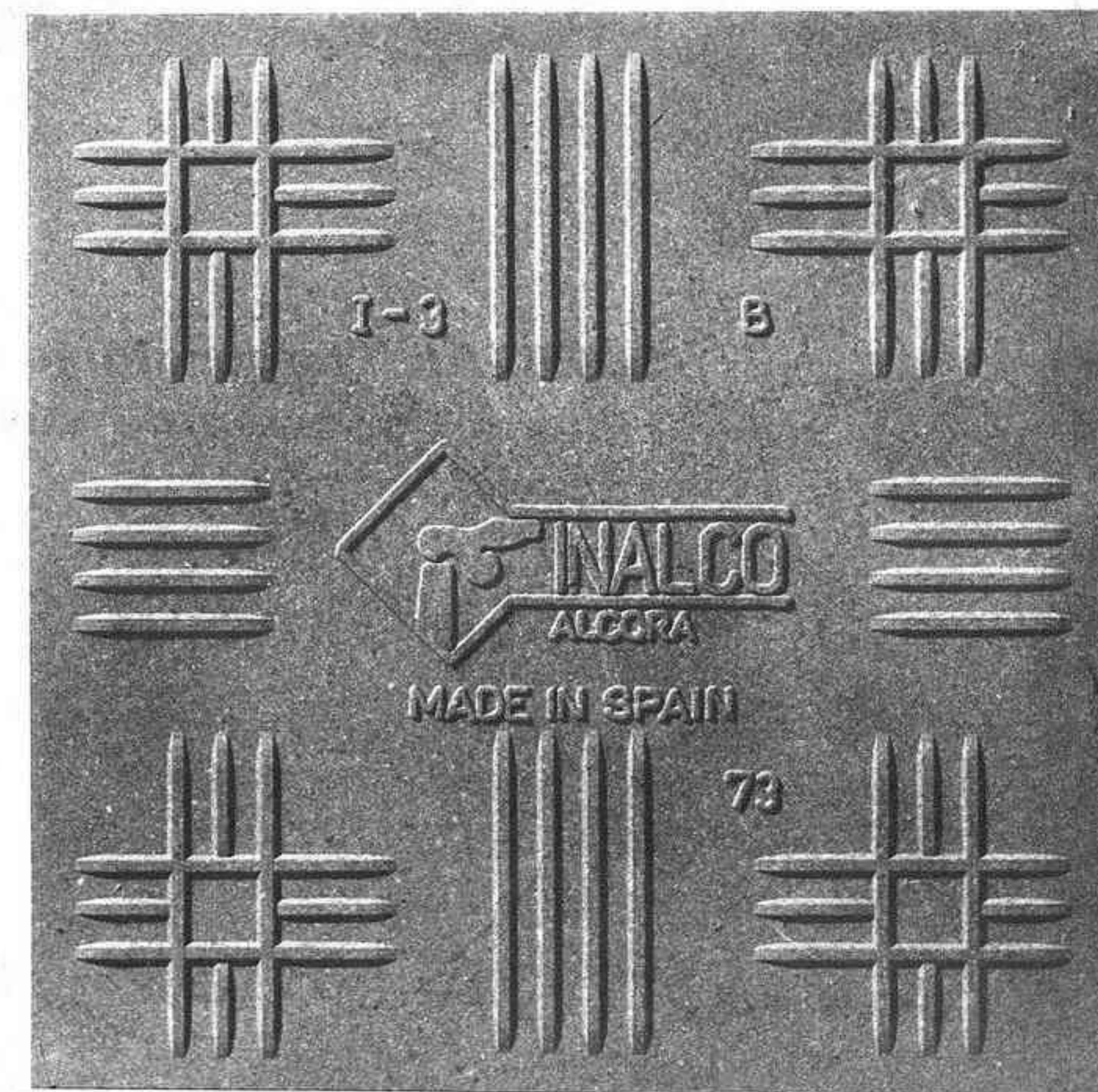
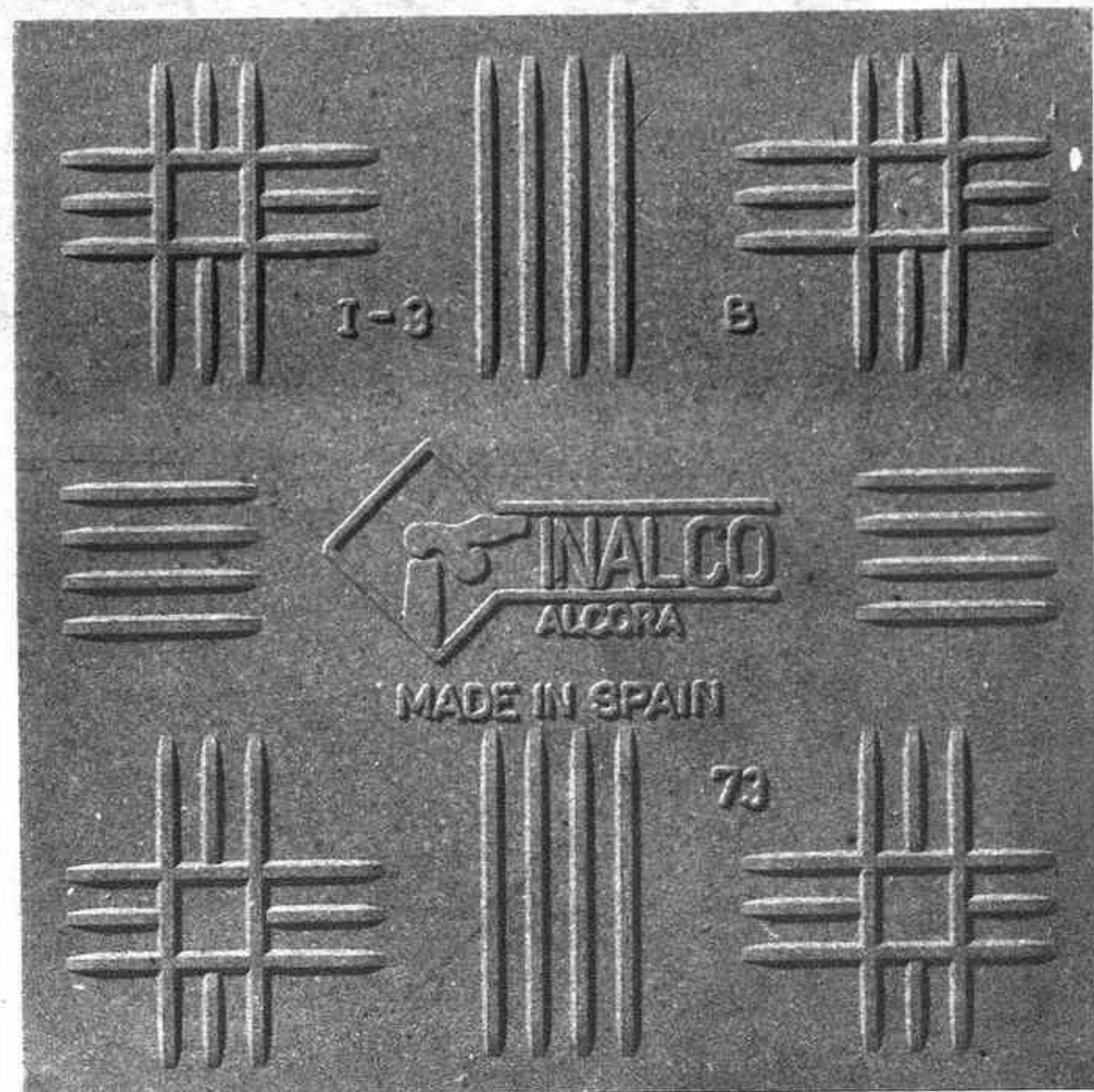
CTRA. RIBESALBES, S/N.

TEL. 235 PART. 356

ALCORA (CASTELLON)



INDUSTRIAS ALCORENSES
CONFEDERADAS



CABRERA®

AZULEJOS CABRERA, S. L.

FABRICA Y OFICINAS: PTDA. VIÑALS, S/N - TELS. 185 (FÁBRICA) Y 233 (GERENTE)
ALCORA (CASTELLÓN-ESPAÑA)

AZULEJOS

VIÑALS, S/N TELÉFONO 71 APARTADO N.º 4 ALCORA (CASTELLÓN-ESPAÑA)

Azulejos El Norte, S. L.

FABRICA DE AZULEJOS Y PIEZAS COMPLEMENTARIAS SERIGRAFIA

Partida Viñals, s/n Apartado Correos, 17 Teléfono 223 ALCORA (Castellón)

AZULEJOS PLAZA S. L. ALCORA

Azulejos Plaza, S. L.

PARTIDA VIÑALS, S/N TELÉFONO 126

ALCORA (CASTELLÓN)

Barro Industrial Cerámico, S. L.

FÁBRICA DE AZULEJOS

C/. LA FÁBRICA, S/N TELÉFONO 132 ALCORA (CASTELLÓN)

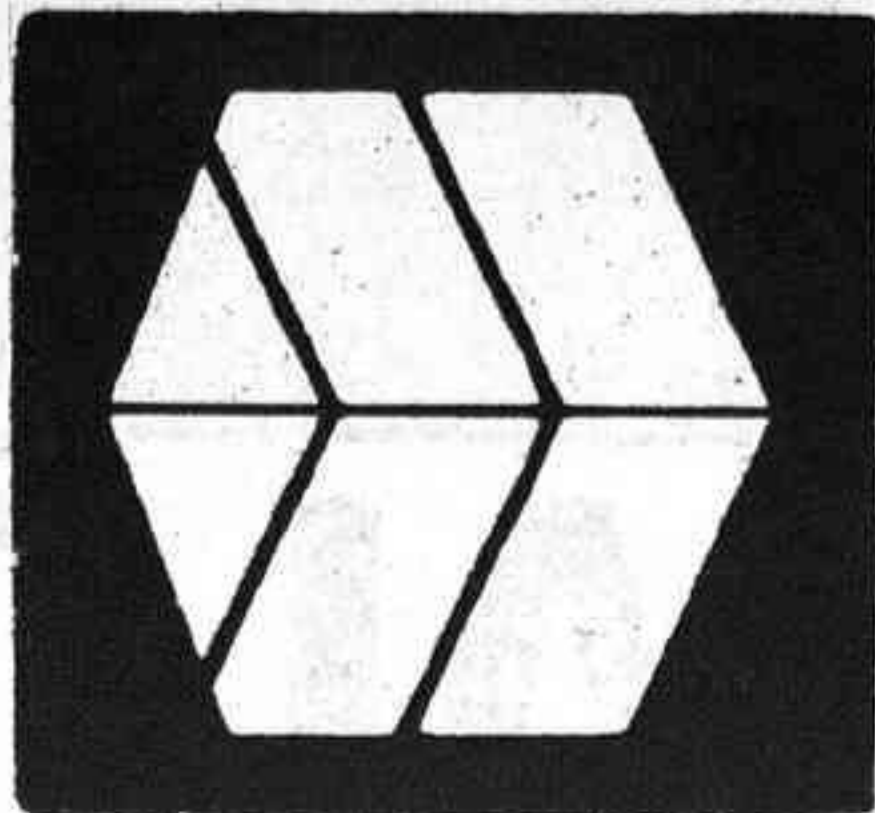
FÁBRICA DE AZULEJOS

Color y Cerámica, S. L.
CyC, AZ

CARRETERA ONDA, S/N TELÉFONO 194 ALCORA (CASTELLÓN-ESPAÑA)

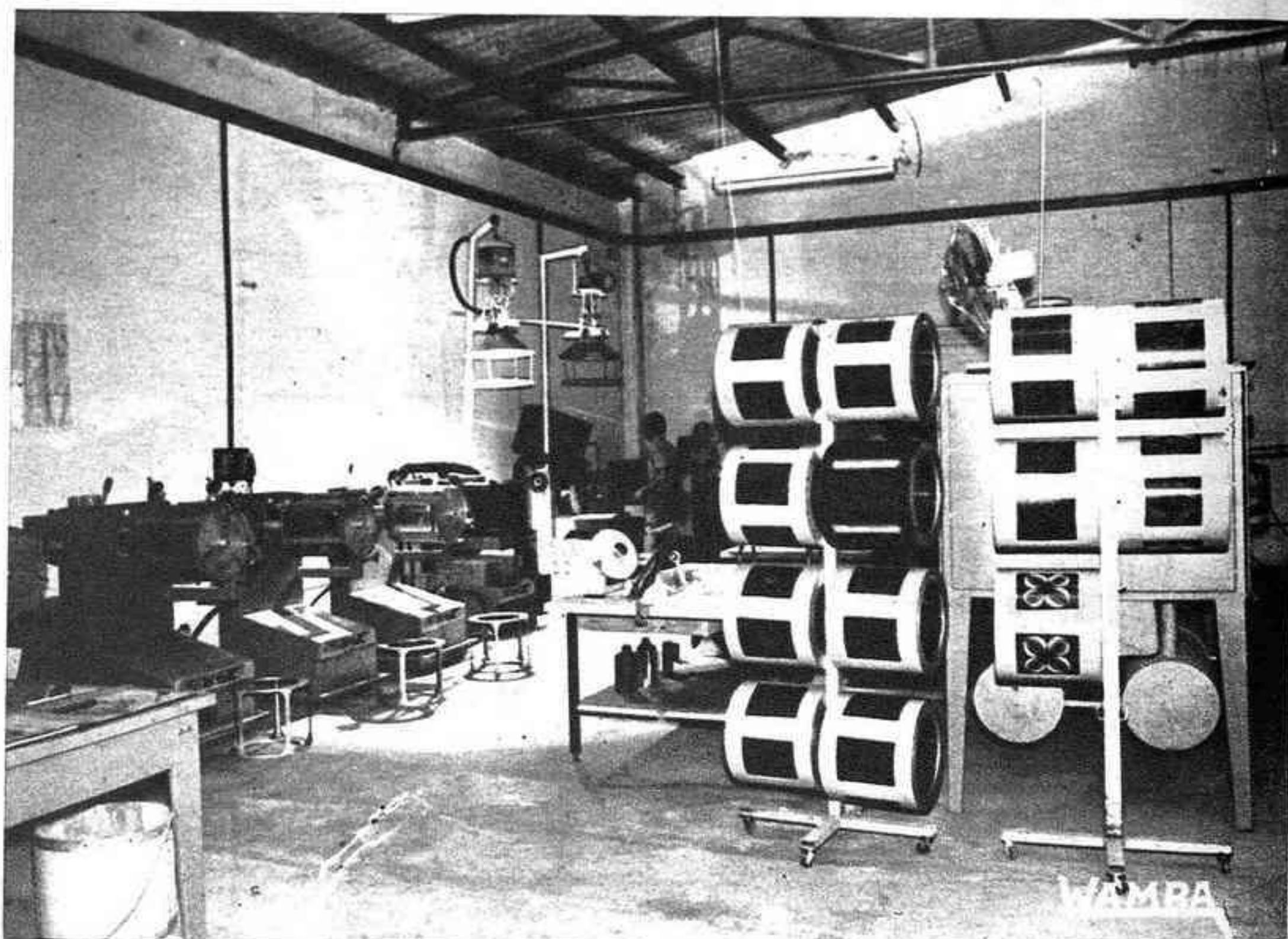
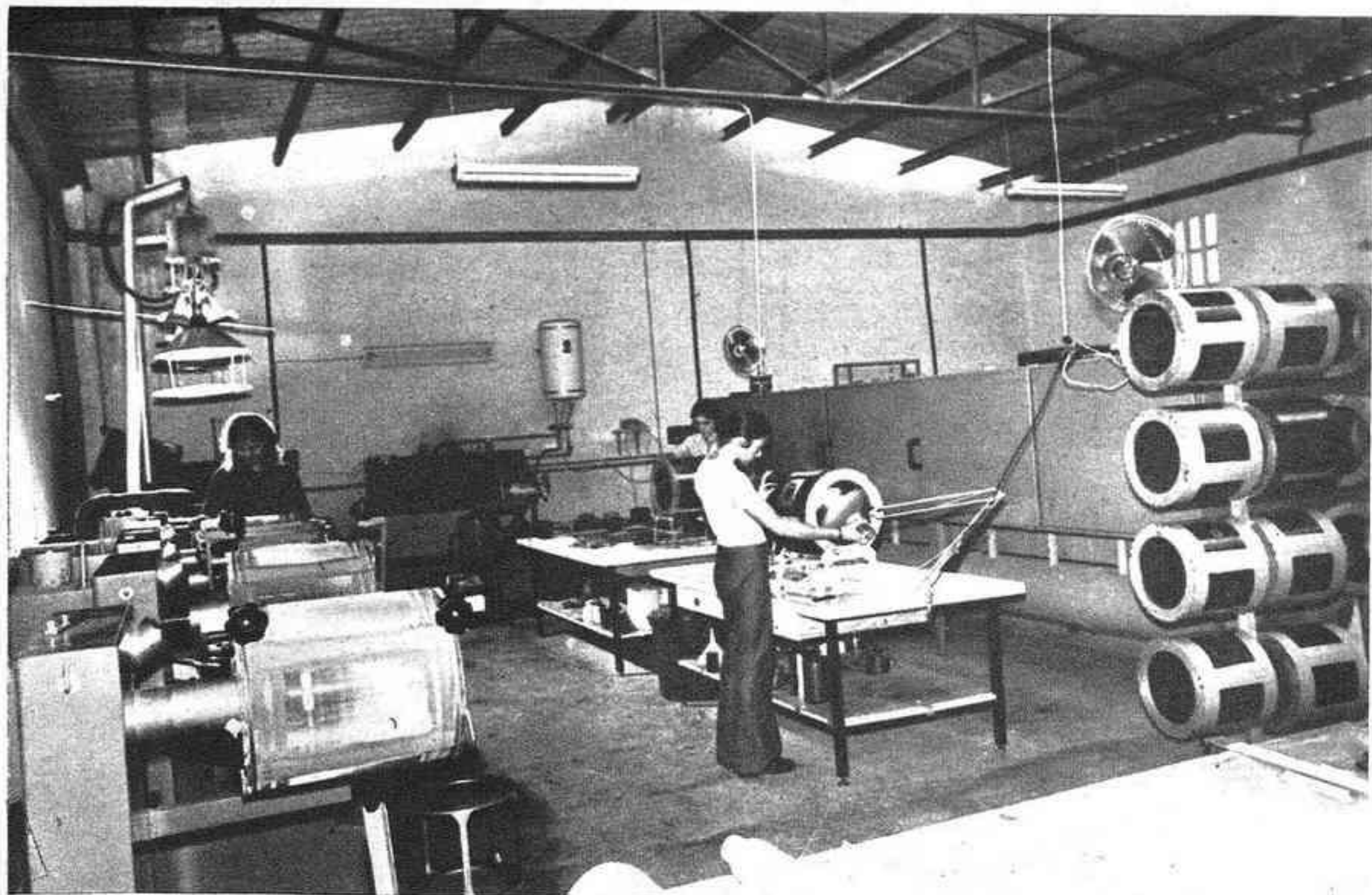
FABRICA DE AZULEJOS *Hispano-Azul, S. L.* SERIGRAFIA

FABRICA Y OFICINAS EN ALCORA (Castellón)
CARRETERA DE ONDA, S/N. - TELÉFONO 196
DIRECCION TELEGRAFICA: HISP AZUL



SERIMAN

LABORATORIO SERIGRAFICO



SERIMAN "Laboratorio Serigráfico" se une a los alcorinos en ocasión de sus fiestas patronales.

PRODUCTOS SERIGRAFICOS PARA LA INDUSTRIA CERAMICA

GRAN VIA , 2 - Teléfono 21 26 89
CASTELLON DE LA PLANA - España

Roberto Brunori
GERENTE

LA INDUSTRIA AZULEJERA DE ALCORA: MEDIO CENTENAR DE FABRICAS MODERNIZADAS AL MAXIMO O EN FASE DE PLENA MODERNIZACION

Censo laboral de 2.500 personas y activas inversiones en torno a los quinientos millones de pesetas en la actualidad

LA industria azulejera de Alcora está integrada por medio centenar de fábricas, todas ellas modernizadas al máximo o en plena fase de modernización, que engloban a una masa laboral de más de 2.500 personas. Respecto a la producción, con relación al total nacional, representa un 51 por ciento en bizcochado y el 41 por ciento en fino. Actualmente se están realizando inversiones que superan los quinientos millones de pesetas.

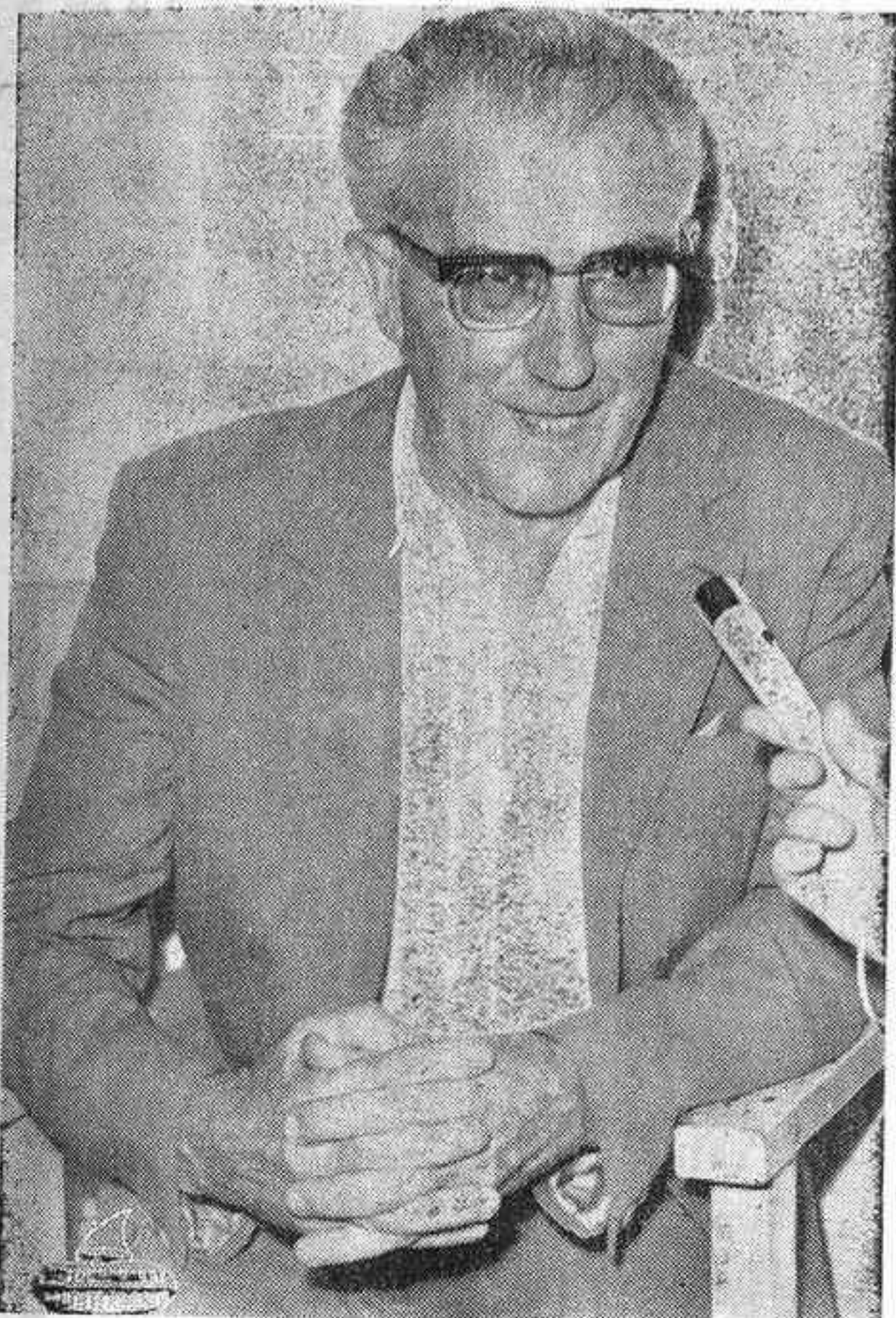
El principal problema de este sector es la carestía de mano de obra, motivada en gran parte por la escasez de viviendas. Faltan trabajadores a todos los

niveles. El otro problema grave radica en la estrechez de la carretera que une a esta población con la capital.

Como dato significativo de la espléndida marcha de la industria azulejera podemos señalar que la demanda está superando a la oferta, sobre todo en el mercado exterior. Toda la producción está vendida sin mayores problemas.

Sobre estos temas mantuvimos una serie de entrevistas con distintos personajes de este importante sector industrial, básico en la vida económica y social de Alcora.

UNA INDUSTRIA A NIVEL INTERNACIONAL



En primer lugar conversamos con D. Alfredo Mallo Moliner, Presidente de la Unión de Empresarios del Sindicato de Vidrio y Cerámica.

«Nuestras fábricas hoy se están modernizando de una forma extraordinaria, hasta el extremo de que tecnológicamente en general podemos decir que estamos a nivel internacional. Ni Italia, ni Norteamérica, ni Alemania, pueden competir en mejores condiciones que nosotros, porque realmente estamos al mismo nivel que ellos».

Y el Sr. Mallo Moliner añade: «El utillaje es modernísimo y el azulejo español es de la mejor calidad, porque contamos con tierras magníficas».

«Actualmente qué problemas tienen planteados?»

«El principal es el de la vivienda. Aquí en Alcora, de momento, se necesitan más de cien viviendas. Lo difícil es encontrar el terreno apropiado para ello. La Agrupación Azulejera, por su parte, se ha planteado ya la posibilidad de construir un centenar de viviendas, aparte lo que el Ayuntamiento pueda gestionar por su cuenta».

«Parece como si en este aspecto, la iniciativa privada hubiera fallado...»

«Sí, desde luego, aunque no en todos los casos, porque en esto, como en todas las cosas, siempre hay excepciones. Algunos no veían el problema. Y esto debe prevenirse antes de que se produzca».

«Este tema está directamente relacionado con la carestía de mano de obra».

«Efectivamente. De momento podemos decir que necesitamos alrededor de 150 trabajadores más, pero dentro de un año, con la puesta en marcha de las ampliaciones que se están llevando a cabo ahora en las fábricas, calculo que faltarán unos novecientos obreros. Este, con el de la vivienda estrechamente vinculado a él, creo que es el principal problema de Alcora».

«Cambiando de tema, ¿hasta qué punto la industria azulejera se siente vinculada a Alcora?»

«Sinceramente creo que está totalmente vinculada. Alcora es la industria azulejera, pues los otros sectores en comparación

con el azulejero, apenas si presentan nada. Por otra parte, aunque hay algunos que efectivamente no parece que hayan hecho mucho por su pueblo, la mayoría se han interesado por sus problemas y se sienten estrechamente vinculados a la población, incluso en algún caso han realizado mejoras en distintos aspectos».

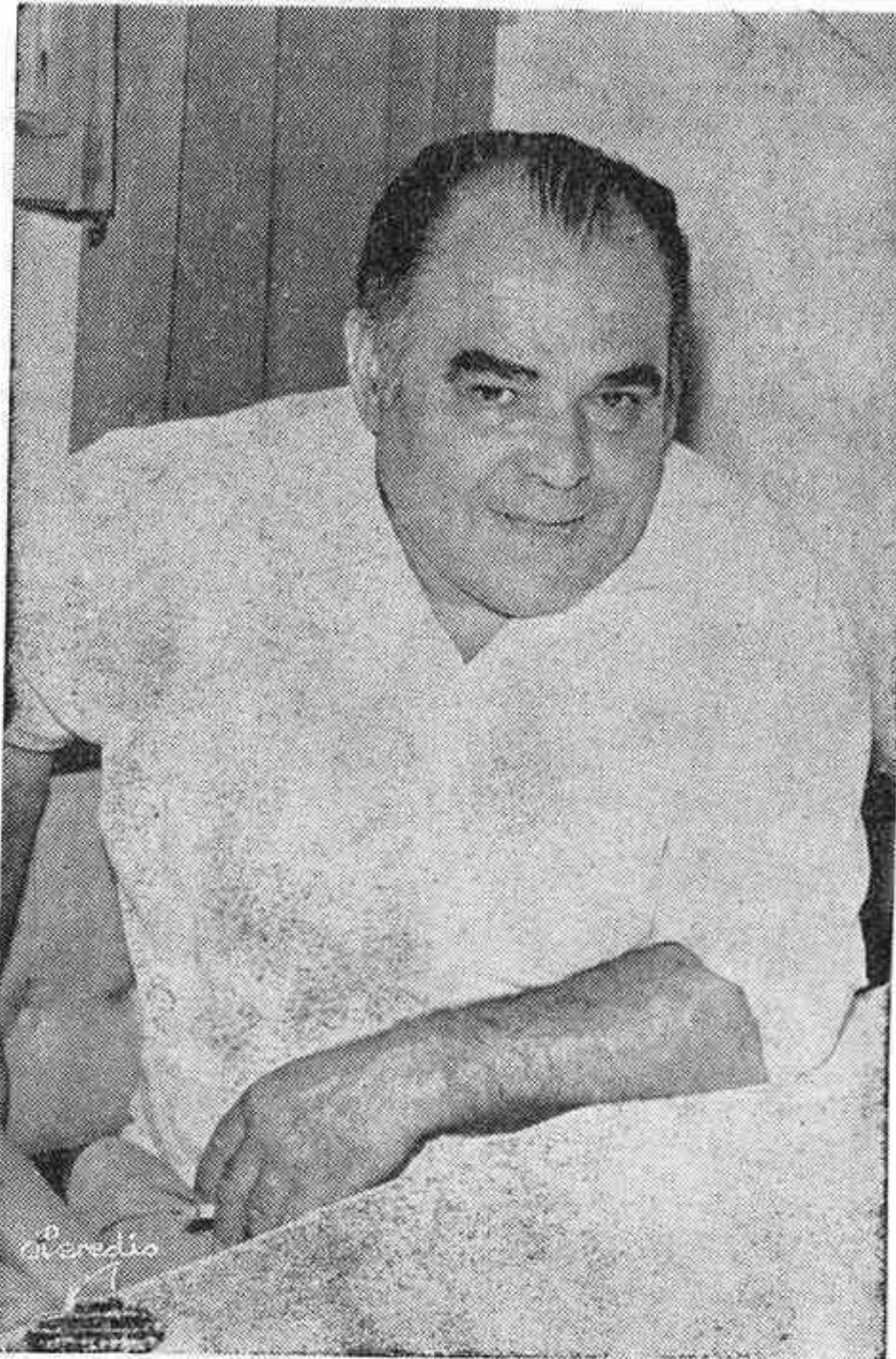
«Finalmente, ¿cómo ve el futuro de la industria alcorina?»

«El futuro es francamente esperanzador, con la única nota un tanto problemática de un progresivo aumento de los sala-

rios, en completo desfase con el resto de España. Esto es debido a la carestía de mano de obra de la que antes le hablé. La solución momentánea, si es posible, consiste en traer gente de otras poblaciones de la provincia en las que puedan existir problemas de paro».

Otro problema, según nos confesaba el Sr. Mallo, es el agotamiento que se viene observando en las minas de Geldo y ahora se están estudiando las posibilidades de las tierras de otras zonas de la provincia.

UNA PRODUCCION DE CALIDAD



la actualidad, no plantea problemas de ninguna clase, ni tampoco se producen impagados».

«En líneas generales, ¿cómo es el trabajador azulejero de Alcora?»

«Es ya un artesano de toda la vida, siempre dedicado a la cerámica y aprende con rapidez cualquier trabajo que se le encomienda dentro del proceso de producción del azulejo. Hoy en Alcora, incluso un señor que nunca ha visto un azulejo, a los dos días ya es un buen operario».

«En otro aspecto, ¿Alcora ofrece un buen emplazamiento para su mejor desarrollo industrial dentro del sector azulejero?»

«Estamos situados en una zona tradicionalmente azulejera. Creo que Alcora es uno de los enclaves mejores de España para la industria cerámica».

«Y particularmente, ¿qué entiende se debiera de hacer en Alcora para que esta industria se desarrollara mejor todavía?»

«Lo fundamental es facilitar viviendas a los trabajadores. Con ello se podría absorber una ma-

sa laboral más numerosas y se resolvería el problema de la carestía de mano de obra, que cada vez es más acuciante».

«En este aspecto de las posibles mejoras, parece es fundamental la ampliación de la carretera...»

«Desde luego. De eso no nos cabe la menor duda. Los grandes camiones, que son ya la mayoría, tienen ya muchos problemas para circular por esta ruta».

«Por último y cambiando de tema, ¿usted cree que la industria azulejera se considera implicada en la vida de Alcora?»

«Por supuesto. Cuando hemos tenido un problema, se ha acudido al Ayuntamiento y siempre se nos ha atendido de forma extraordinaria».

«Y cuando el Ayuntamiento les ha necesitado a ustedes...»

«Exactamente lo mismo. Siempre que nos ha llamado, creo hemos respondido en la medida más necesaria y conveniente para la población. Aquí realmente existe un sentido de plena cooperación entre la industria y las autoridades».

EL OBRERO ALCORINO ES MUY COMPETENTE EN TODOS LOS ASPECTOS



A continuación respondió a nuestras preguntas D. Ramón Aicart Neda, encargado de la fá-

Pasa a la siguiente

SULZER

Aire con Frío o Calor

AMBIENTE CLIMATIZADO

Consultar:

Pal Lecieux — Chile, 27

Ingeniería — Valencia-10

Dialogamos después con don Pascual Grangel Benlliure, Gerente de Azulejos El Cisne S. A., al que preguntamos en primer lugar sobre la calidad de la producción azulejera alcorina.

«De momento creo hemos llegado al más alto nivel. La producción alcorina no tiene nada que envidiar a la del resto de España, que como se sabe es de tanta calidad como la de los países más avanzados en este aspecto».

«¿Y cre que está bien organizada la comercialización?»

«Eso ya depende de muchos factores, pero desde luego todo lo que se produce está perfectamente vendido. La venta, en

A 5 minutos de la Plaza del Caudillo...

Puede Vd. tener su piso. Sin entrada y por 2.987'- Pesetas mensuales, más préstamo. En la calle DIA DEL AHORRO. (Junto al Grupo Cardona Vives)

Informes: en la propia obra, los días laborables de 6 a 8 de la tarde.

CONSTRUCCIONES MIRALLES

Con las ampliaciones en marcha la industria azulejera necesitará dentro de un año 900 trabajadores más

Alcora es uno de los enclaves mejores de España para la industria cerámica

Viene de la anterior

brica de la empresa Cerámica Ondense.

—El obrero azulejero alcorino es un buen trabajador en todos los sentidos. Es muy competente. Llevan este tipo de trabajo en la sangre... La juventud, además, se va incorporando cada vez más a esta actividad.

—¿Y cuál es el nivel de los salarios?

—Hombre, hoy se está pagando bastante bien. Normalmente los jornales diarios oscilan entre cuatrocientas y quinientas pesetas. Pero la mayoría trabajan a tarea fija, no a jornal. Y los que trabajan a turnos vienen a cobrar unas tres mil pesetas semanales. Todo ello ha contribuido a elevar el nivel de vida de la población.

—Dicen que la mano de obra anda escasa...

—Desde luego. Alcora de momento necesita un mínimo de quinientos trabajadores más, pero en un futuro próximo lo mismo podrán ser dos que tres mil. La carestía de mano de obra es el principal problema de la industria azulejera alcorina.

Nuestro interlocutor nos habló asimismo de la gran competitividad actual del azulejo español, que está dominando en todos los mercados. La calidad de la producción es extraordinaria.

—Y finalmente, ¿cómo vive el trabajador azulejero en Alcora?

—Pues francamente bien. Viven con toda clase de comodidades y, en general, disfrutan de un buen nivel en todos los aspectos.

desplazado por otros más modernos o por los nuevos elementos decorativos. Entonces, ¿a qué es debida esta gran recuperación experimentada últimamente?

—El auge se debe al espíritu emprendedor de todo el personal protagonista en nuestra gran industria. Más de lo que se ha hecho es ya imposible. Ha sido fundamental, para este desarrollo, el poder adquirir la tecnología más avanzada de otros países. La exportación se inició allá por los años 54, pero se abandonó después porque realmente no se podía cumplir con los compromisos que se iban contrayendo. Después se vio que otros países, con los mismos o parecidos medios, iban a más; y entonces, nosotros, copiando de estas naciones hemos ido también a más. Tuvimos también un periodo de crisis, cuando la oferta superó a la demanda, pero en el exterior cada vez nos hemos

impuesto más, mejorando progresivamente tanto la variedad como la calidad de nuestra producción.

—¿Y qué defectos se observan en la industria azulejera alcorina actual?

—Creo que estamos en un periodo —dijo D. Francisco Ripollés— en el que la demanda supera con mucho a la oferta. Producimos cuatro y nos piden ocho. Y entonces, como todo se acepta, el industrial no tiene tiempo para dedicarse a un estudio detenido de cara a obtener mayores calidades.

—La calidad —añade el señor Nomdedeu— es superior, pero, pero desde luego no nos cabe la menor duda de que podría ser óptima.

—Sí, efectivamente la calidad es buena, pero no tenemos tiempo para intentar superarnos. La demanda lo desborda todo.

Después de estas respuestas,

lo que parece claro es que la calidad, con ser excelente, podría ser insuperable, a lo que no se llega por falta de tiempo, debido al exceso de la demanda.

—En otro orden de ideas, ¿ha mejorado los sistemas de comercialización?

—Por supuesto. Está todo muy bien organizado, aunque en lo que se refiere al mercado interior todavía se observan algunos defectos. El comercio exterior, sin embargo, está perfectamente programado, con una organización perfecta en todos los sentidos.

—¿Y cuál es el defecto del mercado interior?

—Es el eterno problema del intermediario. Está en manos de cuatro señores.

Los reunidos nos hablaron de la unión en agrupaciones de cara a la exportación, con toda clase de servicios para poder satisfacer directamente la deman-

da en cualquier momento que ésta pueda producirse.

—¿Creen que el azulejo ha llegado ya al máximo de sus posibilidades, o por el contrario, estiman que todavía queda mucho por hacer?

—Efectivamente no está hecho todo. Hay mucho campo. Pero lo que nos falta es tiempo para superarnos y hacer cosas nuevas. La cerámica tiene infinitud de posibilidades.

—¿La industria de Alcora está bien situada para su mejor desenvolvimiento industrial y comercial? ¿Qué obras entienden se debieran hacer para mejorar estas condiciones?

—Lo primero es ampliar la carretera y sobre todo la construcción de un nuevo puente sobre el pantano de María Cristina. El puente actual el día menos pensado se va a pique, porque cada vez tiene que soportar el paso de camiones de ma-

yor tonelaje. En ocasiones, cuando pasa un camión de cuarenta toneladas, se observa que los postes oscilan de forma muy peligrosa. El problema es gravísimo, y cremos que no es cosa de esperar a que se produzca una catástrofe para buscar la solución adecuada.

Por otra parte, de cara a un futuro próximo, se plantea también el problema de la escasa capacidad de la carretera desde Alcora a Lucena del Cid, y sobre todo a partir de esta última población. Los camiones de gran tonelaje no pueden subir y esto será un grave problema para Alcora, puesto que en aquella zona se encuentran arcillas que serán muy necesarias para nuestras industrias.

En otros aspectos, los reunidos destacaron la gran calidad

Pasa a la pag. 26

RUEDA DE IMPRESIONES CON VARIOS INDUSTRIALES



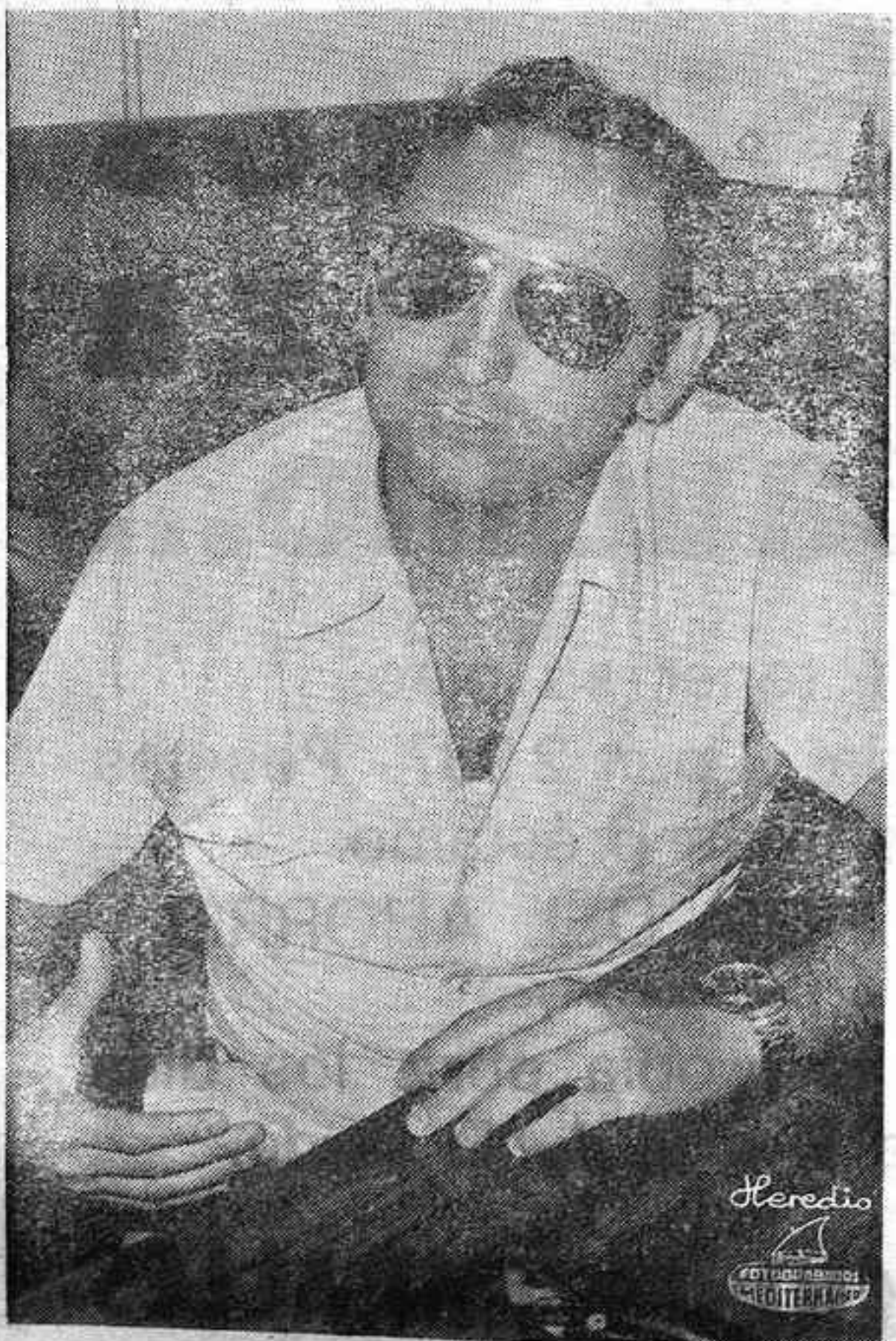
JAIME NOMDEDEU

Por último cambiamos impresiones con un grupo de industriales de distintas empresas destacadas dentro del sector azulejero. Responden a nuestras preguntas D. Jaime Nomdedeu Calvo, propietario de Azulejos Nomdedeu y Nomazul; D. Francisco Ripollés Pau, Gerente de Esmaltes S. L. y Vicente Guillamón Forés, Gerente de Alcor S. L.

—Hoy el azulejero es un sector en constante evolución, por lo menos en lo que se refiere a las inversiones. Hace unos años, el industrial invertía una canti-

dad y se estabilizaba por un determinado periodo; ahora, sin embargo, ya no ocurre así, pues que la modernización es constante y progresiva. La tecnología progresiva a un ritmo vertiginoso.

—Hubo algún momento en que se temió que el azulejo fuera



FRANCISCO RIPOLLES



CORREOS

Caja Postal de Ahorros

AUMENTO DE INTERESES

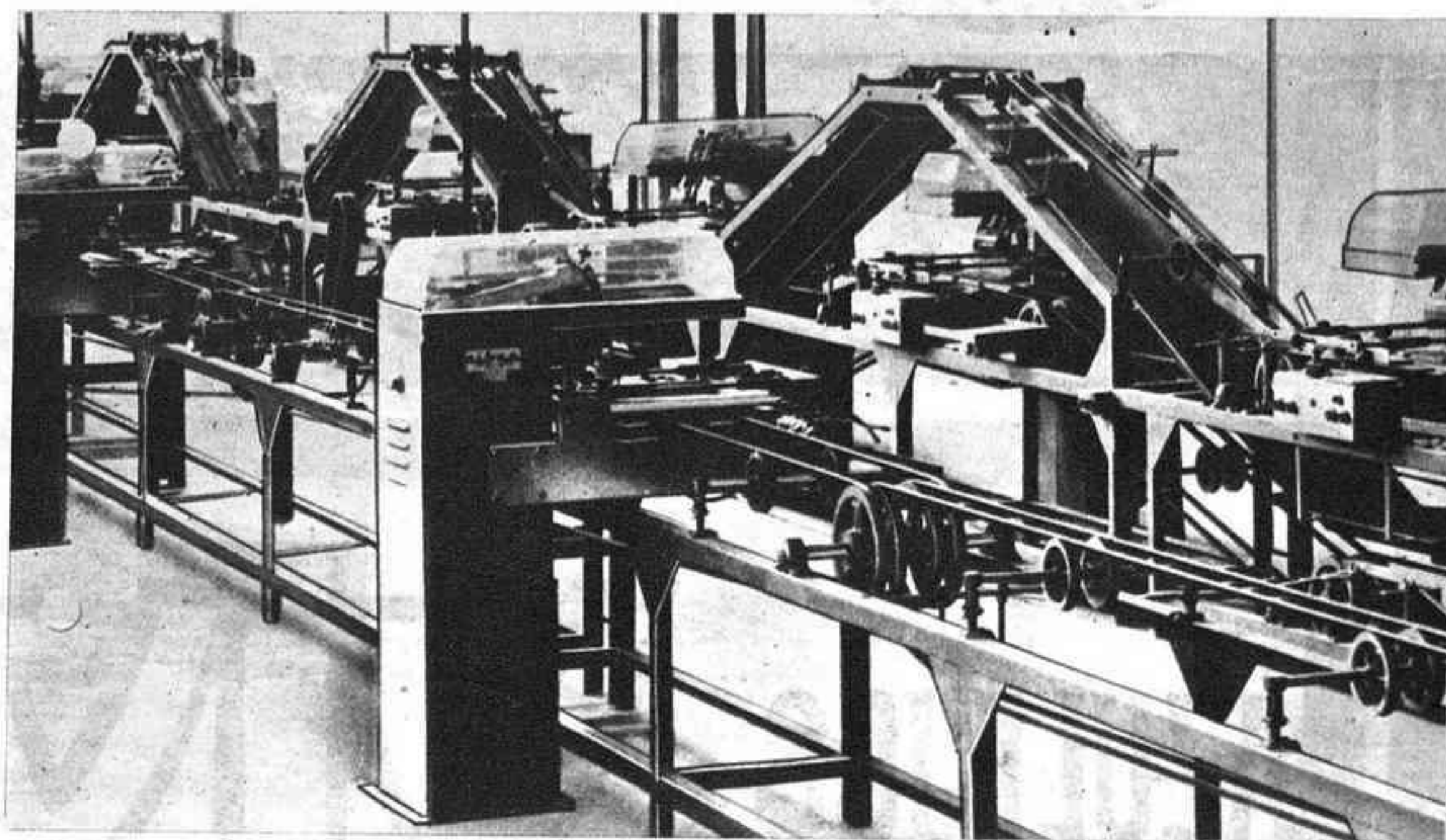
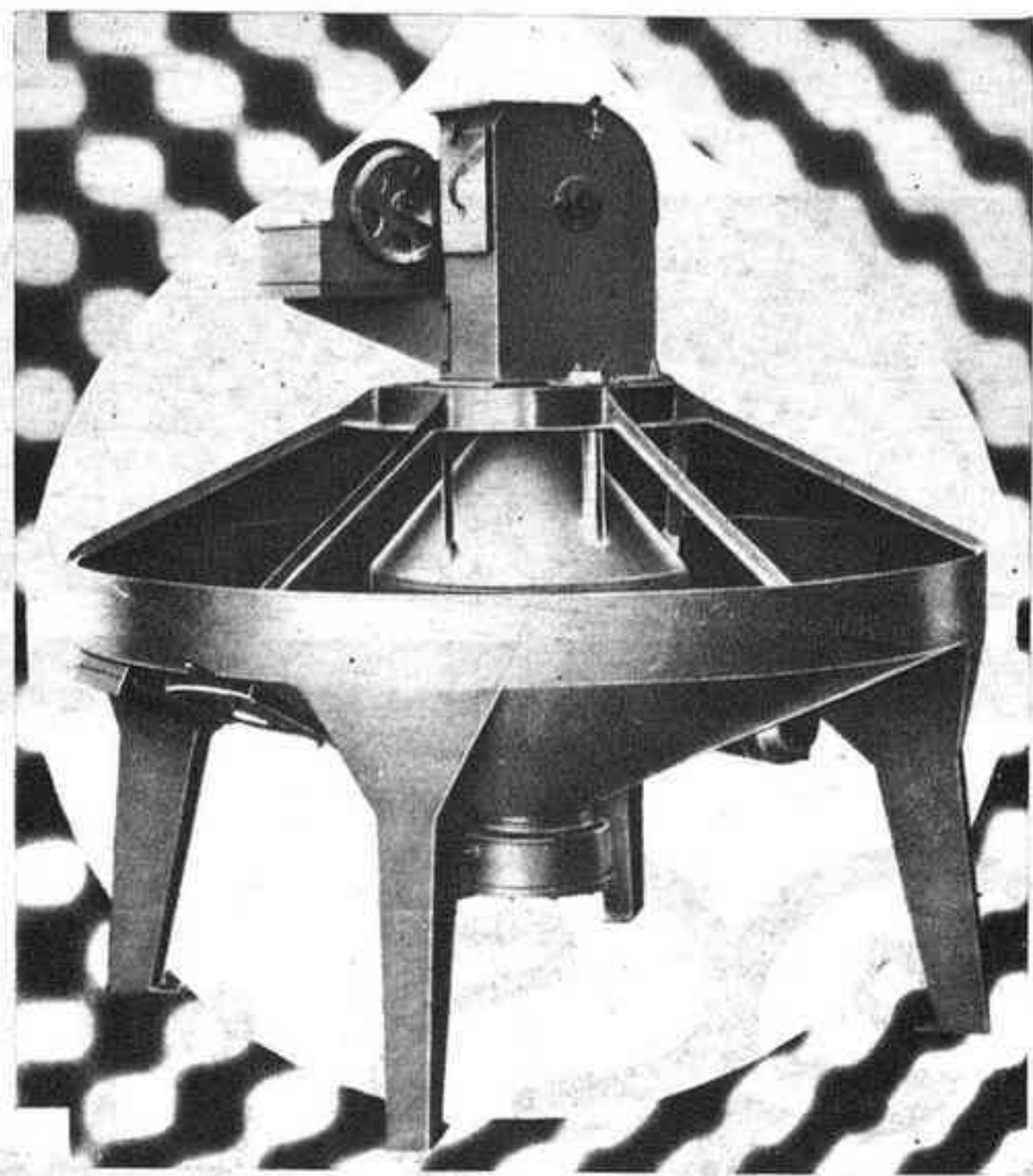
Desde el 27 de julio último, los nuevos intereses que abonamos son, como siempre, los máximos legales:

CARTILLAS

De libre disposición	2,50	por 100
De nacidos	2,50	"
A plazo de tres meses	3,50	"
A plazo de seis meses	4,50	"
A plazo de un año	5,00	"
A plazo superior a 2 años	6,00	"
Ahorro bursátil	5,00	"
Ahorro vivienda	6,00	"
Ahorro pesquero	6,00	"

cibec ibérica, s.a.

Maquinaria para Cerámica



Fábrica en Torrejón de Ardoz
Ctra de Barcelona Km. 22,800
Teléf. 6752903 (Ext. 740)
Apartado 29

Delegación para Levante
Ctra. Valencia-Barcelona Km. 68,200
Teléfono 214935
CASTELLON



ceramica

GAMA MARAZZI s.a.

AZULEJOS Y PAVIMENTOS CERAMICOS

*Con nuestros mejores deseos para unas
 Felices Fiestas*

Fábricas en Castellón y Alcora

OFICINAS: Carretera Valencia-Barcelona, Km. 63

· Teléfono 21 25 87 (*) · Telex 65564-C GAMA - E.



AZULEJOS VIVES S.L.
ALCORA (CASTELLÓN)

Avenida Castellón, s/n Teléfonos 146 y 322
 ALCORA (Castellón)

AZULEJOS



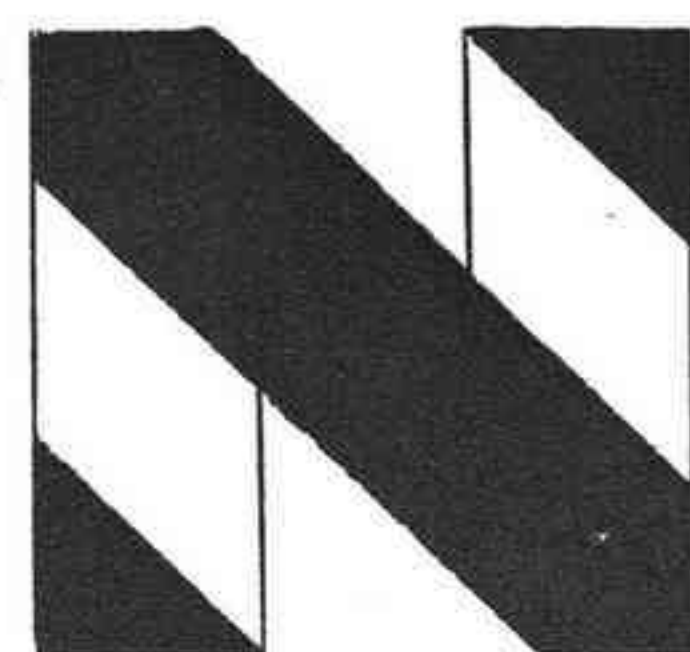
Azulejos "A" s. a.
FABRICA DE AZULEJOS DE TODAS CLASES

Se une al gozo de las fiestas que Alcora celebra

Carretera de Castellón, s/n - Tel. 224

Apartado de Correos: 21 - Dirección Telegráfica: AZULEJOSA

ALCORA
 (Castellón de la Plana)



nomazul,sa

**FABRICA DE BIZCOCHO DE TODAS
 MEDIDAS al SERVICIO de la INDUSTRIA
 AZULEJERA**

**Carretera de Castellón, s/n Teléfono 400
 ALCORA (Castellón)**

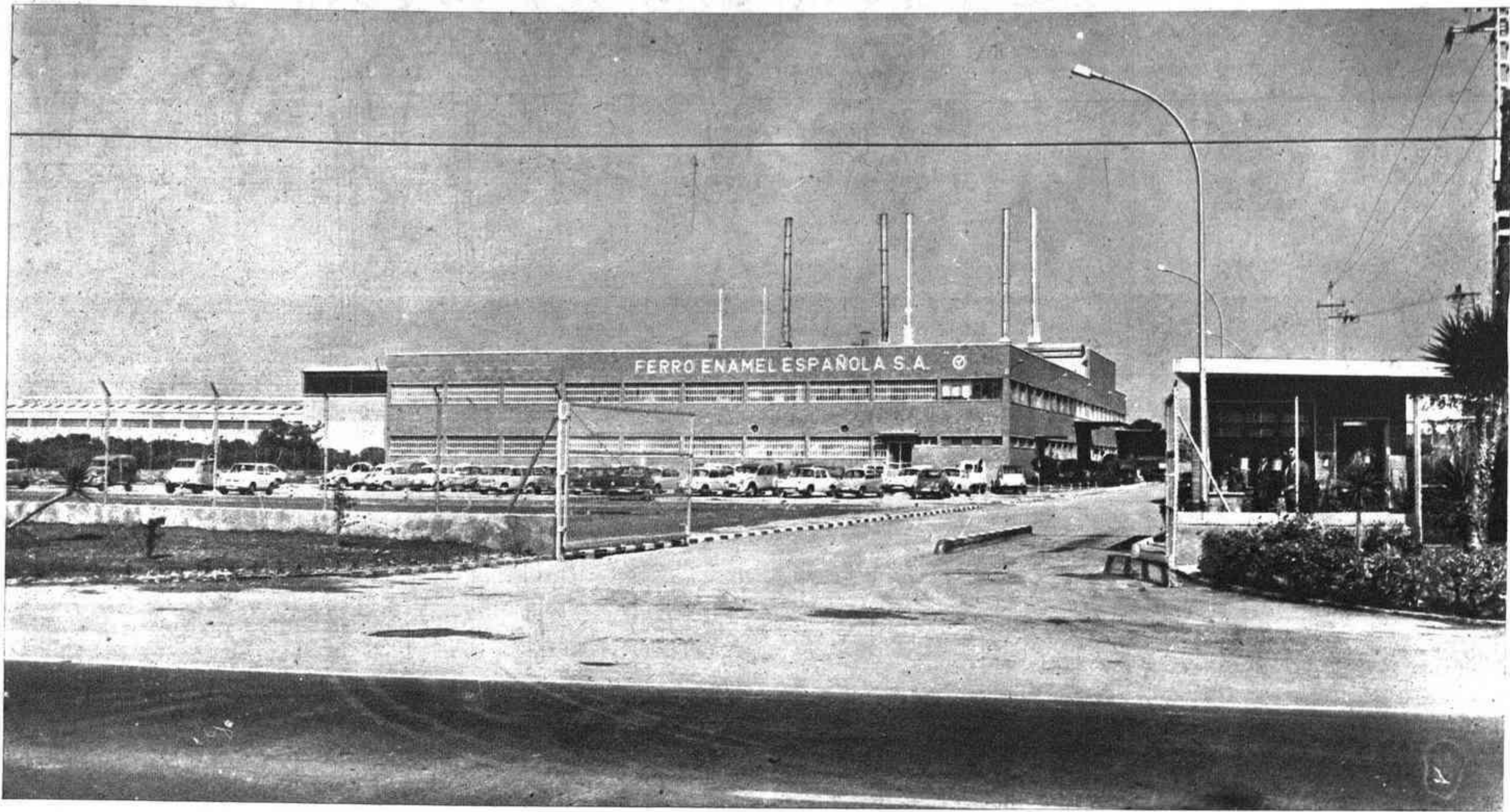
FERRO ENAMEL ESPAÑOLA, S. A.

ALMAZORA (Castellón)

Apartado 232 (Castellón)
Teléfono 56 03 75 (cinco líneas)

MUNGUÍA (Vizcaya)

Teléfonos 33 24 18 y 33 01 60
Bilbao



Casa Central:

CLEVELAND, U. S. A.

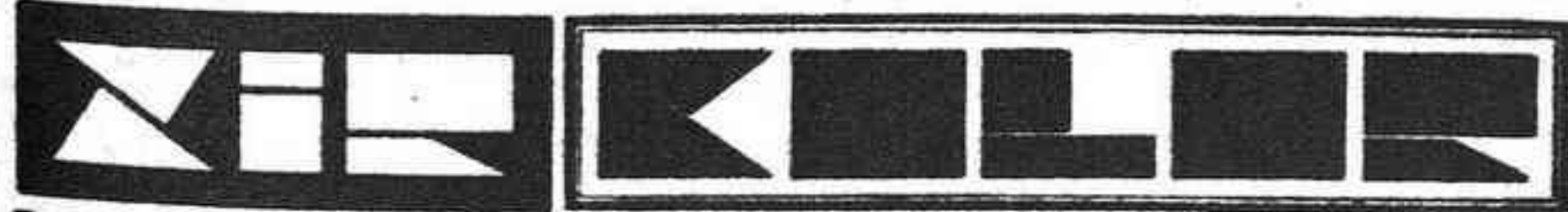
FRITAS ZIRCONIO DE TODOS TIPOS PARA INDUSTRIAS AZULEJERAS - F.T.E. (MICROELEMENTOS FRITADOS) - FERTILIZANTES COMPUESTOS A BASE DE BORO, COBRE, HIERRO, MANGANESO, MOLIBDENO Y ZINC, INDICADO PARA ELIMINAR LAS CARENCIAS DE MICROELEMENTOS EN SUS CULTIVOS - COLORANTES CERAMICOS GEL-COATS Y OTROS PRODUCTOS PARA LA INDUSTRIA DEL PLASTICO - PRODUCTOS REFRACTARIOS PARA LA INDUSTRIA CERAMICA

AGENCIAS:

Buenos Aires, Argentina - Sydney, Australia - Sao Paulo, Brasil - Oakville, Canadá - Wolverhampton, Inglaterra - Rotterdam, Holanda - México, México - Brakpan, Sud Africa - St. Dizier, Francia - Osaka, Japón - Lisboa, Portugal - Milán, Italia - Valencia, Venezuela - Düsseldorf, Alemania



ESMALTES Y COLORES CERAMICOS



S. A.

Fábrica y Oficinas: Carretera Ribesalbes

Tels. 21 44 98
21 60 18 *

CASTELLON

Apartado Correos 62

ESMALTES AL ZIRCONIO

FRITAS DE EFECTOS ESPECIALES

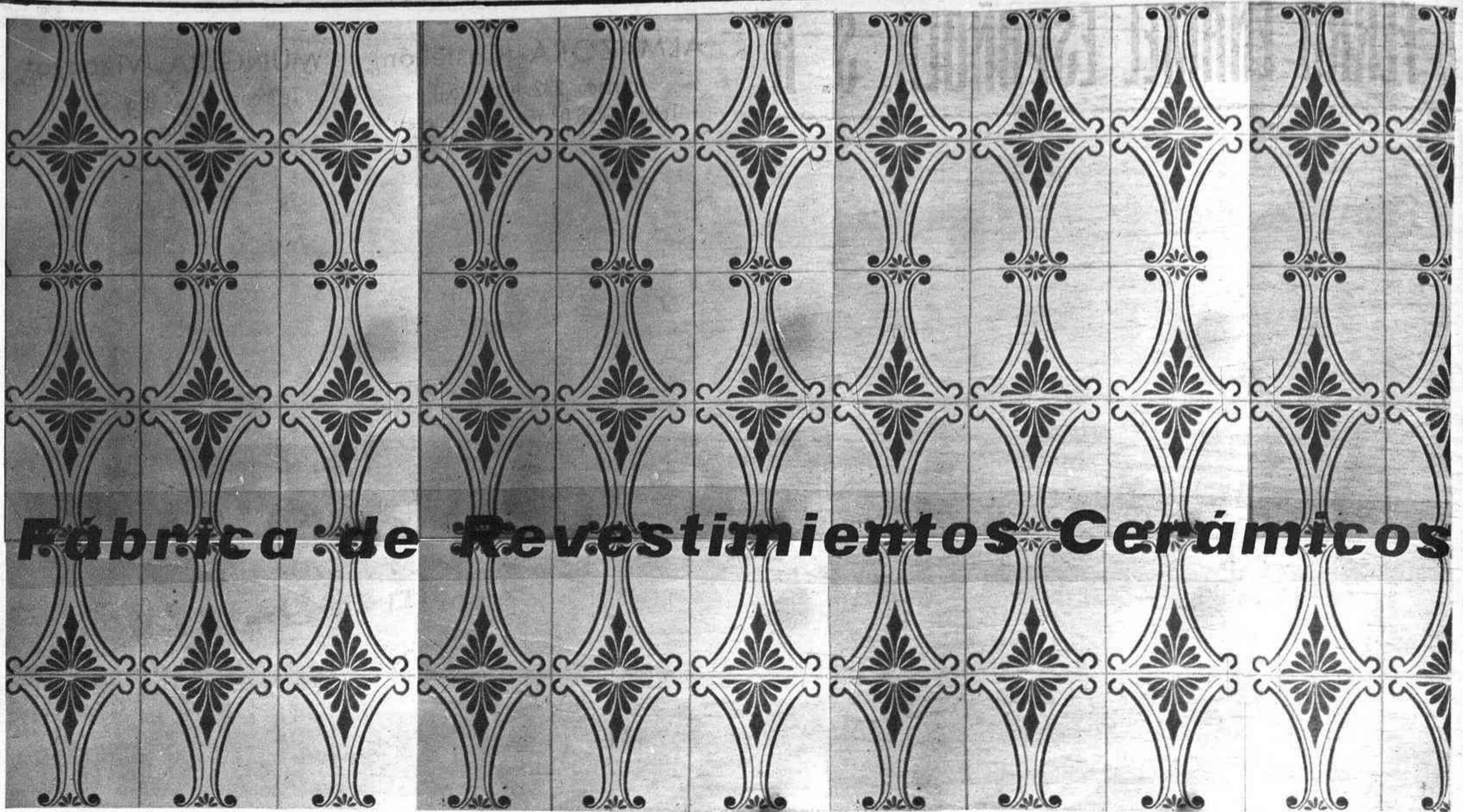
BARNICES SATINADOS Y MATES

COLORES PREPARADOS SERIGRAFICOS Y REACTIVOS

OXIDOS COLORANTES DE TODAS CLASES

PARA CERAMICAS, VIDRIOS Y SANITARIOS

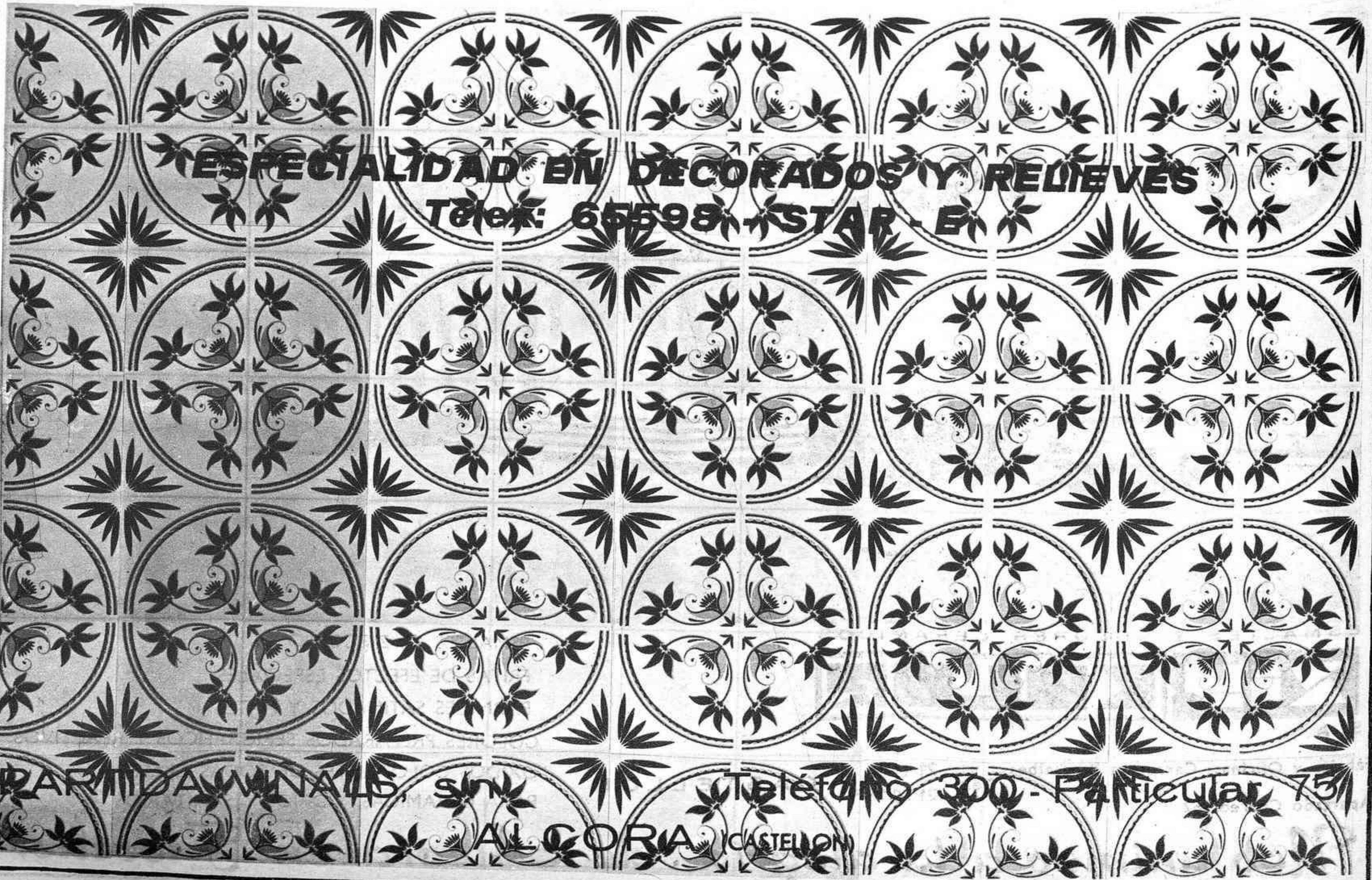
Nos unimos a la alegría de Alcora en Fiestas.



Fábrica de Revestimientos Cerámicos



La Estrella, S.L.



ESPECIALIDAD EN DECORADOS Y RELIEVES

Tel.: 65598 STAR E

BARCELONA, S/N ALCORIA (CASTELLÓN) Teléfono 300 - Particular 75

VIDA DEPORTIVA

Comenzó el I Concurso Internacional de Pesca Deportiva del Atún del Mediterráneo DE LOS 66 PARTICIPANTES, 11 SON EXTRANJEROS

A las siete de la tarde de ayer, con un cocktail servido en los salones del Club Náutico, se dió la bienvenida a los participantes del I Concurso Internacional de Pesca Deportiva del Atún del Mediterráneo. Estaban presentes el Jefe Provincial del Movimiento y Gobernador Civil, D. Juan Aizpurua Azqueta; General Gobernador Militar, D. Manuel de la Torre Pascual; Comandante Militar de Marina, D. Miguel A. Florez; Alcalde de la Ciudad D. Francisco Grangel; Delegado de Información y Turismo, D. Francisco Cortel y el Delegado de Educación Física y Deportes, D. Guillermo Dauñi.

PALABRAS DE BIENVENIDA

La reunión se inició con palabras de bienvenida del presidente del Club Náutico, D. Rafael Ribés Pla, quien tras agradecer la participación de los distintos concursantes españoles y extranjeros, destacó la valiosa colaboración recibida de diferentes entidades en la organización de este certamen que por primera vez se realiza en aguas del puerto local. A continuación, elogió también la colaboración prestada por el complejo turístico «Las Fuentes de Alcocebre, que obsequió a los distintos participantes con la invitación para pasar todo un día en la citada urbanización una vez finalizado el concurso.



TRES PARTICIPANTES MAS

Ayer, durante todo el día, fueron llegando a la escollera del Puente del puerto las distintas embarcaciones que participarán en este I Concurso Internacional. A los 63 concursantes inscritos, se agregaron tres más, cuyos nombres y embarcaciones, son los siguientes: Francisco de Asís Garrote, «Margarita III»; Enrique Salgado Torres «Barracuda», y Roberto Ercolini, «Arc en Ciel».

Entre estos sesenta y seis concursantes, once son extranjeros, entre los cuales figuran los italianos como mayoría seguidos por franceses y un inglés.

PRIMERA SALIDA DE LAS BARCAS

Según el programa previsto hoy, a partir de las dos de la madrugada, se produjo la primera salida de las barcas al mar. El regreso y control de la pesca está fijado para esta tarde a las cinco.

A las nueve de la noche, en los salones del Club Náutico, tendrá lugar una cena con la que se agasajará a los distintos participantes.



TROFEO BIELA 73-74

BASES

1.º - «FINANZAUTO Y SERVICIOS, S. A.» establece el Trofeo BIELA, que se otorgará todos los meses al jugador del Club Deportivo Castellón que, a juicio de los lectores de MEDITERRANEO haya tenido una actuación más destacada.

2.º - Finalizada la temporada de Liga, se concederá el Trofeo BIELA DE ORO al jugador que haya obtenido mayor número de Trofeos mensuales y, caso de existir empate, se resolverá por el cómputo de votos. También se otorgará el Trofeo BIELA DE PLATA al jugador que haya totalizado mayor número de votos a lo largo de toda la encuesta.

3.º - Los Trofeos mensuales BIELA serán entregados en el mes siguiente al de cada escrutinio.

4.º - Para la concesión de estos Trofeos se tendrá en cuenta exclusivamente la opinión de los lectores de MEDITERRANEO, mediante la cumplimentación del «CUPON-ENCUESTA», que diariamente publicará MEDITERRANEO.

5.º - Los cupones deberán ser depositados en las oficinas y talleres de FINANZAUTO Y SERVICIOS, S. A., (Avenida de Valencia, 31 y Carretera Valencia-Barcelona, km. 61.700) o en la Administración del Diario MEDITERRANEO (Avenida de Cernuda y Velasco, s/n). Podrán también ser enviados por correo a cualquiera de las indicadas, poniendo en el sobre: «PARA LA ENCUESTA DEPORTIVA FINANZAUTO-MEDITERRANEO».

6.º Los aficionados podrán enviar cuantos votos deseen, utilizando siempre «CUPONES-ENCUESTA». Serán invalidados todos los cupones que no estén claramente escritos o correctamente cumplimentados.

7.º - La recepción de Cupones para designar al jugador más destacado de cada mes, finalizará el último día del mes correspondiente.

8.º - Para el escrutinio de votos se constituirá el Jurado integrado por representantes de FINANZAUTO Y SERVICIOS, S. A. diario MEDITERRANEO y Peñas Deportivas. El Jurado levantará acta del escrutinio mensual cuyo resultado se hará público en las páginas de MEDITERRANEO.

9.º - Para mayor estímulo y como reconocimiento por la colaboración de los aficionados, todos los participantes en la Encuesta Deportiva podrán optar a los siguientes premios:

a) Entre los votantes de cada mes se sortearán: VEINTICINCO plazas de autobús (Viajes Meliá) para acompañar al C. D. Castellón en sus desplazamientos, de acuerdo en el siguiente calendario:

Votantes	Septiembre	a Zaragoza	7 Octubre 1973
"	Octubre	a Madrid	11 Noviembre 1973
"	Noviembre	a Barcelona	30 Diciembre 1973
"	Diciembre	a Granada	23 Enero 1974
"	Enero	a Barcelona	3 Marzo 1974
"	Febrero	a Valencia	31 Marzo 1974
"	Marzo	a Elche	14 Abril 1974
"	Abril	a San Sebastián	12 Mayo 1974

a) Entre todos los participantes, una vez finalizada la Liga, se sortearán dos opciones para acudir a la Final de la Copa de S. E. el Generalísimo, con un acompañante y cubiertos los gastos de viaje, estancia y localidades preferentes para el partido.

10.º - Diario MEDITERRANEO publicará amplia información sobre la marcha de la Encuesta Deportiva, estadísticas, clasificaciones, y los resultados de los sorteos para general conocimiento.

mercado nacional de ocasión

TURISMOS FURGONETAS PROCEDENTES DE CAMBIO REVISADOS FACILIDADES DE PAGO

Abierto sábados y domingos mañana

ES UN SERVICIO DE Autovill, S.L. AGENCIA RENAULT

Carretera Valencia-Barcelona Km. 57 Telf. 52 15 00 VILLARREAL

Lista de Bodas SELECTO SURTIDO

Su categoría merece un establecimiento de prestigio. Vajillas, cristalerías, objeto de Regalos, utensilios para el hogar

Ferretería TRAVER

Colón 43 CASTELLÓN

Club Deportivo Castellón

La Junta Directiva del Club Deportivo Castellón se complace en convocar a todos los Socios del mismo a la Junta General Ordinaria, que tendrá lugar el día 31 de corriente mes de agosto, a las 7'30 de la tarde en los locales del Teatro Cine Sindical y con arreglo al siguiente:

ORDEN DEL DIA

- 1.º - Memoria, liquidación del Presupuesto, balance de cierre de ejercicio y cuentas del mismo.
- 2.º - Presupuestos para el ejercicio 1973-74.
- 3.º - Proyectos y propuestas de la Directiva.
- 4.º - Proposiciones de los Socios, que hubieran sido presentadas por escrito y con cuatro días de antelación al de la celebración de la Junta, siempre que lleven el mínimo de Firmas que exige el Artículo 22.
- 5.º - Ruegos y preguntas.

Se encarece a todos los Socios la máxima puntualidad a fin de que en dicha Junta puedan aducirse las sugerencias de interés que consideren oportunas, siendo necesario para poder tomar parte en la precitada sesión, la presentación del carnet actualizado por el Club que acredite la condición de SOCIO del mismo.

ESTADIO Castalia

Día 27 de Agosto A las 8'30 de la tarde

Gran partido amistoso internacional

Municipal de Lima

C. D. Castellón

NOTA: Para este partido los Sres. Socios tendrán un descuento del 50 % de los precios en taquilla. Los socios infantiles tendrán libre acceso al Estadio. Venta de localidades en Alloza, 65.

TELEVISION FUTBOL

Hoy a las 23

Hoy a las 23 horas FINAL DE LA XIX EDICION DEL TROFEO RAMON DE CARRANZA Desde Cádiz.

Cerveja STARK-TURIA Export

Fue inaugurada la iluminación del Campo del Madrigal

Villarreal y Castellón empataron a dos

A NOCHE tuvo lugar la inauguración de la nueva iluminación del Campo del Madrigal, disputándose con tal motivo un encuentro de carácter amistoso entre el Villarreal y el Castellón. Ambos equipos presentaron sus alineaciones de gala y el resultado final fue de empate a dos goles. Al descanso se llegó con empate a un tanto.

El partido comenzó con media hora de retraso a consecuencia de ciertas averías en la iluminación exterior, motivadas por la tormenta de anteaño. Pero pronto fueron subsanadas las anomalías y la nueva iluminación fue muy elogiada por todos. El Campo del Madrigal registró una buena entrada.

Arbitró el señor Pinto Barberá, del Colegio Valenciano.

Alineaciones:
VILLARREAL: Ros, Sans, Gello, Beltrán; Garrido Siero, Planes; Martínez Miró, Plaza, Gorgio Garrido, Sancho y Cayetano.

CASTELLÓN: Mendieta, Figueirido, Cela, Babiloni; Oscar, González; Tonín, Dumat, Clares, Fermín y Planas.

Marcó primero el equipo local, a los 21 minutos, por medio de Sancho, empatando Clares, a los 30 minutos. En el segundo tiempo, a los 20 minutos, Sifre marcó el segundo gol villarrealense, y a los 32 Cayuela consiguió el tanto del empate definitivo.

El partido fue bastante entretenido. La afición local salió muy satisfecha por el juego desarrollado por el Villarreal, en tanto que el Castellón decepcionó bastante, porque había esperado que exhibiese un juego de más calidad. Pero, en definitiva, se trataba de un encuentro amistoso y, como se marcaron cuatro goles, en conjunto el partido fue bastante aceptable. — C. V. LL.

VIDA DEPORTIVA

Mañana, en el Estadio, el amistoso Municipal de Lima-Castellón

Que cierra la serie cara a la nueva temporada

EL plan de amistosos y preparación del equipo cara a la próxima temporada termina mañana lunes con el amistoso de carácter internacional frente al cuadro peruano, Municipal de Lima, que al mando de su director técnico y preparador, Alejandro Heredia, dirá su adiós a España después del encuentro de mañana por la noche en el Estadio Castalia.

La zurda de oro". Es, según se dice, la más grande promesa del fútbol peruano debido a su corta edad. Fue adquirido por el Municipal de Lima al Club Gálvez por la suma de 43,000 dólares. Jugó el pasado año con la selección peruana en la Minitopa del Brasil, constituyendo la esperanza del fútbol peruano para reemplazar a "Cholo Sotil".

VALDEZ RENOVO POR EL VALENCIA

VALENCIA, 25 (Pyresa).—Oscar Rubén Valdez, extremo izquierdo del club valencianista y de la selección nacional absoluta de fútbol ha estampado esta mañana su firma en un contrato que le vincula de nuevo con el Valencia, y obtiene una importante mejora sobre sus anteriores condiciones. En el compromiso anterior, el extremo tenía una prima anual de un millón de pesetas.

La mayoría de estos jugadores limeños son de color. El Municipal de Lima es, como club, joven, de corta historia, ya que se fundó el 27 de julio de 1935.

EL CALOR NO EXISTE

con sus pulverizaciones de OZONOPINO RUY-RAM mezclado con agua y lanzado a la atmósfera, le dejarán un ambiente fresco y sano con su delicioso perfume de bosques también en «Spray» RUY-RAM. HIGIENISTA. Madrid.

EL CASTELLON

Para este encuentro final de la serie amistosa, salvo imprevistos, quedarán concentrados los siguientes quince jugadores: Mendíeta y Díaz, porteros; Babiloni, Ceta, Heredia y Echarrri, defensas; González, Oscar y Ferrer, centrocampistas, y Tonin, Planas, Clares, Fernán, Dumat y Causanilles, delanteros.

La semana entrante, pues, será de suspense cara a ese principio de Liga con sus comentarios y cábalas en todos los equipos, dieciocho, que cargados de ilusión y esperanzas esperan esta primera jornada para ir sacando conclusiones sobre el potencial de sus respectivas plantillas.

EL ELDENSE SE INTERESA POR "LO"

Según tenemos entendido y se nos ha informado, el club alicantino Eldense se interesa por el jugador castellanense "Lo". Parece, pues, inminente el traspaso del jugador canario al club de Elda, cuyo entrenador, Forners, parece interesado por los servicios de este jugador de las Palmas de Gran Canaria, actualmente integrante de la plantilla castellanense.

NOTICIAS DEL JUGADOR SUECO

También sobre este particular se nos ha hablado y se nos ha dicho que la persona encargada sobre el fichaje de un jugador sueco, se encuentra ya en nuestra ciudad, habiendo ya informado sobre las cualidades del jugador y el deseo de éste de viajar hacia España si se llega a un acuerdo con el club castellanense. Acuerdo que, por encontrarse ausente el Presidente albinegro, no se tomará en firme, afirmativa o negativamente, hasta que no regrese el primer mandatario del conjunto de La Plana.

El jugador en cuestión es un amateur del O.F.K., de la capital sueca. Extremo izquierdo e internacional en aquel país. De llevarse a efecto este fichaje, tendría que ser antes del día 31 del presente mes de agosto, fecha top señalada por el organismo federativo en orden a jugadores extranjeros.

JOSE TEN V.

PERSONALIDADES ALCORINAS

UN viejo refrán reza, «De antiguo le viene la raza al galgo», y eso puede decirse de mi afición a investigar en el pasado de esta vieja Alcora, pues aunque su nombre procede de la relativamente cercana época de dominación árabe, en sus aledaños algunos siglos antes asentaron sus reales primero los Iberos y Celtas y posteriormente los romanos.

Gaspar Escolano, cronista valenciano del siglo XIII, en verso y con gracia escribió este leído, «Dones y mangranes, de l'Alcora, les mes presiadés». Pues bien, esta antigua Villa cuya fama culminó mundialmente en los siglos XVIII y XIX, carecía de datos recopilados sobre su histórico pasado, solamente hechos sueltos sin hilación coordinada se conocían. Ello me indujo a buscar afanosamente en bibliotecas y libros, notas, crónicas, relatos y documentos, ya que desgraciadamente las principales fuentes informativas que constituían los archivos Municipales, Parroquiales y Judiciales, habían sido destruidos o quemados sin misericordia.

Estos interesantes programas dejaron de publicarse en 1957, pero en 1966, bajo la alcaldía de D. Francisco L. Grangel Mascareños volvió a reanudarse la publicación hasta el presente, pero con mayor y más majestuoso formato. A través de lo en ellos publicado, ya puede formarse una síntesis resumida de historia alcorina. En la búsqueda he ido encontrando personas que por su talento, estudios, virtudes o habilidades han destacado y son merecedores del recuerdo, por ello a medida que voy descubriéndolos, publico sus biografías en los programas, logrando haber conseguido una nutrida galería de alcoreses ilustres.

La industria azulejera...



VICENTE GULLAMON

Viene de la pag. 20

lo mismo que nos ocurre con el comercio del azulejo, pero al revés... Faltan viviendas, falta que el pueblo se duplique, etc. Y el problema, de solucionarse a tiempo, cada vez será mucho más grave».

del trabajador azulejero alcorino, rindiendo homenaje a su espíritu de trabajo y a su indiscutible competencia profesional en esta especialidad concreta. —El éxito de Alcora —afirmó D. Francisco Ripollés— se debe al espíritu emprendedor de los empresarios y a la calidad de los trabajadores».

Como ya hemos dicho, el problema está en vías de solución. Tanto el Ayuntamiento como las propias empresas están celebrando una serie de reuniones para estudiar el problema y ver las posibles soluciones. Alcora es consciente y, en un futuro próximo, es de esperar que cuente ya con la cantidad de nuevas viviendas que hoy exige el desarrollo de su gran industria azulejera.

AUXILIAR ADMINISTRATIVO

Imprescindibles conocimientos de contabilidad y mecanografía. Interesados AMBOS SEXOS diríjanse al teléfono 22 03 45. Referencia 2.334.

CAMPO DEL MADRIGAL

VILLARREAL

Domingo día 26 A las 7 de la tarde Gran partido amistoso entre los equipos

U. D. LEVANTE contra C. F. VILLARREAL

RADIADORES ORDOÑEZ, S. A. Para la ampliación de sus instalaciones se necesita personal MASCULINO Y FEMENINO remuneración interesante con incentivos. Oferta número 1.722

Ahora es el momento... de encargar su publicidad en el Estadio Castalia - VALLAS - CARTELES - CIRCUITO MICROFONICO A PUBLICIDAD MEBA Enmedio, 35-1. - Teléfono 216558 o a su Agencia de Publicidad habitual

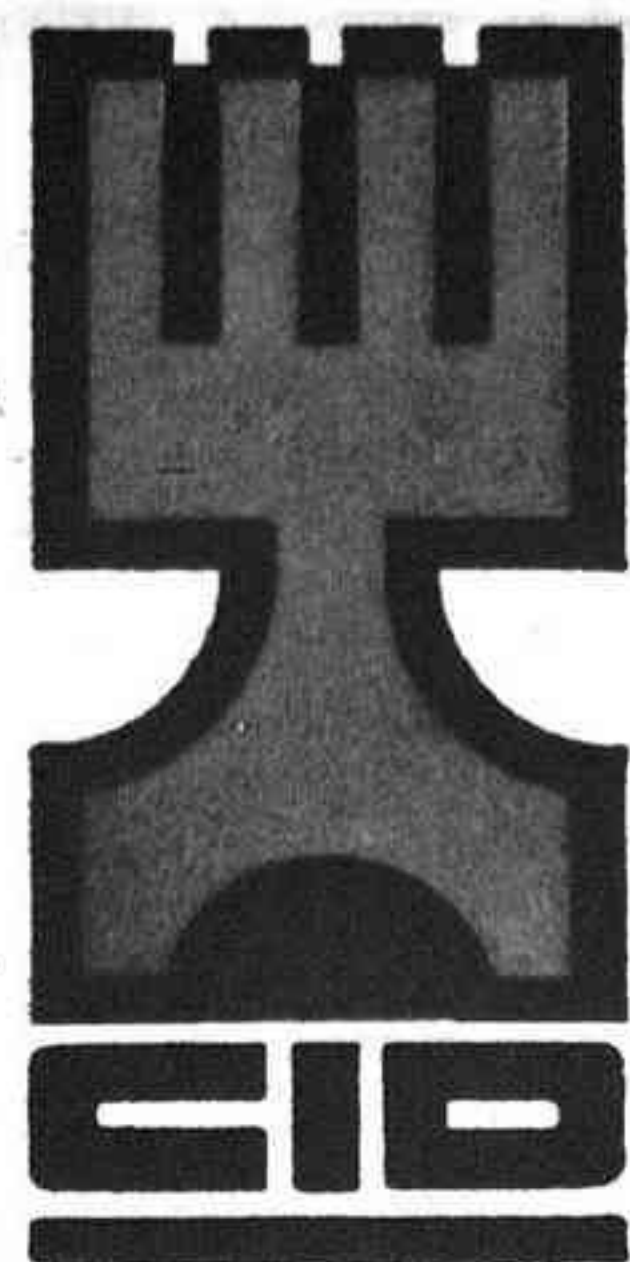
HASTA AYER HUBO NEGOCIACIONES

BARCELONA, 25 (Pyresa).—Pese a la lógica discreción que la directiva del Barcelona ha mantenido respecto a Valdez, lo cierto es que el extremo valencianista interesa, y mucho, al club azulgrana. Anoche, en un céntrico hotel de nuestra ciudad, ubicado en las Ramblas, hubo una interesante reunión para tratar de llegar a un acuerdo definitivo. Por parte del Valencia se encontraban presentes el gerente, señor Zarraga, y el jugador Valdez. Por parte del Barcelona, el gerente señor Carabén, y el jugador Marcial. Las negociaciones fueron largas y al término de las mismas no se llegó a ningún acuerdo. Marcial no acepta por el momento ir al Valencia, porque el club valencianista no quiere aumentarle el contrato. Por su parte, Valdez también exige una notable mejora en su ficha anual, que al Barcelona le parece excesiva.

Esta mañana nos hemos puesto en contacto con el señor Carabén, quien nos ha manifestado lo siguiente: —Por el momento se han interrumpido las conversaciones, pero pueden proseguir en cualquier momento, si tanto el Valencia como Valdez rebajan sus aspiraciones económicas. No estamos dispuestos a echar la casa por la ventana, pese a que sea un jugador que interesa mucho a nuestro equipo.

CRUYFF pasó la revisión médica

BARCELONA, 25. (Pyresa). —Cruyff ha sido sometido a la obligada revisión médica. Al término de la misma el doctor Besit, jefe de los servicios médicos del Barcelona, ha manifestado lo siguiente: —Se encuentra en plenitud de condiciones, es un superdotado para el fútbol. Por su parte el jugador dijo: —No me preocupaba en absoluto la revisión porque me encuentro mejor que nunca. Aguanto con impaciencia el próximo día cinco de septiembre para vestir por vez primera los colores azulgrana. Nunca olvidaré el recibimiento de que fui objeto y las atenciones que constantemente recibí por parte de todo el mundo. Por su parte el Ayuntamiento de nuestra ciudad ha obsequiado a Cruyff con una reproducción de la popular fuente de Canaletas.



TORRECID, S.L.

ESMALTES CERAMICOS

FRITAS TRANSPARENTES ESPECIALES PARA TODO CICLO DE COCCION

CRISTALINAS PARA EFECTOS DECORATIVOS Y PASTAS SERIGRAFICAS

FABRICA: CARRETERA CASTELLON

PARTIDA TORRETA

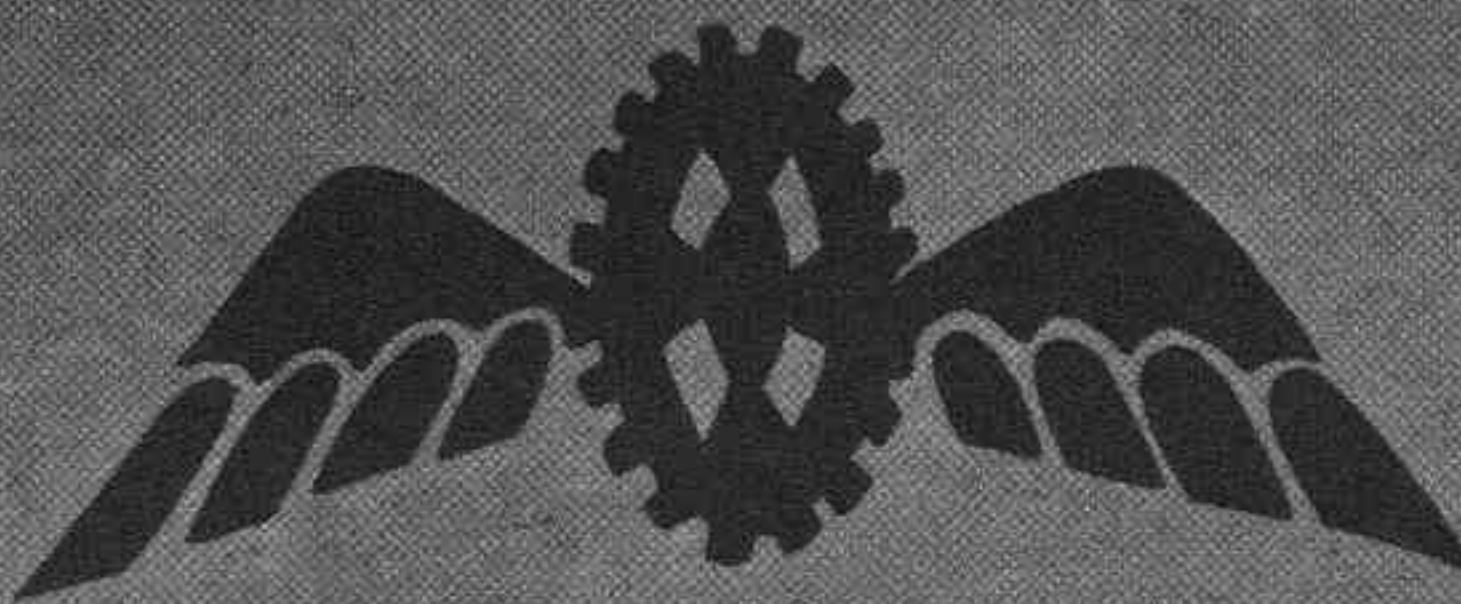
 **208**

ALCORA

(Castellón)

ESPECIALIDAD EN SERIGRAFIA

TILESA



ALCORA - ESPAÑA

TELÉFONO 16-230

AZULEJOS BLANCOS, DE COLORES Y PINTADOS

CON SUS PIEZAS COMPLEMENTARIAS

S.A.G.Y.A. FIGUEROA

ESMALTES CERAMICOS

y

FRATELLI FANCIULLACCI

COLORIFICO CERAMICO

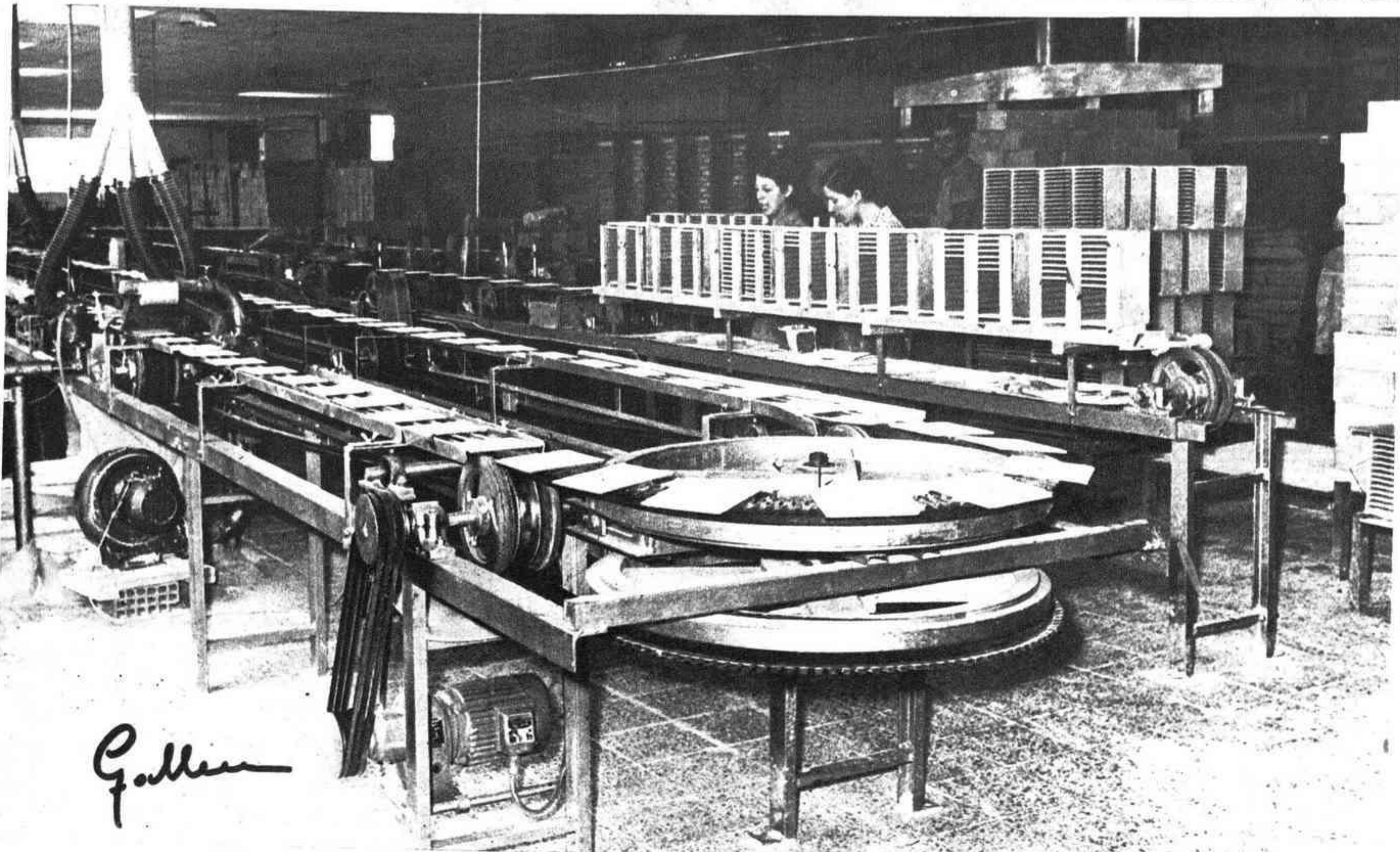
DOS GRANDES EMPRESAS EUROPEAS AL SERVICIO DE LA INDUSTRIA
CERAMICA ESPAÑOLA



Fabricación de todo tipo de esmaltes, Blancos de Zirconio, cristalina, para pavimentos normales y durísimos, revestimientos y efectos especiales, reactivos, etc. Con la correspondiente asistencia técnica y un completo Laboratorio al servicio de la Industria Cerámica

Azulejos Borja, S. L.

FABRICACION EN AZULEJOS SERIGRAFIADOS



Gallier

CARRETERA DE ONDA, S/N
TELÉFONO 218
PARTICULAR.....343.....

ALCORA
(CASTELLÓN)

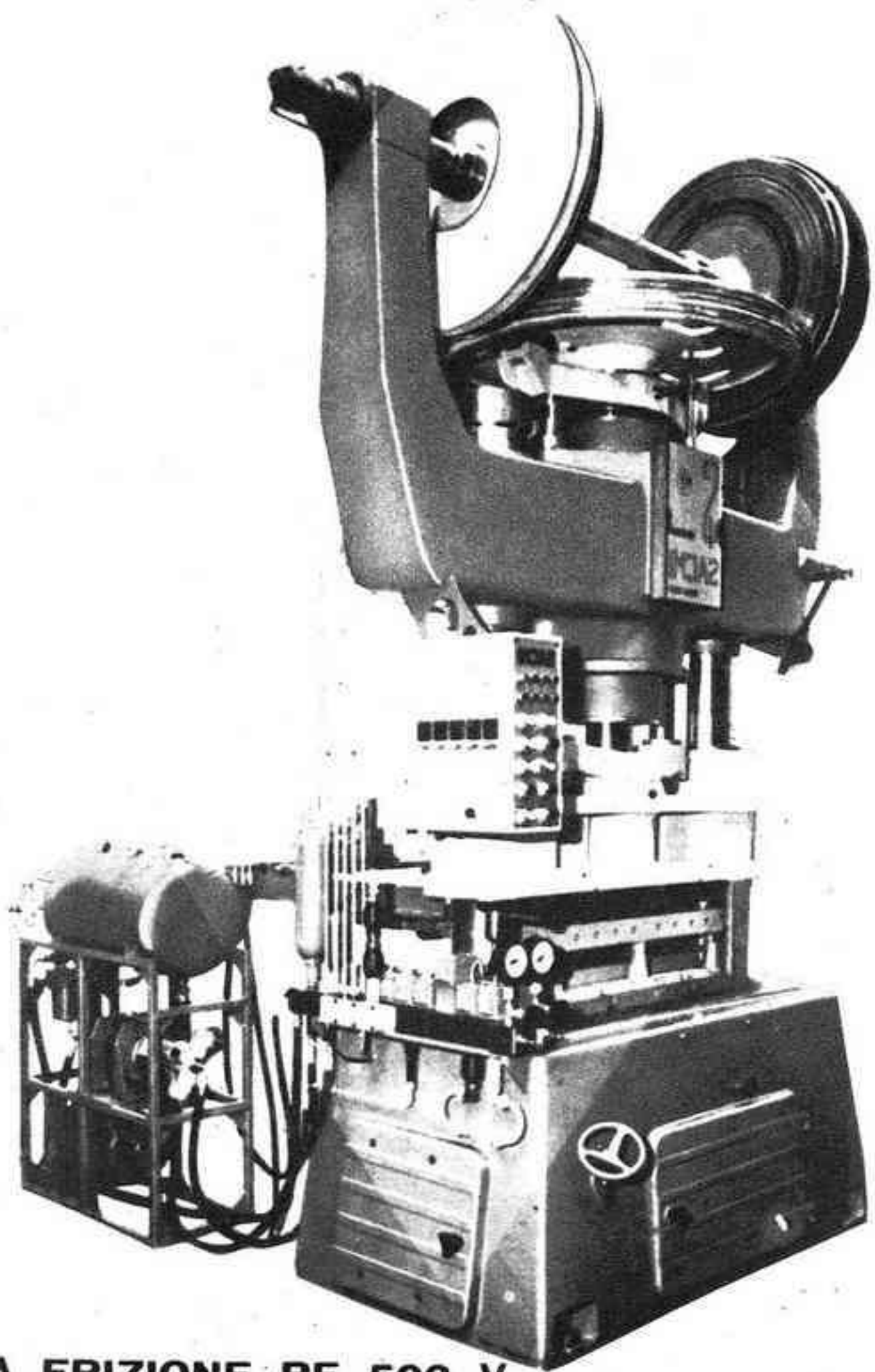


F.A.T.M.I. ESPAÑOLA, S. A.

MAQUINARIA, HORNOS Y PLANTAS COMPLETAS

PARA LA INDUSTRIA CERÁMICA

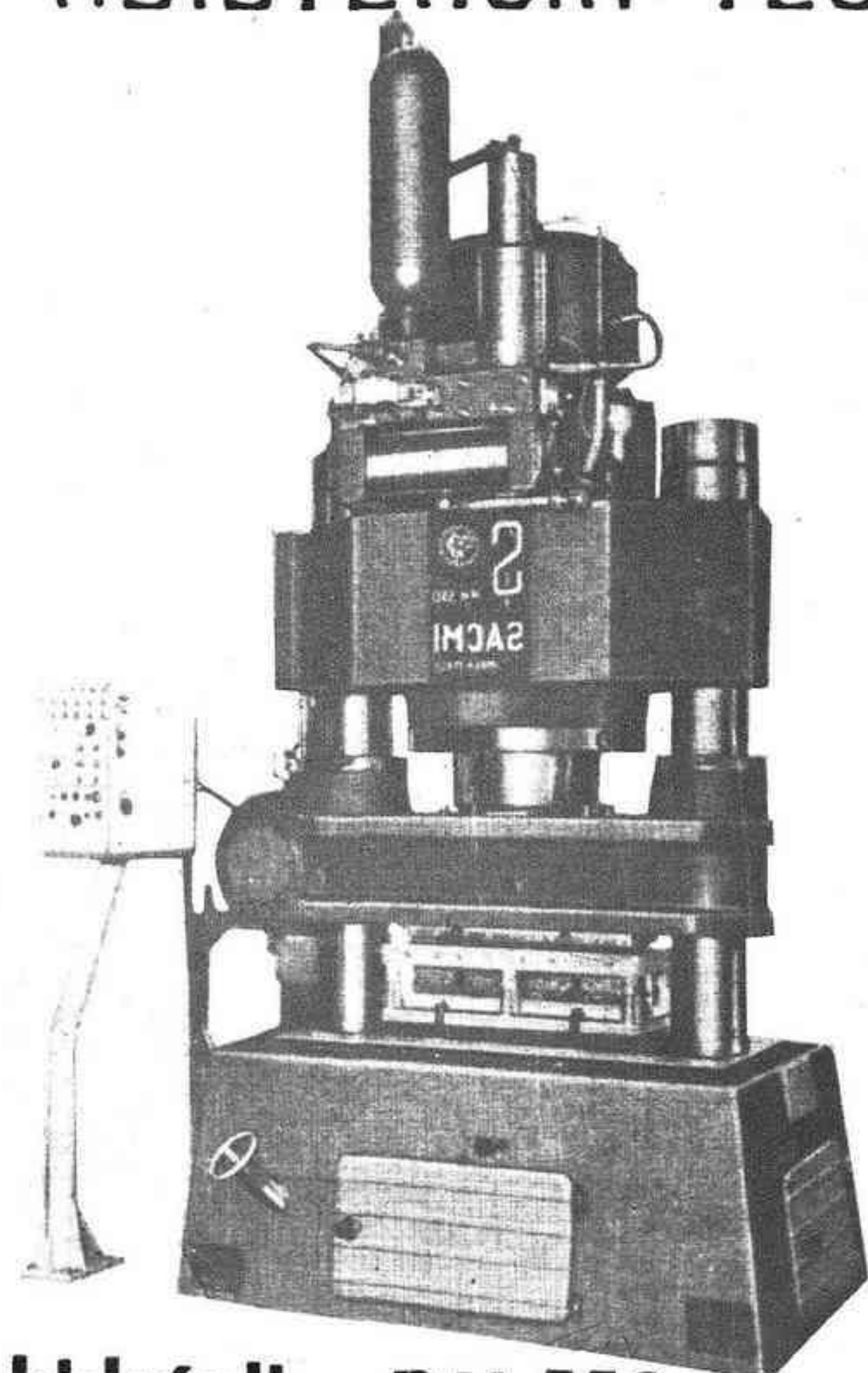
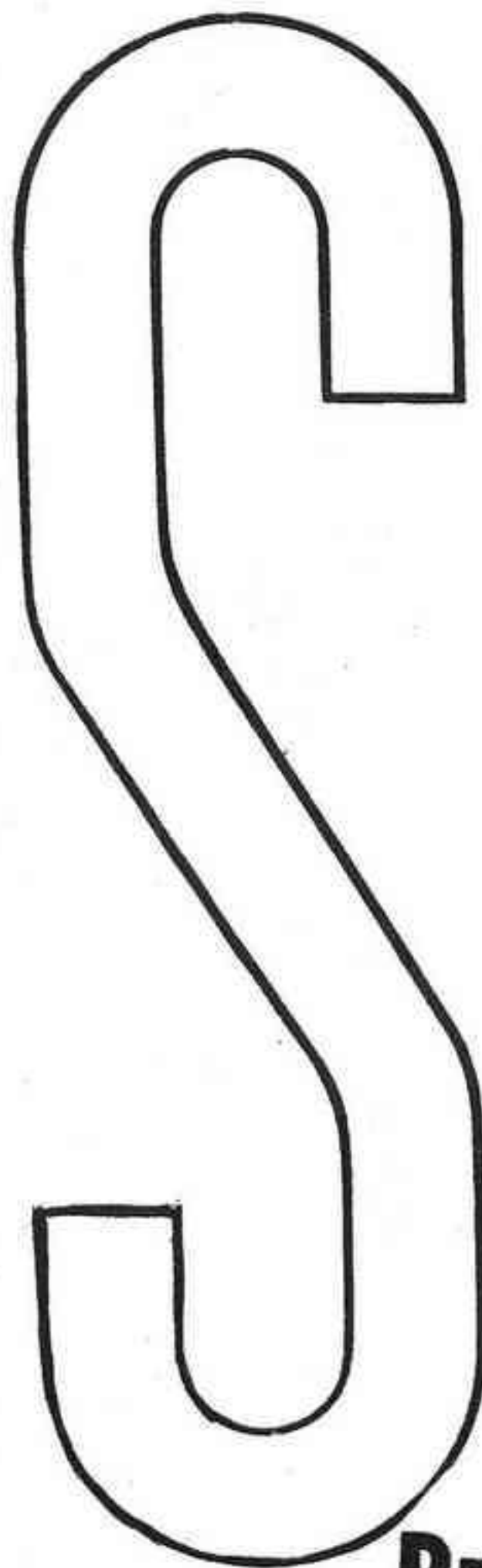
DEPARTAMENTO DE INFORMACION Y ASISTENCIA TÉCNICA



PRESA A FRIZIONE PE 500 V

CASTELLÓN DE LA PLANA

GRAN VÍA, 2



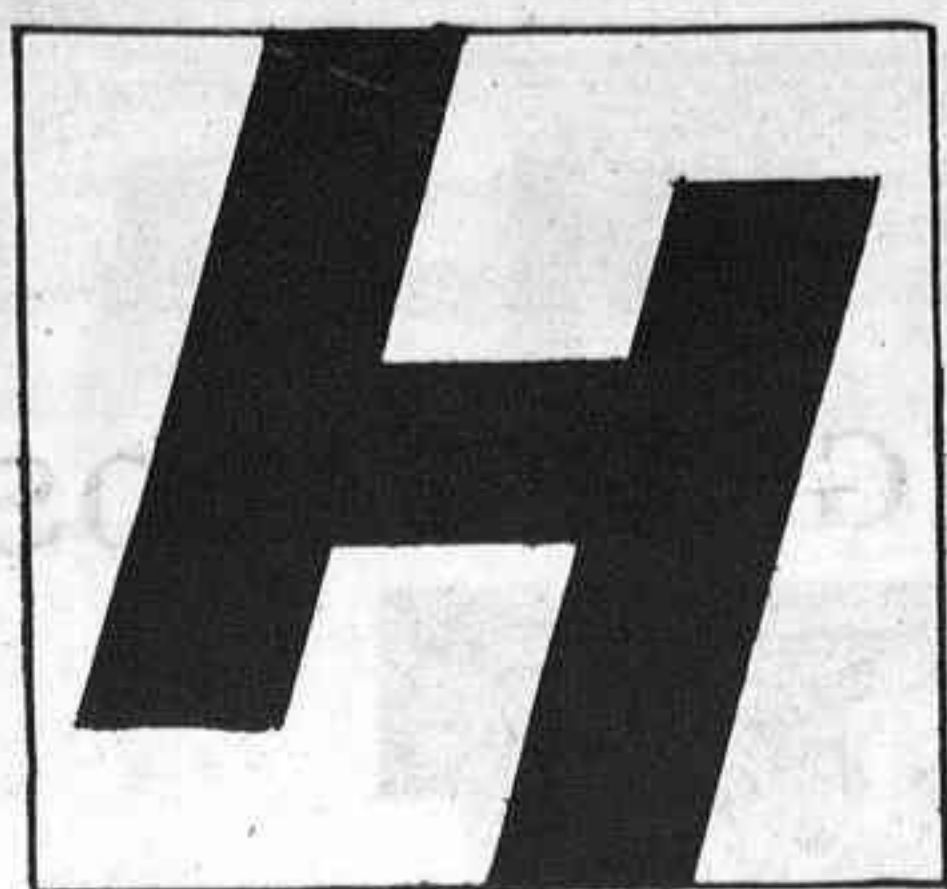
Prensa hidráulica P.H.550

DIRECCIÓN TELEGRÁFICA: FATMI CASTELLON

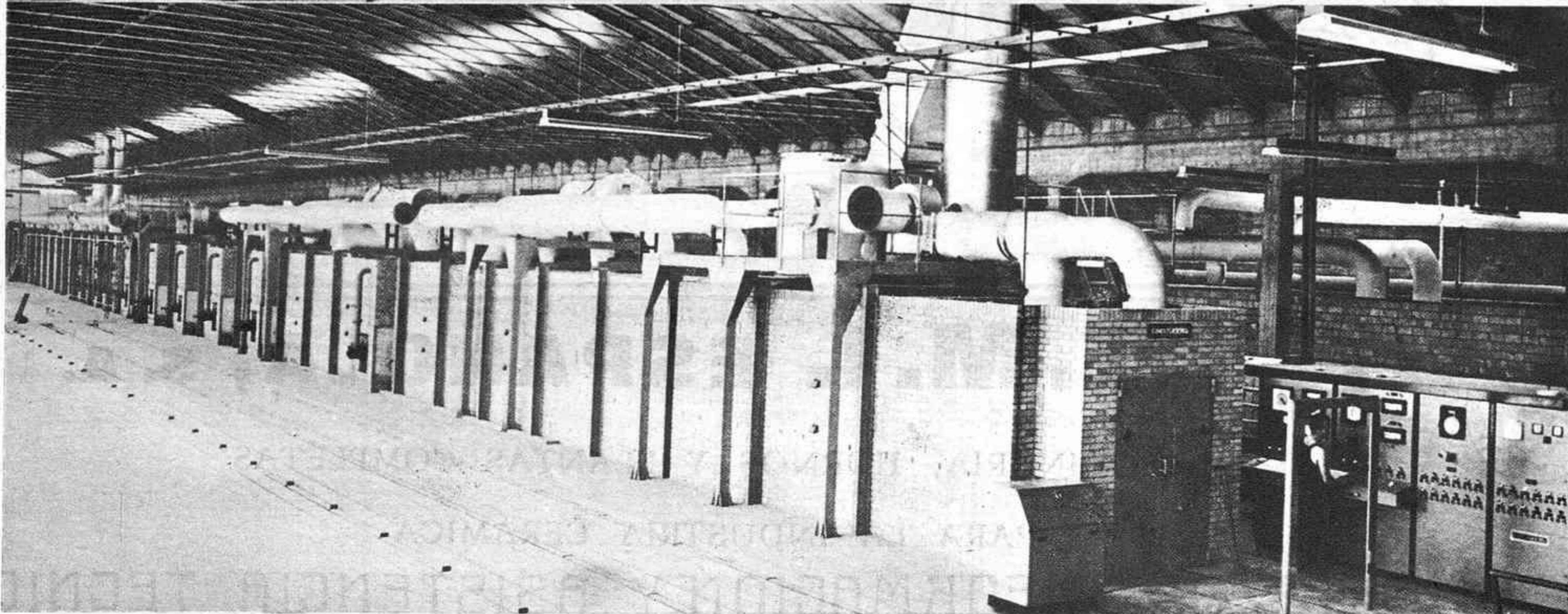
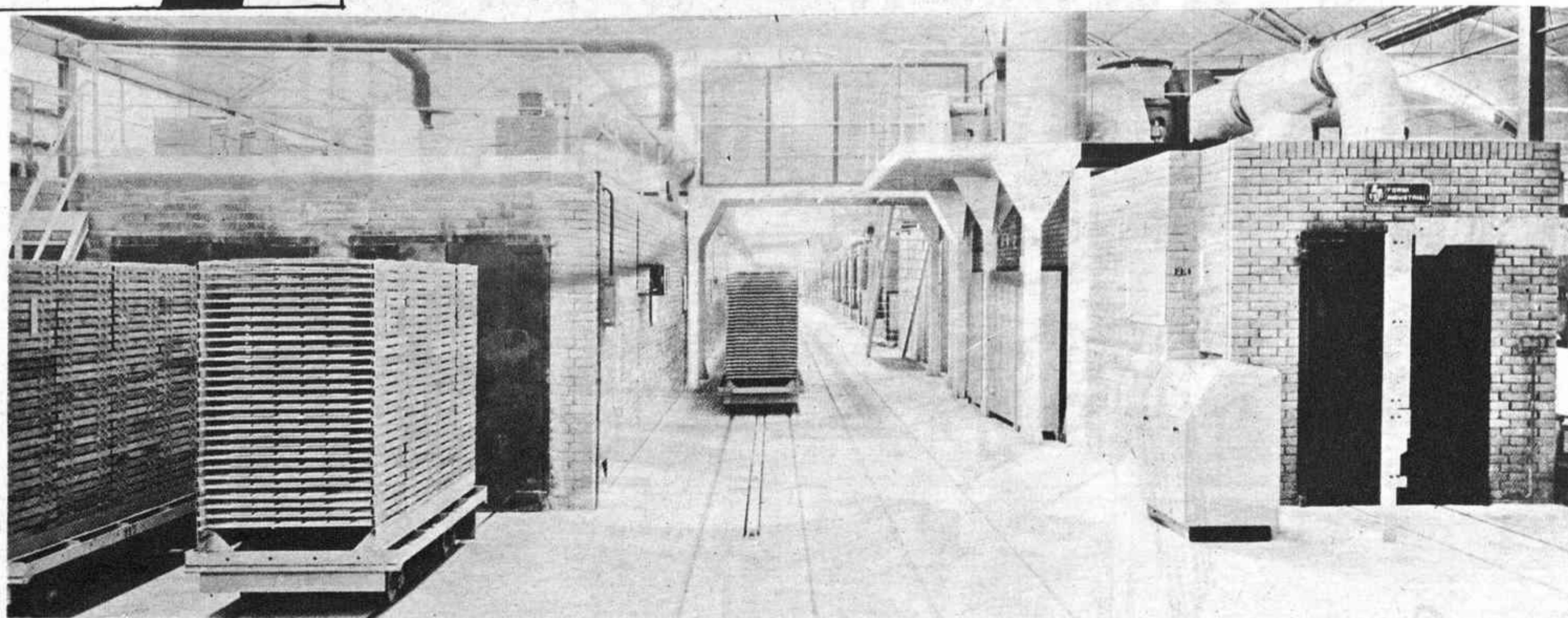


21 68 11

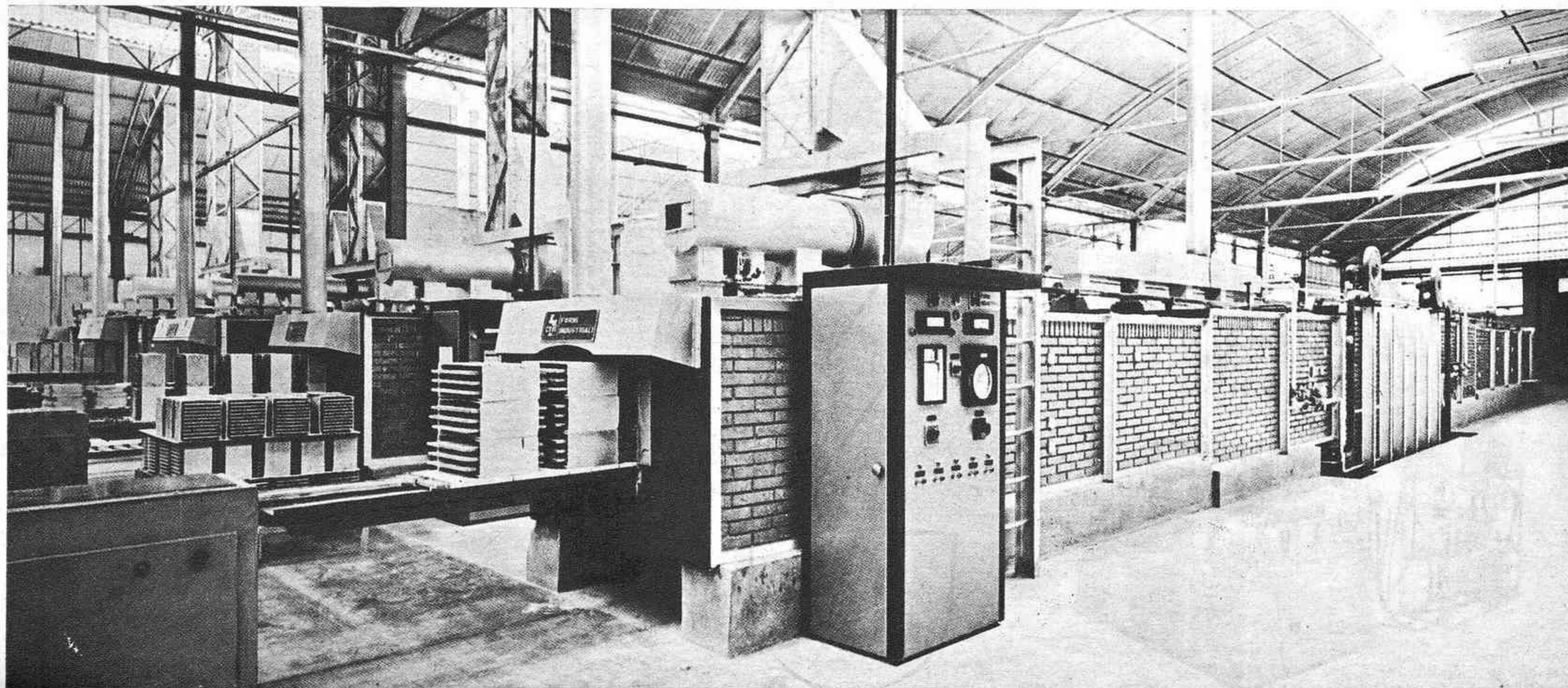
21 26 97



HICESA



Hornos tuneles para biscochado y esmaltado



Hornos bicanales para esmaltados

Hornos Industriales Ceramicos S.A. Navarra 99-1º Castellón



COLABORACIONES



Reflexiones de ahora mismo

Por José Miguel NAVEROS

ESTA resultando curioso que después de haber vis...

ilustradas conocidas como ROSAS y abiertas al gran mundo.

...y hablar correctamente el idioma castellano

Por Demetrio CASTRO VILLACAÑAS

LA más elemental definición de la gramática castellana...

En aparición de aquellas palabras que Wenceslao Fernández Flores...

dichos una y otra vez, sin saber cómo y ni por donde dar fin...

Pero, ¿cómo va a saber hablar correctamente pueblo que no sabe...

Pero dejando esa vereda, por la que uno se resiste a caminar...

LA CULTURA NO ES EXCLUSIVIDAD

Por Marcelino DE LADA

ANTONIO José Saraiva es uno de los más importantes investigadores contemporáneos...

el muro de Castilla. Esta frase define muy bien el carácter insular...

No podía estar, por tanto, al margen de su preocupación intelectual...

El portugués, lo mismo que el español, son, por supuesto, individualistas...

Lo atestigua de manera que, no deja lugar a dudas Antonio José Saraiva...

«Es un fenómeno curioso el que Portugal y España, desde el siglo XVIII...

«Es un fenómeno curioso el que Portugal y España, desde el siglo XVIII...

Mientras voces autorizadas dentro de Portugal —ahí está como ejemplo...

La cultura, señor Saraiva, nada tiene que ver actualmente con ese punto de vista tan angosto...

Actualidad del pensamiento de José Antonio

ES necesario que nosotros, atentos siempre al ejemplo de José Antonio...

una misma raíz: la lealtad a lo fundamental, la lealtad a un Movimiento...

Así, pues, parece que la mejor manera de mantener actual el pensamiento de José Antonio...

«Nuestra fidelidad a José Antonio —ha dicho Fernández Miranda—...

Dialogando se entiende la gente

La compenetración entre los distintos factores humanos de la producción es imprescindible

LA CONCIENCIA DE RESPONSABILIDAD REDUNDA EN EFICACIA

Por Agustín LAFOURCADE

EL futuro de la empresa —ve-nimos diciendo— más que sus resultados económicos inmediatos...

forma correspondiente en los sistemas de información y comunicación...

pueda desenvolverse un adecuado régimen de equilibrio social...

propio preámbulo de la ley— el sistema que en su desarrollo sucesivo...

Los hombres que no saben exactamente lo que sucede en su empresa...

Y así lo ha entendido la Administración en la Ley que establece...

La coordinación en busca de un auténtico espíritu de convivencia...

En definitiva, no es posible obtener una verdadera colaboración...

(PYRESA)

ALMACEN DE GENEROS DE PUNTO Y CONFECCION DE VALENCIA PRECISA REPRESENTANTE para Castellón, Tarragona y provincias.

El Campo y la Ganadería Con la colaboración del Servicio de Extensión Agraria

Detalles a tener en cuenta en estabulaciones fijas de ganado vacuno

EN un alojamiento de ganado vacuno de leche, los defectos de instalación pueden tener una grave repercusión.

La longitud de la plaza en la estabulación trabada tiene una gran importancia.

En el caso de que haya emparrillado sobre el canal de deyecciones, tampoco conviene que las vacas mantengan permanentemente las patas traseras sobre el emparrillado, pues esto es causa de incomodidad.

Si la plaza es muy larga, los excrementos no caen en el canal y ensucian la parte posterior. Los animales se ensucian las ubres, con todos los inconvenientes que acarrea esta circunstancia cuando se trata de vacas lecheras.

La longitud de plaza más recomendable para vacas frisonas es la de 1'60 metros. Naturalmente, este dato es a título orientativo, pero puede ser válido en muchos casos.

En los casos en que la talla de las vacas de un rebaño difiera notablemente de una a otras, será recomendable hacer el canal de deyecciones un poco inclinado con relación a la línea del comedero.

El ancho más recomendable para la plaza es de 1'10 m. El revestimiento empleado en la plaza tiene una gran importancia.

Los suelos de hormigón son los más baratos. Se construyen a base de una capa de hormigón, que se asienta sobre otra capa de grava.

Estos suelos resultan duros y pueden ocasionar lesiones en los plomos de las vacas.

Si se deja la superficie muy lisa, los animales resbalan cuando está húmeda, y si se deja demasiado rugosa, se causan rozaduras y además se dificulta la limpieza.

Los suelos de madera en estabulación trabada se emplean muy poco. La madera de encina y de otras especies de madera dura son las más recomendables.

Ultimamente algunos ganaderos utilizan alfombras de caucho sobre la solera de hormigón. Dan buen resultado, porque proporcionan un asiento blando, pero resultan demasiado caras.

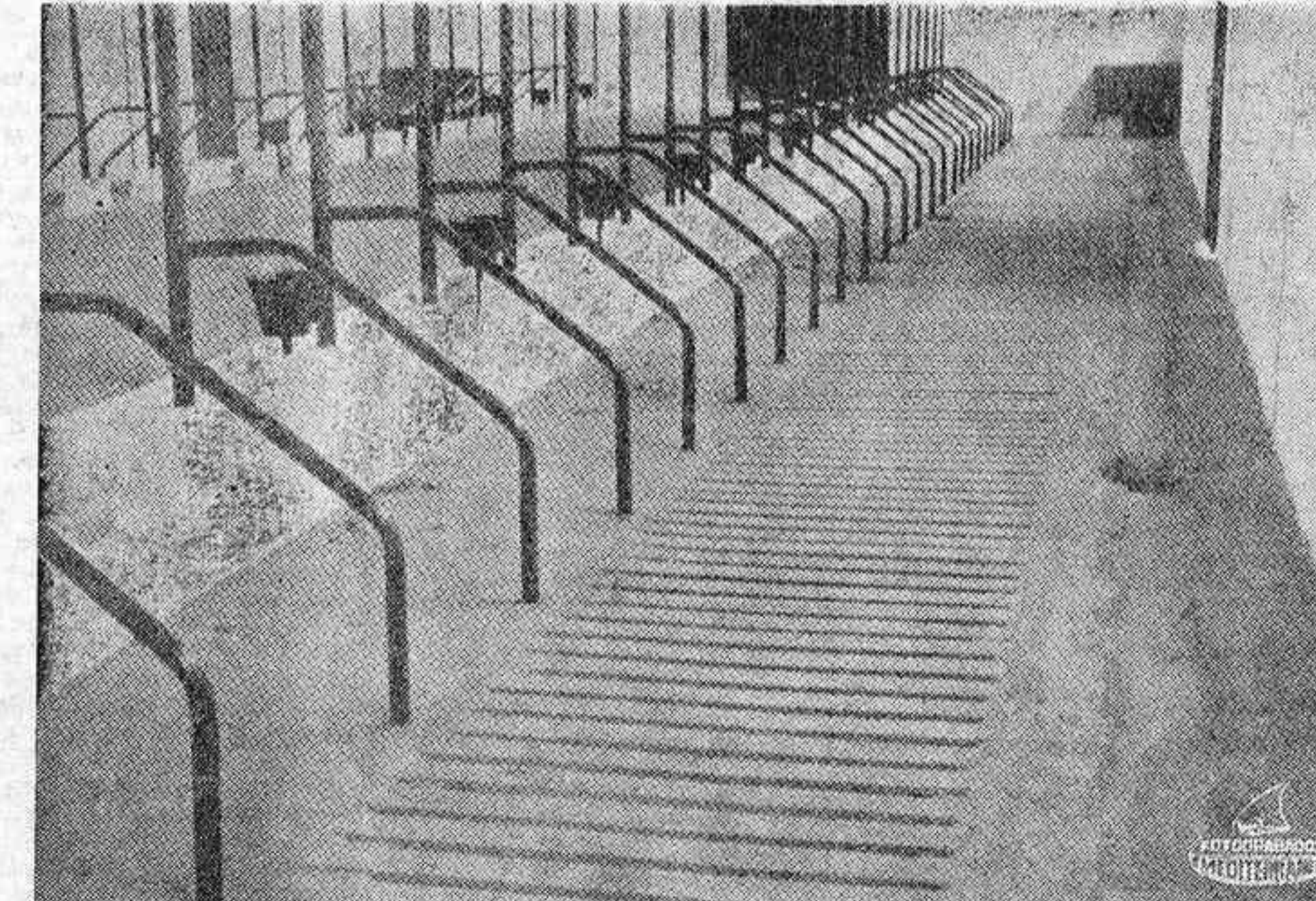
Las emulsiones de alquitran echadas sobre la solera dan buenos resultados, pues no resultan resbaladizas aunque estén húmedas.

La estabulación fija con canales bajo emparrillado, donde la evacuación del estiércol se hace de una forma continua o discontinua, es una técnica de explotación que requiere sus cuidados. Hay que vigilar que la ventilación sea suficiente, pues cualquier defecto en este sentido puede resultar de graves consecuencias.

Con este sistema, algunos ganaderos han observado que disminuye la fertilidad de las vacas.

Creemos interesante dar algunas normas relativas a los canales de deyecciones, para evitar posibles trastornos del ganado. El emparrillado que cubre el canal de deyecciones ha de estar al mismo nivel que el borde de las plazas, para que el ganado pisee ocasionalmente los excrementos sólidos y estos pasen a través del emparrillado.

En algunas construcciones en que el emparrillado se ha colocado más bajo que la plaza, las vacas no pisan nunca sobre emparrillado, y las heces se acumulan, al no ser pisoteadas, acaban por tapar las ranuras de la parrilla. Es importante que las parrillas no tengan los bordes cortantes, pa-



ra evitar heridas en los corvejones y en los pezonés. En las rejillas de hierro, los mejores resultados los han dado las que están construidas de hierro plano, y además formando una cuadrícula, en vez de barras longitudinales sostenidas por otras transversales a distinto nivel.

cuada, de acuerdo con su longitud. También depende de la profundidad del canal, las aportaciones de agua para la limpieza de rejillas, pues estas cantidades de agua hacen más fluido el estiércol y facilitan el escurrido del mismo. El régimen alimenticio de los animales influye igualmente en la fluidez de las deyecciones, siendo éstas más acuosas cuando la alimentación es a base de forraje verde.

Las paredes y el fondo del canal han de ser muy lisos, para favorecer el escurrimiento de la masa fluida. Cuando el establo no está ocupado totalmente, es preferible agrupar a los animales en la parte más cercana a la fosa. Una vez al año es conveniente vaciar el canal y limpiar las paredes.

CENTRO REGIONAL DE EXTENSION AGRARIA.

DEFOLIACION ANTICIPADA EN ALMENDROS

EL AGENTE CAUSANTE ES UN CHINCHE PRODUCE UN DEBILITAMIENTO EN EL ARBOL

CONOCIDO de todos los agricultores es el pulgón, también conocidos son los efectos desastrosos que produce, si no se trata. Tanto es así que campaña tras campaña el agricultor, consciente de los males que hace, está prevenido contra él y le combate repetidamente, pero...

Es muy frecuente ver en nuestra comarca apenas llegados los primeros calores del verano, cómo las hojas de los almendros se van poniendo poco a poco amarillentas y al mover las ramas caen al suelo, produciéndose la defoliación de los árboles. Si nos fijamos detenidamente en estas hojas observaremos en el envés una melaza y unos puntitos blancos casi transparentes, que son los agentes causantes de esa decoloración y caída de hojas, con los chinches.

Durante la recolección el agricultor también tiene señales de esta plaga, ya que al varear, caen junto con las hojas y almendras, insectos, produciendo un picor muy característico en cabeza y cuello.

Este insecto mide unos 3 milímetros y como todas las chinches es chupador, estando provisto de un gran pico que clava

en las hojas, de donde succiona la savia, produciendo el debilitamiento del árbol.

El chinche o tigre pasa el invierno en estado adulto refugiado en la corteza de los árboles y entre las malezas de las márgenes, etc. Pasados los fríos invernales y con los primeros calores aparece haciendo la puesta en el envés de las hojas, siendo de estos huecos de donde saldrá la primera generación, viéndose obligados a realizar ya el tratamiento, pues de no hacerlo, luego es más difícil controlar las otras generaciones, que se producen a lo largo del verano. Los adultos de la última generación son los que invernan, repleniéndose el ciclo al año siguiente.

Los daños que causan estos insectos consisten en una decoloración y caída de hojas anticipada por la succión de savia, al clavar el pico las larvas y adultos de las chinches. Por otra parte, la segregación de melaza, favorece la aparición de un tipo de hongo que da lugar a la «mugrilla», con el consiguiente mal aspecto y debilitamiento que ésta produce, al no dejar transpirar debidamente a las hojas.

De todo lo expuesto, se desprende que con la pérdida de la hoja en julio o agosto (2 o 3 meses antes de lo normal), se verá mermada la acumulación de reservas para el próximo año. Si esta situación persiste durante algún año, coincidiendo con altas producciones, los árboles se pueden ver seriamente afectados.

Un tratamiento adecuado sería a base de una mezcla en la que interviniera un:

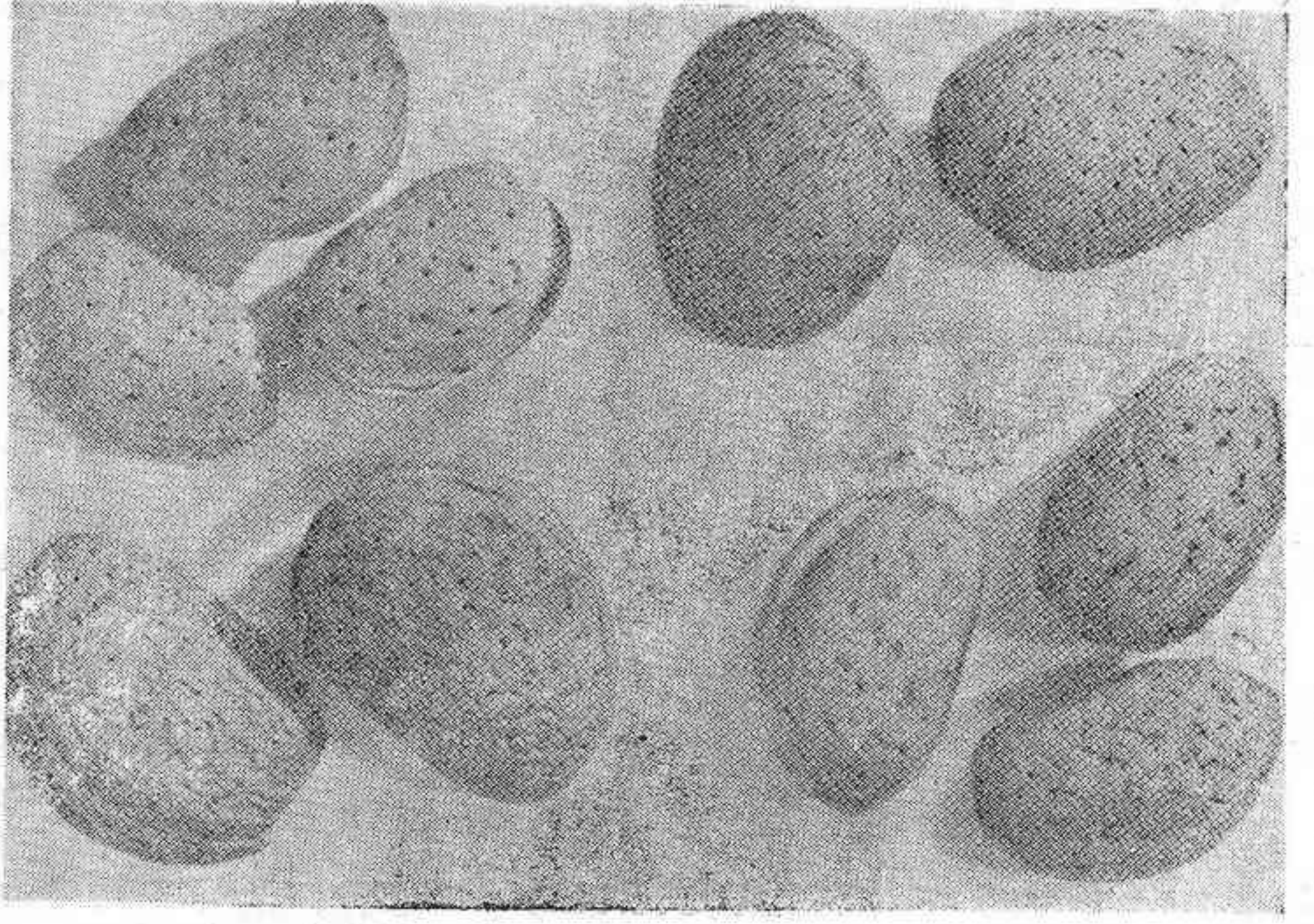
- Sistémico.
- Fungicida.
- Mojante.
En cuanto a las dosis, hay que atenderse a las indicadas por las casas formuladoras.
Si el tratamiento se hace ya en pleno verano, se puede sustituir el «sistémico» por un fosforado tipo Malathión, ya que al haber menos movimiento de savia, la eficacia del sistémico es menor.
Como medida complementaria, y en árboles de edad se pueden practicar «descortezados» y eliminar malezas de las lindes, a fin de limitar en lo posible los refugios donde invernan estos insectos. Una vez efectuado el descortezado de tronco y ramas gruesas, se puede pintar la madera con un insecticida de invierno, tal como aceite, polisulfuro, etcétera. Este tratamiento complementario va en función del número de árboles y mano disponible, pero de poderse llevar a efecto y principalmente en árboles viejos, da buenos resultados.
En fin, evitemos esta caída anticipada de hojas, mediante el control del chinche o tigre y de esta forma contribuiremos a mantener los árboles vigorosos y en condiciones de producir.
JUAN PEDRO FONFRIA SANCHEZ, Agente de Extensión Agraria de VALL D'UXO

COMERCIALIZACION COOPERATIVA DE ALMENDRAS UN PROCESO EN MARCHA

EL almendro es en muchos pueblos de la comarca de Vall d'Alba, uno de los cultivos de mayor importancia económica. En los últimos años, se están intensificando aún más las plantaciones y siendo ya actualmente un cultivo muy significativo, no es arriesgado vaticinar, dadas las perspectivas, que llegue a ser fundamental y primario para la economía de la comarca.

SISTEMA TRADICIONAL DE VENTA

Por lo general, sin entrar en detalles, la almendra va del agricultor-productor al exportador o a la industria alimenticia nacional, pasando por el descascarador (rompedor). Previamente el propio agricultor-productor hace el pelado, con sencillas máquinas, operación que consiste en desprender la envoltura carnosa (mesocarpio). Las máquinas rompedoras separan la almendra (gallo, pepita) de la cáscara (endocarpio) y a la vez la clasifican y seleccionan. Son de sobra conocidas las buenas cualidades de la almendra como producto agrícola no perecedero, de fácil pelado, conservación y transporte. Estas características naturales del producto facilitan no poco al agricultor el poder llegar a una correcta y justa comercialización. Dentro de cada variedad hay que considerar, como más importantes, los factores de humedad y rendimiento. Los canales comerciales más frecuentes son: 1.- Agricultor-Productor, Comprador rural, Rompedor, Comisionado, Exportador. 2.- Agricultor-Productor, Comprador rural, Rompedor, Industrias nacionales. Los descascaradores o rompedoros disponen de una costosa maquinaria, que precisa gran cantidad de producto para que sea rentable. El precio se fija día a día, e incluso hora a hora. Por teléfono,



los agentes comerciales comisionados reciben ofertas y demandas y los precios oscilan. El precio se da por kilo de pepita o gallo y por variedad, de aquí la importancia de medir el rendimiento de la almendra en cáscara, que es como la vende el agricultor. El agricultor vende la almendra en cáscara, aplicándosele el rendimiento que haya dado según muestra que se habrá sacado previamente. La experiencia confirma que generalmente los kilos de gallo que salen de las partidas de almendras, son casi siempre superiores a lo que indica el rendimiento. Juega también un papel importante el factor humedad, puesto que el precio perfectamente definido, se da por kilos de gallo y con un tanto por ciento determinado de humedad.

SISTEMA COOPERATIVO DE VENTA

Ante esta situación, dos Cooperativas de la comarca, Adzaneta y Vall d'Alba, decidieron afrontar los problemas de comercialización y vieron que la solución era defender entre todos los intereses de todos. Vendiendo en conjunto la cosecha de almendras a través de la Cooperativa respectiva, se paliaba uno de los grandes defectos de la comercialización: la disminución de la oferta, permitiéndole acudir a exportadores, comisionistas o industrias nacionales directamente. Teniendo en cuenta que la comercialización a este nivel mayoritario se hace en gallo o pepita, se vio la necesidad de disponer de rompedoras y descascaradoras. Así eliminaban también las posibles pegas de rendimiento y humedad. Puestos en

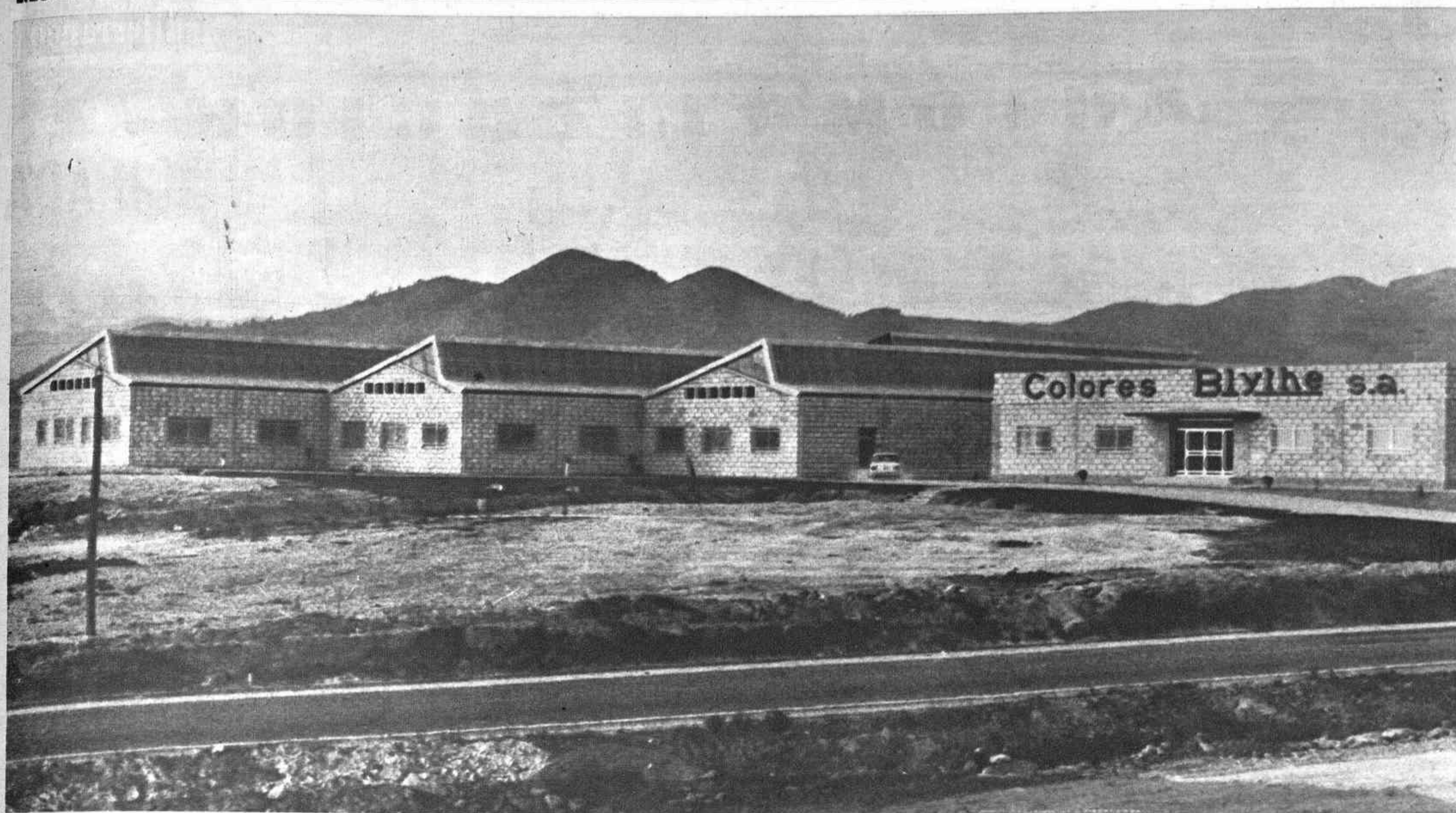
contacto estas Cooperativas con el mercado de Reus y otros, disponen cotidianamente de información de precios por kilo de gallo y tanto por ciento de humedad, información que transmiten a sus socios. Cuando les interesa el precio, no tienen más que llevar su cosecha a su propia rompedora y servir directamente a un determinado exportador o industria nacional.

Con este sistema, si recordamos los canales comerciales tradicionales, vemos que se han saltado varios eslabones de la cadena comercial; no obstante, creemos que el proceso puede mejorarse mucho aún. Hay que ir a una concentración de la producción provincial, asociándose todas las cooperativas o grupos de producción, constituyéndose en grupo exportador. Volumen económico y trascendencia social creemos que tiene lo suficiente.

VICENTE RODILLA ENGUINANOS. - Agente de Extensión Agraria de VALL D'ALBA.

TELEFONOS DE MEDITERRANEO
Redacción Talleres 22 00 56
Administración 22 00 60

SUSCRIBASE A Mediterraneo
lo recibirá cómodamente en su domicilio
Rellene este boletín y remítalo a: AVENIDA CERNUDA Y VELASCO, 29
NOMBRE
APELLOS
DOMICILIO
POBLACION PROV.
FORMA DE PAGO (*)
RECIBO A DOMICILIO
LETRAS DE CAMBIO
CHEQUE ADJUNTO
PRECIO DE LA SUSCRIPCION (*)
MENSUALMENTE 160 PTAS.
TRIMESTRALMENTE 480
SEMESTRALMENTE 960
ANUALMENTE 1.920
Firma
(*) Señale lo que más le interese



COLORES BLYTHE, S. A.

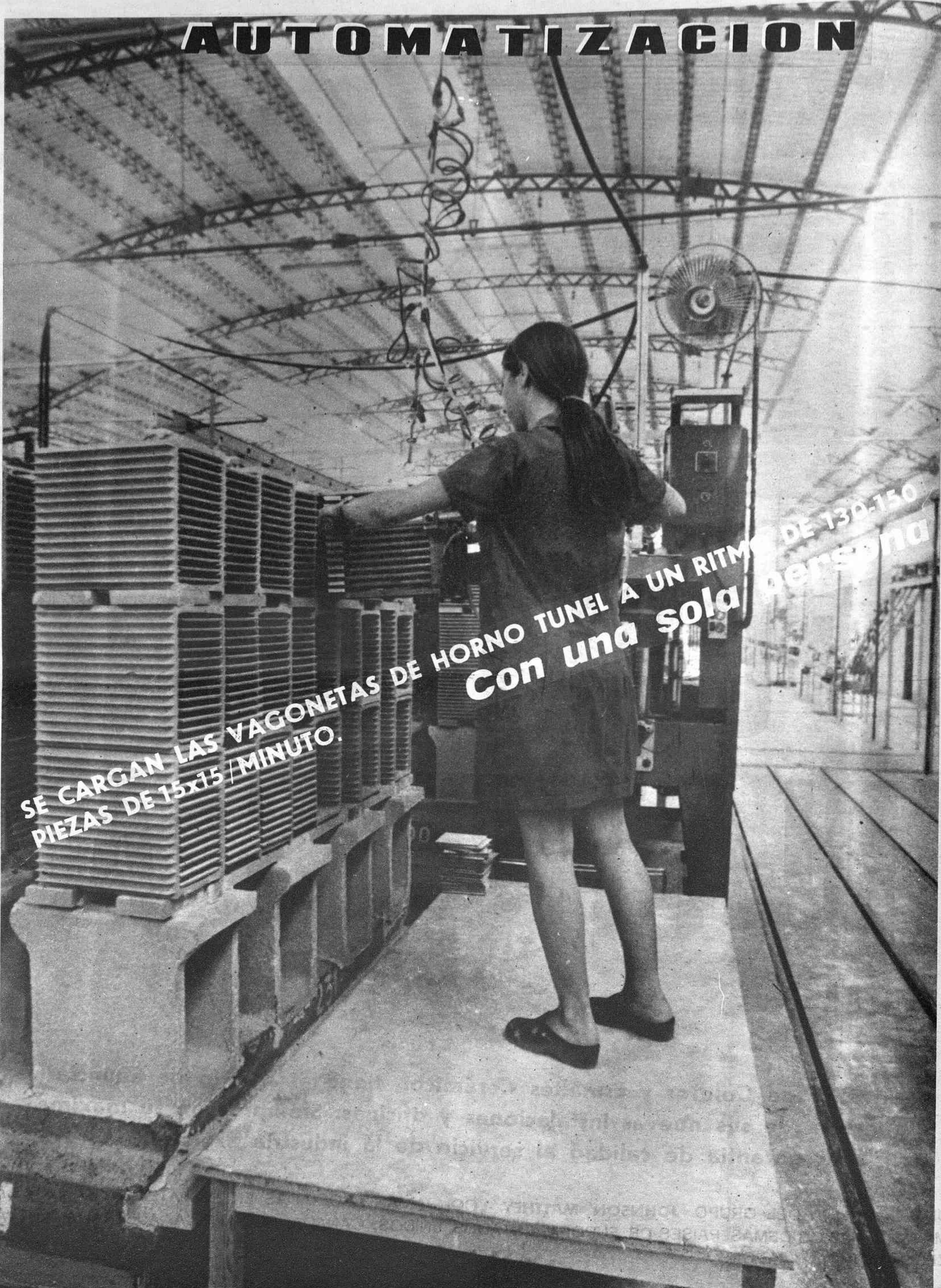
Fabricante de Colores y Esmaltes Cerámicos, tiene el agrado de anunciar la apertura de sus nuevas instalaciones y oficinas: Siempre con su máxima garantía de calidad al servicio de la industria azulejera.

UNA COMPAÑIA DEL GRUPO **JOHNSON MATHEY** - COMPAÑIAS ASOCIADAS EN INGLATERRA, ITALIA Y LA MAYORIA DE LOS DEMAS PAISES DE EUROPA, ESTADOS UNIDOS, CANADA, SUD-AFRICA, AUSTRALIA, NUEVA ZELANDA, INDIA Y JAPON.

**CTRA. VILLARREAL, KM. 55
ONDA (Castellón)**

**TELEFONO 601100
TELEX. 65590**

AUTOMATIZACION



SE CARGAN LAS VAGONETAS DE HORNO TUNEL A UN RITMO DE 130-150
 PIEZAS DE 15x15 /MINUTO.
 Con una sola persona



Avenida Casalduch, s/n.

CASTELLON

Tnos. 964/225262-66